Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 112 (1994)

Heft: 160

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

1263 934
Schweiz. Landesbibliothek
3003 Bern

19. 8. 1994 AZ 3000 Bern 1 No 160 – 4649

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 112. Jahrgang
Freitag
19. August 1994

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 102.– jährlich; Ausland Fr. 177.– jährlich
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ∅ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07
Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern, ∅ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, pro mm 89 Rp.

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 102.–; étranger fr. 177.–
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, ∅ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, ∅ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, le mm 89 cts.

Berne, 112e année
Vendredi
19 août 1994

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

12. August 1994 (16561)
Manicon AG, in Zürich, c/o Invico Capital Corporation AG, Kirchgasse 24, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 7. 1994. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Vermögensverwaltung, Finanzierung und Unternehmensberatung, ferner Durchführung von Investment-, Handels-, Vermittlungs-, Finanzierungs-, Brokerage-, Agentur-, Vermögensverwaltungs- und Treuhandgeschäften; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief, Fernschreiben, Telefax oder durch Telegramm. Sind nicht alle Inhaberaktionäre bekannt, erfolgt eine öffentliche Bekanntmachung durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eingetragene Personen: Schlegel, Rolf, von Wartau, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fidirevisa SA, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16562)
ABZ Recycling AG, in Zürich, Allgemeine Beratung für Umweltschutz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 2. 4. 1993 S. 1597). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Wilhelm, von Knutwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schläfli, Rudolf, von Albligen und Sursee, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16563)
Aktiengesellschaft Baugeschäft Landolt + Co, in Kleinandelfingen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1994 S. 3599). Statutenänderung: 28. 7. 1994. Firma neu: **Landolt + Co AG Bauunternehmung.**

12. August 1994 (16565)
Auto Suture (Schweiz) AG [Auto Suture (Suisse) SA] [Auto Suture (Svizzera) SA], [Auto Suture (Switzerland), Inc], in Höri, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994 S. 1853). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoffet, Dr. Franz, von Bern und Zürich, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zürich).

12. August 1994 (16566)
Autostern Wädenswil AG, in Wädenswil, Verkauf von Automobilen und aller Artikel des Automobil-Gewerbes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1994 S. 613). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tönz, Bernhard, von Vals, in Horgen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Semadeni, Enrico, von Poschiavo, in Oberehrendingen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16567)
Baugesellschaft Erlengut AG, in Zürich, An- und Verkauf, sowie Ueberbauung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 9. 12. 1993 S. 6498). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Biller, Jürg P., von Zürich und St. Antönien, in Herrliberg, mit Kollektivprokura zu zweien; Moser, Albert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (16568)
Bavaria Software AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1994 S. 1721). Domizil neu: Feldeggstrasse 12, 8008 Zürich.

12. August 1994 (16569)
Bemberg, Gedenk, Media AG, in Zürich, Schaltung von Media im Auftrag von Werbeagenturen im Zusammenhang mit Werbetätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1994 S. 2877). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Timmermann, Dr. Manfred Albert, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16570)
Burkhalter Holding AG, in Küsnacht ZH, Erwerb und Verwaltung von Unternehmens-Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1994 S. 3627). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bucher, Dr. Anton H., von Luzern, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bechtler, Dr. Thomas W., von St. Gallen, in Zumikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Conod, Roger, von Les Clées, in Lutry, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Michel, Peter, von Guggisberg, in Zell ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheidegger, Erwin, von Trub, in Obersiggenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönholzer, Ruedi, von Sulgen, in Lenzerheide, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann, Ernst, von Schwändi, in Bubikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16571)
Chäshütte im Neumarkt AG, in Zürich, Handelsgeschäfte mit Lebensmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 1989 S. 4830). Domizil neu: Friesenbergstrasse 223, 8055 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herrmann, Barbara, von Zürich und Wildhaus, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16572)
Cinéma Frosch AG, in Zürich, Betrieb von Lichtspieltheatern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994 S. 329). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Alfred, von Zürich, in Berikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hellstern, Martin, von Basel, in New York (New York, USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16573)
Copro AG, in Zürich, In erster Linie Handel mit, Produktion und Vertrieb von elektrotechnischen Maschinen und Apparaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1992 S. 2569). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werner Haechler, Treuhand, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16574)
Domenic Melcher AG Uster, in Uster, Forschung und Entwicklung auf dem Gebiete der Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 17. 2. 1993 S. 797). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grüter, Dr. Hans, von Luzern, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pesenti, Thomas, von Zürich, in Weiningen ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16575)
Editoy AG, in Gossau ZH, Herstellung von und Handel mit Spielwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 8. 9. 1987 S. 3573). Domizil neu: Schinbergstrasse 15, 8614 Bertschikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Guido, von Eschenz, in Amsterdam (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Gossau ZH, Mitglied); Weber, Ruth, von Eschenz, in Gossau ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Sandra, von Eschenz, in Gossau ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Charles Lehmann, Treuhand- und Steuerberatungsbüro, in Rüschlikon, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16576)
Elma-Service AG, in Zürich, Handel mit sowie Import und Export von Haushalt- und anderen Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1985 S. 4653). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandbüro L. Schiess, eidg. dipl. Buchhalter, in Winterthur, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16577)
Emil Gasser AG, Ingenieurbüro, in Zürich, Führung eines Bauingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1979 S. 494). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Liguster Treuhand- und Verwaltungs-AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16578)
Fantastica AG, in Zürich, Import von und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1988 S. 5183). Eingetragene Personen neu oder mutierend: STT Schoch Treuhand Team AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16579)
Fides Revision, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1993 S. 4622). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schultz, Günther Horst, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Wettswil am Albis).

12. August 1994 (16580)
Fidico AG, in Wil ZH, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1991 S. 1186). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Contexpert AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16581)
Flughafen-Immobilien-Gesellschaft, in Kloten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1994 S. 386). Statutenänderung: 25. 5. 1994. Firma neu: **Flughafen-Immobilien-Gesellschaft FIG.** Zweck neu: Bereitstellung der für den Interkontinentalflughafen Zürich erforderlichen Hochbauten, d.h. deren Planung, Projektierung, Erstellung, Unterhalt, Vermietung und Verwaltung. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) [bisher: Umwandlung ohne Liquidation der «Flugplatz-Genossenschaft Zürich» in die «Flughafen-Immobilien-Gesellschaft Zürich» (neu «Flughafen-Immobilien-Gesellschaft»), welch letztere Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30.9.1948 der genannten Genossenschaft übernahm. In den Passiven war ein Genossenschaftskapital von Fr. 440 000, eingeteilt in 880 Genossenschaftsanteile zu je Fr. 500, eingeschlossen. Vom Grundkapital wurden Fr. 425 000 liberiert durch Einbringung von 850 Genossenschaftsanteilen zu je Fr. 500.], Vorrecht des Kantons Zürich, der Städte Zürich, Winterthur und Kloten sowie der Zürcher Kantonalbank auf Übernahme eines bestimmten Teiles der ausgegebenen Aktien zum Ausgabekurs (bisher: Vorrecht des Kantons Zürich und der Städte Zürich, Winterthur und Kloten auf Uebernahme eines bestimmten Teiles der ausgegebenen Aktien zum Ausgabekurs.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse, nötigenfalls durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aeschbacher, Dr. Rudolf, von Trachselwald und Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Benz, Hans, von Frick und Kloten, in Kloten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Watter, Max, von Zurzach und Zürich, in Thalwil, Revisionsstelle; Zimmermann, Hanspeter, von Wädenswil, in Wädenswil, Revisionsstelle; Kasper, Dr. Paul, von Klosters-Serneus, in Schlieren, Suppleant der, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinzelmann, Bruno, von Kloten und Liestal, in Kloten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Martelli, Katharina, von Zürich und Kaltbrunn, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16582)
Frei Bau AG, in Grüningen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1982 S. 466). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walder, Kistler & Rolny AG, Steuerrechts- und Treuhandgesellschaft, in Oetwil am See, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16583)
G + N Revisions AG, in Rüschlikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1993 S. 4671). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reichenbach Unternehmungsberatung, in Zumikon, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16584)
Generalunternehmung A. Wanner AG, in Niederhasli, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 11. 3. 1994 S. 1354). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Albert, von Wald AR, in Hütten, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Arthur, von Winterthur, in Neftenbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse **private Verlagsfirmen** Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an.
Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerauszug» zugesandt.
Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

4649 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Genève, Jura.

4658 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes – Faillites et concordats, Divers – Fallimenti e concordati, Diversi
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

4671 Abhanden gekommene Wertpapiere – Titres disparus – Titoli smarriti

4672 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali
Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung – Autorisation d'exploiter l'assurance – Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione.
Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.
Freigabe der Realkaution eines Inhabers der Bewilligung für den ausserbörslichen Verkehr mit Wertpapieren.
Geschäftseröffnungsverbot.
Rechnungsruf in der amtlichen Liquidation.
Öffentliches Inventar – Auflage.
Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers.
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers.

4673 Marken – Marques – Marchi
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale
411255–411262

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

12. August 1994 (16585)
Geoexpert AG, in Schwerzenbach, Dienstleistung und Vermittlung von Know-how auf dem Gebiet der geophysikalischen Untersuchung und Beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 18. 6. 1993 S. 3174). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schoop, Ralph, von Zürich und Dozwil, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

12. August 1994 (16586)
Geste Gastro AG (Geste Gastro SA) (Geste Gastro Ltd), in Bülach, Betrieb von Restaurants, Hotels und Unterhaltungslokalen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993 S. 6872). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruno Schumacher, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16587)
Grilfina Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 22. 7. 1994 S. 4118). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stadelmann, Hans Peter, von Escholzmatt, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Escholzmatt).

12. August 1994 (16588)
Ing. Greuter AG, in Hochfelden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1994 S. 2904). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16589)
Intrag, in Zürich, Gründung und Verwaltung von Anlagefonds, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1994 S. 2932). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Drescher, Alfred, von Arbon, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Knuchel, Daniel, von Iffwil, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Muff, Kurt, von Neuenkirch, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Muff, René, von Emmen, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien; Reifler, Hans, von Hundwil, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Sterchi, Jürg, von Lützelflüh, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Baroni, Dr. Robert, von Croglio, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perschak, Christian, von Wädenswil, in Stallikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frommelt, Michael, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Lüscher, Rolf, von Aarau, in Breganzona, mit Kollektivprokura zu zweien; Lips, Dr. Thomas, von Zürich, in Meilen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wicki, Christian, von Schüpfheim, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: van Riemsdijk, Gerrit, von Uitikon, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident); Kehl, Ulrich, von Balgach, in Gränichen, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2.

12. August 1994 (16590)
JML Jürg M. Lattmann AG, in Zürich, Vermittlung von Versicherungsverträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1994 S. 806). Eingetragene Personen neu oder mutierend: End, Joseph, von Baden und Boswil, in Remetschwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16591)
Keller Bau AG, in Oberembrach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1989 S. 3675). Domizil neu: Eigentalstrasse 11, 8425 Oberembrach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walter P. Dietrich, eidg.dipl. Buchhalter, in Winterthur, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16592)
Larcona AG, in Bassersdorf, Handel mit Ausrüstungen und Materialien für Schulen und Betriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1994 S. 3512). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buff, Hugo, von Wald AR, in Gossau ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung); Grob, Markus, von Winterthur, in Bassersdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung).

12. August 1994 (16593)
Leibold & Partner AG, in Hedingen, Beratung, Planung, Handel und Verkauf von Fenstern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994 S. 332). Zweigniederlassung neu: Sirnach.

12. August 1994 (16594)
LISCA Leasing AG (LISCA Leasing SA), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1994 S. 1414). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hagmann, Christian René, von Zürich, Basel und Gretzenbach, in Hettlingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16595)
Lisok AG, in Zürich, Kauf und Verkauf von Grundeigentum, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1987 S. 1540). Eingetragene Personen neu oder mutierend: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmungsberatung, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16596)
Livit AG (Livit SA) (Livit Ltd), in Zürich, Verwaltung, Vermietung, Verpachtung, Vermittlung, Erwerb, Ueberbauung und Veräusserung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1994 S. 1042). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ziehbrunner, Walter, von Hinwil, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter).

12. August 1994 (16597)
Marafrutt Holding AG, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1989 S. 5130). Eingetragene Personen neu oder mutierend: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmungsberatung, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16598)
Mauell AG (Mauell SA) (Mauell Ltd), in Buchs ZH, Fabrikation und Vertrieb von elektromechanischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993 S. 6128). Statutenänderung: 12. 7. 1994. Zweck neu: Planung, Fabrikation und Vertrieb von elektronischen und elektromechanischen Systemen und Geräten für die Überwachung und Automatisierung von Übertragungsnetzen und Prozessanlagen; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre und allfällige Nutzniesser erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

12. August 1994 (16599)
MBT Dichtungstechnik Müller + Brauchli AG, in Seuzach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 286 vom 9. 12. 1987 S. 4782). Domizil neu: Mettlenstrasse 8, Oberohringen, 8472 Seuzach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Budliger Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16600)
Modestia AG, in Zürich, Handel mit Immobilien, Fahrzeugen und Flugzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1987 S. 4074). Statutenänderung: 10. 6. 1994. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weilenmann, Gottfried, von Zürich und Uster, in Männedorf, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zollikon); Rüegg, Hanni, von Zumikon und Wila, in Maur, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16601)
Netline AG, Computer Systeme, bisher in Dietikon, Herstellung von von Hardware und Software diverser Computersysteme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1986 S. 1675). Statutenänderung: 8. 7. 1994. Sitz neu: Regensdorf. Domizil neu: Bahnstrasse 102, 8105 Regensdorf. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hüppi, Adrian, von Gommiswald, in Bergdietikon, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Schlieren); Fasser & Leuenberger, Steuerberatung, Buchhaltung, Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16602)
Prisma Finanz AG, in Adliswil, Beratung von Personen und Gesellschaften in Sachen Vermögen, Geldanlagen und Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1994 S. 1570). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winkler, Bruno, von Islikon, in Horgen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16603)
Pro Air AG (Pro Air SA) (Pro Air Ltd), in Kloten, Transport von Waren aller Art, insbesondere auf dem Luftwege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 18. 3. 1994 S. 1482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schäppi, Hans, von Horgen, in Egg ZH, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schäppi, Gisela, von Horgen, in Egg, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

12. August 1994 (16604)
Prolog AG, in Wetzikon ZH, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Unternehmensberatung und -begutachtung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1990 S. 4889). Eingetragene Personen neu oder mutierend: A. Ganz, Treuhand- und Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16605)
Robert Aebi AG (Robert Aebi SA), in Regensdorf, Fabrikation, Handel und Vermietung von Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1994 S. 2844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mächler, Walter, von Innerthal SZ, in Regensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Frech, Heinz W., von Oberwil TG, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthy, René M., von Wohlen AG, in Männedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gugelmann, Ernst, von Obersteckholz, in Bellach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Choffat, Dr. Paul J., von Soubey, in Pully, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16606)
Robertson Associates AG (Robertson Associates SA) (Robertson Associates Spa) (Robertson Associates Inc), in Zürich, Bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Unternehmungsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1994 S. 615). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haiker, Dr. Jaromir, von Uetikon am See, in Uetikon am See, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haussmann, Alexander, von Herrliberg, in Herrliberg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ostschweizerische Treuhand Zürich AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16607)
Roscor AG, in Kloten, Betrieb, Verwaltung und Vermarktung von in- und ausländischen Reiseinformationssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1994 S. 1914). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Letter, Bruno, von Oberägeri, in Nürensdorf, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Bassersdorf).

12. August 1994 (16608)
Rüd, Blass & Cie AG Bankgeschäft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1994 S. 3488). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glarner, Stefan, von Glarus und Diesbach GL, in Glarus, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (16609)
Samarit AG, in Zumikon, Handel mit medizinischen Bedarfsprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1988 S. 2332). Statutenänderung: 29. 6. 1993. Firma neu: **Samarit Medizintechnik AG**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: B.I.T. Buchhaltung Inkasso Treuhand AG, in Walchwil, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16610)
Schmucki AG, in Oberrieden, Verwaltung und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 24. 6. 1994 S. 3540). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 26.07.1994 infolge Fusion mit der Ernst Riner AG, in Basel. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Ernst Riner AG über.

12. August 1994 (16611)
SECURA Lebensversicherungsgesellschaft (SECURA Compagnie d'Assurances sur la vie) (SECURA Compagnia di Assicurazioni sulla vita) (SECURA Life Insurance Company), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1994 S. 3488). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fausch, Bruno, von Zürich und Seewis im Prättigau, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

12. August 1994 (16612)
Secura Versicherungsgesellschaft (Secura Compagnie d'Assurances) (Secura Compagnia di Assicurazioni) (Secura Insurance Company), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1994 S. 4214). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Matthey-Junod, Hervé, von Le Locle, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Meierhofer, Peter, von Winterthur, in Stallikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fausch, Bruno, von Zürich und Seewis im Prättigau, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

12. August 1994 (16613)
SEI Capital AG, in Zürich, Erbringung finanzieller Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994 S. 2450). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Affentranger, Dr. Markus, von Adliswil und Gettnau, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosshard, Rudolf, von Turbenthal, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16614)
SKF (Schweiz) [SKF (Suisse)] [SKF (Switzerland)], in Schwerzenbach, Import und Handel in der Schweiz mit Wälzlagern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993 S. 6324). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Werner, von Zürich, in Rafz, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (16615)
Struktura AG, in Thalwil, Handel und Verkauf von Büroeinrichtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1993 S. 4211). Statutenänderung: 13. 7. 1994. Zweck neu: Handel und Verkauf von Büroeinrichtungen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

12. August 1994 (16616)
Tilden Medical AG, in Zürich, Produktion in der medizinischen Branche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 7. 1993 S. 3619). Statutenänderung: 28. 6. 1994. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.).

12. August 1994 (16617)
WBAG Resources, Wolf Brandenberger AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994 S. 1854). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Staubli, Oswald, von Künten, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flückiger, Heidi, von Huttwil, in Greifensee, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Einzelprokura); Kruithof, Jeannette, von Wädenswil, in Dübendorf, mit Einzelprokura (bisher: mit Einzelunterschrift).

12. August 1994 (16618)
Wizard + Genius, Idealdecor AG, in Oetwil am See, Produktion und Vertrieb von Dekorationen aller Art, wie Drucke, Phototapeten, Türdekors, Posters, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1994 S. 670). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Friedli, Peter, von Rüegsau, in Stäfa, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Meilen, Mitglied); Friedli, Katharina, von Rüegsau, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16619)
Cinemat AG in Liquidation, bisher in Baar, Verleih und Produktion von Filmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1994, S. 1795). Statutenänderung: 27. 5. 1994. Firma neu: **Cinemat AG**. Sitz neu: Wangen-Brüttisellen. Domizil neu: c/o Heinz Schild, Hegnaustrasse 60, 8602 Wangen. Zweck: Verleih und Produktion von Filmen, Schallplatten im In- und Ausland; Übersetzung und Untertitelung von Filmen; Kauf und Verkauf von Lizenzrechten, Beratung in der Film-, Schallplatten- und Videobranche sowie Industriefinanzierungen, Leasing und Faktoring; kann sich an schweizerischen und ausländischen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Nachdem der gesetzmässige Zustand in bezug auf die Domizilverhältnisse wiederhergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft widerrufen (Art. 86 Abs. 3 und Art. 88a HRegV)., [bisher: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schild, Heinz, von Brienzwiler, in Berikon, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnieper, Carmen, von Luzern, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ullrich, Gert, deutscher Staatsangehöriger, in Friolzheim (D), mit Einzelunterschrift; Reviag AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16620)
City-Verlag AG Baden, bisher in Baden, Reklameverlag, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1993, S. 5123). Statutenänderung: 3. 8. 1994. Firma neu: **City-Verlag AG**. Sitz neu: Regensdorf. Domizil neu: Am Furtbach 10, 8106 Adlikon b. Regensdorf. Zweck: Betrieb eines Reklameverlages und einer Werbeagentur sowie Tätigkeit aller damit direkt oder indirekt im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 40 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 01.04.1967 des Geschäftes City-Verlag, in Baden; vom Übernahmepreis wurden Fr. 20 000 als Sacheinlage angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern der Gesellschaft Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief an die letztbekannte Adresse. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eschmann, Margrit, von Schönenberg ZH, in Regensdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Würenlos); Treuhand- und Steuerberatungsbüro Josef Meier, in Eggenwil, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16621)
Malina Wong AG (Malina Wong SA) (Malina Wong Ltd), in Zürich, Handel mit und Fabrikation von Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1991 S. 345). Firma neu: **Malina Wong AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: **(Malina Wong SA en liquidation) (Malina Wong Ltd in liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 21.06.1994 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Späni, Karola, von Zürich und Unteriberg, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

12. August 1994 (16622)
Rekonta Personal AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1990 S. 322). Firma neu: **Rekonta Personal AG in Liquidation**. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 8.7.1994 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegmann, Dr. Peter, von Winterthur, in Kilchberg ZH, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Demarco-Wegmann, Ursula, von Winterthur, in Kilchberg ZH, Delegierter, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift).

12. August 1994 (16623)
CEM Hotels & Restaurants Holding, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1991 S. 1571). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 149 vom 04.08.1994, S. 4364) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (16624)
Emme-Di GmbH, in Stäfa, Obere Matt 26, 8713 Uerikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 7. 1994. Zweck: Handel mit Waren aus dem In- und Ausland, führt Beratungen, Schulungen und Vermittlungen im technischen und kaufmännischen Bereich durch; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Stammkapital: Fr. 30 000. Liberierung: Fr. 30 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Feltre, Mauro, italienischer Staatsangehöriger, in Stäfa, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Krattiger, Stefan, von Basel und Oberdorf BL, in Ho Chi Minh City (Vietnam), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Vitulli, Dino, italienischer Staatsangehöriger, in Stäfa, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

Anfragen
betreffend Registerpublikationen sind
an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Demandes
concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

12. August 1994 (16625)
Oaris Consulting GmbH, in Zürich, c/o HJS Immobilien, Treuhand und Verwaltungs AG, Schaffhauserstrasse 223, 8057 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 8. 1994. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Betriebsorganisation; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 02.08.1994 2 Personal-Computer «Mrak», 1 Personal-Computer «Condor», Zubehör und ein mobiles Telefon zum Preis von Fr. 20 000, wovon Fr. 20 000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meister, Kurt, von Matzendorf, in Fällanden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Reist, Andreas, von Oberburg, in Stallikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

12. August 1994 (16626)
Genossenschaft Afrorama Kultur und Spezialitäten aus Afrika, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 7. 1993 S. 3616). Firma neu: **Genossenschaft Afrorama Kultur und Spezialitäten aus Afrika in Liquidation.** Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 6.8.1993 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherrer Fuila, Claudia, von Dietikon, in Zürich, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Ehinger, Sybille, deutsche Staatsangehörige, in Baden, Vizepräsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident); Moto, Christina, von Trub, in Rümlang, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

12. August 1994 (16627)
Air-Sea-Broker AG Zweigniederlassung Kloten (Air-Sea-Broker SA Succursale de Kloten), (Air-Sea-Broker Ltd Kloten Branch), in Kloten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 11 vom 18. 1. 1993 S. 238), mit Hauptsitz in: Binningen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Köhli-Trobl, Regina, von Oberrieden und Kallnach, in Schleinikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Litscher, Niklaus, von Sevelen, in Fisibach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16628)
Bank Linth, in Uetikon am See, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 106 vom 3. 6. 1994 S. 3101), mit Hauptsitz in: Uznach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diggelmann-Keller, Maya, von Pfäffikon und Endingen, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Keller, Maya, von Endingen, in Jona).

12. August 1994 (16629)
Bank Linth, in Hombrechtikon, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 106 vom 3. 6. 1994 S. 3101), mit Hauptsitz in: Uznach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diggelmann-Keller, Maya, von Pfäffikon und Endingen, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Keller, Maya, von Endingen, in Jona).

12. August 1994 (16630)
Bank Linth, in Stäfa, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 106 vom 3. 6. 1994 S. 3101), mit Hauptsitz in: Uznach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diggelmann-Keller, Maya, von Pfäffikon und Endingen, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Keller, Maya, von Endingen, in Jona).

12. August 1994 (16631)
Bank Linth, in Rüti ZH, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1994 S. 3457), mit Hauptsitz in: Uznach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diggelmann-Keller, Maya, von Pfäffikon und Endingen, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Keller, Maya, von Endingen, in Jona).

12. August 1994 (16632)
Roth Gerüste AG (Roth Echafaudages SA), in Zürich, Montage, Vermietung, Verkauf sowie Produktion von Gerüsten und Schalungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 135 vom 14. 7. 1994 S. 3939), mit Hauptsitz in: Gerlafingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Angele, Martin, von Meinisberg, in Lohn-Ammannsegg, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Bätterkinden); Tschannen, Ulrich, von Radelfingen, in Biberist, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Zuchwil).

12. August 1994 (16633)
Unifida AG, Filiale Zürich, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991 S. 3662), mit Hauptsitz in: Lugano. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag gelöscht.

12. August 1994 (16634)
Keskinoglu Handel, in Zürich, Herdernstrasse 56, 8004 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien. Eingetragene Personen: Keskinoglu, Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16635)
La vie en rose, E. Rutishauser Empting Einrichtungen, in Küsnacht ZH, Mittelfeldstrasse 15, 8700 Küsnacht ZH, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Einrichtungsgegenständen, insbesondere mit Möbeln, Vorhängen, Geschirr, Dekor, Besteck und Antiquitäten. Eingetragene Personen: Rutishauser Empting, Esther, von Kümmertshausen, in Küsnacht ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Empting, Klemens, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, mit Einzelprokura.

12. August 1994 (16636)
Lebensberatung, Kathrin Gottschall-Hohenberger, in Otelfingen, Bodenackerstrasse 27, 8112 Otelfingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Lebensberatung; astrologisch-psychologische Beratung; Fussreflexzonenmassage. Eingetragene Personen: Gottschall-Hohenberger, Käthe Therese, von Steinmaur, in Otelfingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16637)
Oliver Grüebler Elektroinstallationen, in Volketswil, Haufland weg 24, 8605 Gutenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Elektroinstallationen von Stark- und Schwachstromanlagen sowie ferner von Telefon-, EDV- und Fernsehanlagen. Eingetragene Personen: Grüebler, Oliver, von Winterthur, in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16638)
Rüeger-Kramer in Trüllikon, Weierhof, 8465 Rudolfingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import von und Handel mit Stroh und Heu. Eingetragene Personen: Rüeger-Kramer, Margrith, von Trüllikon, in Trüllikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rüeger-Kramer, Ueli, von Trüllikon, in Trüllikon, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16639)
SB Schwager Beratung, in Richterswil, Stationsstrasse 1, 8833 Samstagern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung; Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Schwager, Peter, von Zürich, in Hütten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16640)
Wings Software Developments, M. Vontobel, in Wallisellen, Herrengütlistrasse 9, 8304 Wallisellen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Entwicklung von und Handel mit Software und Kursunterlagen für die elektronische Datenverarbeitung sowie Uebernahme von Beratungsmandaten auf diesen Gebieten. Eingetragene Personen: Vontobel, Michael, von Winterthur und Bauma, in Wallisellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16641)
Atelier Eggi, Eggimann, bisher in Zürich, Atelier für Gestaltung, Zeichen- und Malbedarf, Einzelfirma (SHAB Nr. 100 vom 25. 5. 1990 S. 2093). Sitz neu: Horgen. Domizil neu: Dorfgasse 27, 8810 Horgen. Zweck neu: Atelier für Gestaltung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggimann, Erwin, von Sumiswald, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Rüschlikon); Eggimann, Rosmarie, von Sumiswald, in Horgen, mit Einzelunterschrift (bisher: in Rüschlikon).

12. August 1994 (16642)
H.U.S. Hans Ulrich Schwegler, Führungs-Schulung und, -Beratung, in Stäfa, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1990 S. 959). Firma neu: **H.U.S. Hans Ulrich Schwegler, Verhaltensfortbildung in Führung und Verkauf.** Zweck neu: Aus- und Fortbildung von Führungskräften und Kaderleuten sowie Beratung derselben in Führung und Verkauf; Vertrieb von diversen Schulungsinstrumenten, insbesondere Huthwaite Schulungsinstrumenten.

12. August 1994 (16643)
René Lehner Comics, bisher in Mosen, Einzelfirma (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992, S. 2684). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Bauherrenstrasse 9, 8049 Zürich. Zweck: Betrieb eines Ateliers für Comics, Cartoons und Illustrationen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehner, René, von Gränichen, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Mosen).

12. August 1994 (16644)
Britz & Andenmatten, Inhaber Helmut Britz, in Zürich, Planung von Lüftungs-, Klima-, Heizungs- und Sanitäranlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 81 vom 28. 4. 1993 S. 2063). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

12. August 1994 (16645)
E. Huber, Consultant, in Zürich, Versicherungsmathematische und finanztechnische Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993 S. 3227). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Olten (SHAB Nr. 152 vom 9.8.1994, S. 4450) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (16646)
Tarwel W. Ressnig, Beratung und Schulung, in Wallisellen, Einzelfirma (SHAB Nr. 188 vom 28. 9. 1993 S. 5069). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

12. August 1994 (16647)
Hi-Fi Center 2000, Vetsch & Dreyer, in Zürich, Wallisellenstrasse 318, 8050 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1994. Zweck: Betrieb eines Hi-Fi Centers insbesondere Verkauf von TV-, Video-, Hi-Fi-, und Kleingeräten sowie Audio Zubehör. Eingetragene Personen: Dreyer, Christoph, von Zürich, in Schwerzenbach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Vetsch, Martin, von Grabs, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (16648)
Nachtrag zum im SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994, S. 4386, publizierten TB-Eintrag Nr. 15647 vom 28. 7. 1994. **Buch und Zeit Holding AG in Liquidation,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994 S. 4386). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

12. August 1994 (16653)
Kleberit AG, in Fehraltorf, Allmendstrasse 20, 8320 Fehraltorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 7. 1994. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Selbstklebeprodukten und Übernahme von Aufträgen der Kaschiertechnik sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundbesitz erwerben oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Veröffentlichung in SHAB. Eingetragene Personen: Stoll, Ulrich, von Pfäffikon ZH, in Pfäffikon ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Stoll-Senn, Doris, von Pfäffikon ZH, in Pfäffikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stengel-Treuhand AG, in Pfäffikon ZH, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16654)
Telezüri AG, in Zürich, Betrieb eines regionalen TV-Kanals, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1994 S. 1435). Statutenänderung: 5. 8. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 2 000 000 (bisher: Fr. 500 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 2 000 000. Aktien neu: 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 1000). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schawinski, Dr. Roger, von Zürich, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Frei, Oscar, von Lanzenneunforn, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilli, Markus, von Zürich und Sursee, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung).

12. August 1994 (16655)
Elsag Solutions AG (Elsag Solutions SA) (Elsag Solutions Ltd), in Zürich, c/o Filenet Solutions AG, Stampfenbachstrasse 131, 8006 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 8. 1994. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Produkten zur elektronischen Zeichen- und Bildverarbeitung sowie Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Produkten zur elektronischen Zeichen- und Bildverarbeitung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 10. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eingetragene Personen: Schrepfer, Dr. Thomas W., von Obstalden, in Oberbözberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Städi, Urs, von Deitingen und Grenchen, in Oberrieden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bayley, Andrew, britischer Staatsangehöriger, in Ennetbaden, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Obert, Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chada Control-Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16656)
Immofä AG, in Zürich, Erstellen von Bauten sowie Umbauten, Renovationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 13. 11. 1991 S. 4864). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fähndrich, Anton, von Steinhausen, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Forrer, Jakob, von Grabs, in Vira (Gambarogno), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Höltschi, Jost G., von Aesch LU, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (16657)
ME Moldova Enterprises AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere zwischen Moldawien und der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1994 S. 3428). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keptine, Andrei, moldawischer Staatsangehöriger, in Kishinev (Moldawien), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Romer, Uta, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sangueli, Andrei, moldawischer Staatsangehöriger, in Kishinev (Moldawien), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brodhaag, Johanna, von Konolfingen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brügger, André Yves, von Wangen-Brüttisellen, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barth, Paul, von Radelfingen, in Arth, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Shnaider, Evsei, kanadischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

12. August 1994 (16658)
Merrill Lynch Bank (Suisse) SA, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1993 S. 4919), mit Hauptsitz in: Genf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jönsson, Mats, von Uetikon am See, in Uetikon am See, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Ruth P., von Lohn SH, in Genève, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (16659)
El-Ariss AG, in Zürich, Geschäftsbesorgungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1994 S. 3912). Firma neu: **El-Ariss AG in Liquidation.** Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9.8.1994 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: El-Ariss, Samir Mohamad Ali, libanesischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stettler, Dietrich, von Walkringen, in Zollikon, Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

12. August 1994 (16660)
Kindler und Kindler AG, Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1994, S. 1723). Statutenänderung: 27. 7. 1994. Zweck neu: Verlags- und Autorenberatungen, besonders auf dem Gebiete der enzyklopädischen Literatur.

12. August 1994 (16649)
Nachtrag zum im SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994, S. 4386, publizierten TB-Eintrag Nr. 15648 vom 28. 7. 1994. **Diga AG in Liquidation,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994 S. 4386). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

12. August 1994 (16650)
Nachtrag zum im SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994, S. 4386, publizierten TB-Eintrag Nr. 15649 vom 28. 7. 1994. **M. Bühler + Partner AG in Liquidation,** in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994 S. 4386). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

12. August 1994 (16651)
Nachtrag zum im SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994, S. 4386, publizierten TB-Eintrag Nr. 15646 vom 28. 7. 1994. **BS Verlag Modernes Bauen AG in Liquidation,** in Volketswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994 S. 4386). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

12. August 1994 (16652)
Berichtigung des im SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994, S. 4385 publizierten TB-Eintrages Nr. 15598 vom 28. 7. 1994. **Banco Exterior (Suiza) SA,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994 S. 4385). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bamert, Markus, von Tuggen, in Amriswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

Bern – Berne – Berna

Büro Bern

11. August 1994
Kessler AG, in Oberwangen, Gemeinde Köniz, Betrieb eines Kies- und Betonaufbereitungswerks sowie einer Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1994, S. 1176). Kessler Armin, bisher VR (Verwaltungsrats)-Präsident, und Kessler Hugo, bisher VR-Vizepräsident, sind neu VR-Mitglieder; ihre Unterschrift ist erloschen. VR-Mitglied mit Einzelunterschrift neu: Baumgartner Kurt, von Rüederswil, in Spiegel bei Bern. Prokura mit Einzelunterschrift erteilt an: Baumann Peter, von Bern, in Thun, und Zehnder Johann Markus, von Eriswil, in Laupen.

11. August 1994
Holzverwertungsgenossenschaft Bern-Worblental, in Bolligen (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1994, S. 3294). V (Verwaltungs)-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung neu: Koller Hans, von Meierskappel, in Utzigen.

11. August 1994
Riwax Chemie AG, in Zollikofen, Fabrikation von und Handel mit chemischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 110 vom 10. 6. 1993, S. 3018). VR (Verwaltungsrats)-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung neu: Nobs Peter, von Seedorf BE, in Bern.

11. August 1994
Schosshalden-Brunn-Gesellschaft, in Bern, juristische Person nach altbernischem Recht (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1991, S. 1207). Aus dem Ausschuss infolge Todes ausgeschieden; Unterschrift erloschen: Wirz Jürg. Präsident des Ausschusses mit Einzelunterschrift neu: Zeerleder Jean-Louis, von und in Bern.

11. August 1994
Dr. Ernst Gräub AG, in Bern, bakteriologisches Laboratorium und Seruminstitut usw. (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3439). Statutenänderung vom 25. Mai 1994. Firma nun: **Dr. E. Gräub AG.** Zweck nun: Herstellung und Verkauf von veterinärmedizinischen Produkten; Betrieb eines diagnostischen Laboratoriums; Erwerb, Verwalten und Vergeben von Lizenzen, Patenten und anderen Immaterialgüterrechten; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Verwaltungsrat: mindestens 1 Mitglied. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Prokura kollektiv zu zweien neu: Burkhardt Heinz W., von Huttwil, in Niederwangen. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Bern.

11. August 1994
Gummiwerk Bern AG, in Bern, Reparatur und Neugummierung von Bereifungen usw. (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1994, S. 3070). Domizil neu: Libellenweg 4, c/o Pneu Egger AG, Aarau, Zweigniederlassung Bern, 3006 Bern.

11. August 1994
Schreinerei Geiser AG, in Bern, Betrieb einer Werkstätte für Möbel usw. (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3291). Revisionsstelle: Jaggi Treuhand AG, in Bern.

11. August 1994
Alterssiedlung Greyerzstrasse AG, in Bern, Baurechtsweiser Erwerb von Bauland usw. (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1990, S. 3560). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Bangerter Hans-Ulrich, Vizepräsident. Neue VR-Vizepräsidentin mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Mitov-Wüthrich Ursula, von Trub, in Bern.

11. August 1994
Wilkhahn AG, in Bern, Produktion von und Handel mit Büroeinrichtungen usw. (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994, S. 1856). Prokura kollektiv zu zweien neu: Feuz Walter, von St. Moritz, in Oberdiessbach.

11. August 1994
Berner Kantonalbank, in Bern, Institut öffentlichen Rechts (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994, S. 4360). Unterschrift kollektiv zu zweien für Gesamtunternehmen neu: Kunz Armin, von Murgenthal, in Oberburg. Unterschrift kollektiv zu zweien beschränkt auf Hauptsitz neu: Bigler Hanspeter, von Worb, in Münsingen; Boinay Marcel, von Vendlincourt, in Belp; Furthmüller Hans Dr., von Zürich, in Uettligen; Lienhard Peter, Dr., von Zofingen, in Bern, und Meyer Hans-Andreas, von Zürich, in Neuenegg. Prokura erloschen: Minder Peter, Schärli Albert, und Tritten Ernst. Prokura kollektiv zu zweien beschränkt auf Hauptsitz neu: Affolter Hans-Jürg, von Lyss, in Bern; Bernegger Jürg, von Sax SG, in Köniz; Bratschi Frank, von Safnern, in Ortschwaben; Cherpillod Catherine, von Vucherens, in Carrouge; Deubel Tomas, von La Neuveville, in Bern; Freudiger Ulrich, von Niederbipp, in Langenthal; Glaus Ulrich, von Rüschegg, in Bern; Jost Ursula, von Wynigen, in Rüedisbach; Landolt Reto, von Näfels, in Uettligen; Mutti Dieter, von Arni, in Ostermundigen; Rudolf Fritz, von Mönthal, in Bern; Siegenthaler Ueli, von Trub, in Thun; Schneider Hansruedi, von Arni, in Wabern; Zenger Emil, von Hasliberg, in Liebefeld, und Zimmermann Bruno, von Wattenwil, in Bern.

11. August 1994
Bauprojekte Witschi und Pinto AG, in Zollikofen, Betrieb einer Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4525). Witschi Hans Jürg, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Ortschwaben. Revisionsstelle: Kitra Treuhand Gerhard Huber, in Kirchlindach.

11. August 1994
Tropical Climatisation Lourdes Berchtold, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Berchtold Lourdes, von Busswil bei Melchnau, in Bern. Einzelunterschrift führt: Berchtold Adrien, von Busswil bei Melchnau, in Bern. Geschäftsnatur: Handel- und Beratung von Klima- und Lüftungsanlagen und Zubehör. Domizil: Freiburgstrasse 182, 3008 Bern.

11. August 1994
Electro Discount Nägeli, in Wabern, Gemeinde Köniz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Nägeli Peter, von Hundwil, in Kaufdorf. Geschäftsnatur: Verkauf und Beratung von Haushaltgeräten, Staubsauger, Einbaugeräte für Küchen, Service und Reparaturen. Domizil: Seftigenstrasse 271, 3084 Wabern.

11. August 1994
Burkhalter + Rosser Finanztreuhand, bisher in Bolligen, Kollektivgesellschaft, Entgegennahme und Erledigung von Projektaufträgen im Bereiche der Finanzberatng für Klein- und Mittelbetriebe (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1993, S. 64). Sitz nun: Bern. Domizil: Mattenhofstrasse 30, 3007 Bern.

11. August 1994
Urs Burkhalter, bisher in Bolligen, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Wirtschafts-, Finanz- und Unternehmensberatung (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5386). Sitz nun: Bern. Domizil: Mattenhofstrasse 30, 3007 Bern.

11. August 1994
GfAI Gruppe für Angewandte Informatik AG, in Herrenschwanden, Gemeinde Kirchlindach, Forschung, Entwicklung, Beratung und Ausbildung auf dem Gebiet computergestützter Informations- und Kommunikationssysteme usw. (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1994, S. 3005). Prokura erloschen: Leuenberger Georg. Kollektivprokura zu zweien für das GU (Gesamtunternehmen), jedoch nicht mit einem Prokuristen, erteilt an: Siegenthaler Hans-Jürg, von Trubschachen, in Bern, und Merz Marcel, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich. Loosli Peter wohnt nun in Bremgarten.

11. August 1994
Bartlome & Jakob, Software-Engineering, in Bern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschafter mit Einzelunterschrift: Bartlome Beat, von Münchenbuchsee, in Bern, und Jakob Christoph, von Lauperswil, in Suberg. Geschäftsnatur: EDV-Beratung, Analyse + Design, Programmierung. Beginn: 15. August 1994. Domizil: Spitalackerstrasse 16, 3013 Bern.

11. August 1994
Reprosa Handel GmbH, in Bern, Herstellung und Vertrieb von Reinigungsprodukten aller Art usw. (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1994, S. 935). Keller Daniel ist nicht mehr Geschäftsführer, Unterschrift erloschen. Schneiter Hans-Peter, Geschäftsführer, führt neu Einzelunterschrift (bisher kollektiv zu zweien).

11. August 1994
Von Roll AG, Departement Maschinen und Fördertechnik, Bern, Zweigniederlassung in Bern, Herstellung und Vertrieb von Erzeugnissen aus Stahl, Guss und Kunststoff usw. (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1994, S. 4332) mit Hauptsitz in Gerlafingen. Gisling Jean-Claude Dr., bisher VR (Verwaltungsrats)-Präsident, ist neu VR-Mitglied; Unterschrift erloschen. Frech Heinz W., bisher VR-Delegierter, ist neu VR-Mitglied; Unterschrift erloschen. Amstutz Max D. Dr., bisher VR-Vizepräsident, ist neu VR-Präsident; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Troesch Hans Georg, bisher Direktor, ist neu stellvertretender Generaldirektor; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. August 1994
Wälti & Co., in Bern, Kollektivgesellschaft, Dachdeckergeschäft (SHAB Nr. 155 vom 13. 8. 1992, S. 3825). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

11. August 1994
Biheko AG, in Bolligen, Führung eines Unternehmens für Energiemanagement usw. (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1991, S. 4562). Revisionsstelle: Bruno Rüthemann in Worb.

11. August 1994
Libetag, in Bern, Aktiengesellschaft, An- und Verkauf sowie Neu- und Umbau von Liegenschaften und Grundstücken usw. (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4186). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Thomann Claude, Dr. Einziges VR-Mitglied mit Einzelunterschrift neu: Koller Stefan, von Meierskappel, in Zürich. Domizil neu: Bahnhöheweg 82 (c/o Sanitas Troesch AG), 3018 Bern.

11. August 1994
Bakoplan Elektroingenieure AG, Zweigniederlassung in Ittigen, Führung eines Ingenieurbüros für Projektierung und Berechnung elektrischer Anlagen (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1989, S. 2427) mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift erloschen: Häring Kurt. Gerber Niklaus, bisher VR (Verwaltungsrats)-Mitglied, ist neu VR-Präsident; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gerber Dieter, bisher VR-Präsident, ist neu VR-Vizepräsident; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. August 1994
Bisgaard Planungs AG, in Bolligen, Ingenieurbüro für Anlagebau usw. (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1989, S. 4104). Bisgaard Lennart, dessen Prokura erloschen ist, führt nun Einzelunterschrift als Geschäftsführer. Revisionsstelle: Bruno Rüthemann, dipl. Bücherexperte, 3076 Worb.

11. August 1994
Fotolino Schneeberger, in Liebefeld, Gemeinde Köniz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Schneeberger Daniela, von Koppigen, in Ittigen. Geschäftsnatur: Fotofachgeschäft, Pass- und Portraitaufnahmen, Reportagen, Verkauf von Artikeln rund ums Bild. Weiterführung der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Foto, Video Meier», in Liebefeld, ohne Übernahme von Aktiven und Passiven. Domizil: Könizstrasse 253, 3097 Liebefeld.

11. August 1994
Amsearch Holding AG, in Bern (Neueintragung). Statuten vom 5. 8. 1994. Zweck: Beteiligung, Erwerb und Handel mit anderen Unternehmungen im In- und Ausland, Finanzierung von Gesellschaften und alle anderen Aktivitäten, die mit dieser Zweckbestimmung in Zusammenhang stehen können; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000; Liberierung: Fr. 100 000; Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. VR (Verwaltungsrat): mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören mit Unterschrift kollektiv zu zweien an: Bader Michael, von Holderbank SO und Suhr, in Bern, Präsident, und Wenger Rudolf, von Röthenbach im Emmental, in Ostermundigen. Revisionsstelle: Fibesa Treuhand AG, in Bern. Domizil: Münstergasse 34, c/o Advokaturbüro Bader, Basler + Partner, 3011 Bern.

11. August 1994
FRB + Partner Architekten AG, in Ittigen, Betrieb eines Architekturbüros usw. (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1993, S. 4215). Statutenänderung vom 10. Juni 1994. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Keine weiteren publikationspflichtigen Änderungen. VR (Verwaltungsrat) mutierend: Riesen Alfred, bisher VR-Präsident, nun VR-Mitglied, weiterhin mit Einzelunterschrift, und Bucher Rudolf, bisher VR-Mitglied, nun VR-Präsident, mit Einzelunterschrift. Prokura kollektiv zu zweien neu: Ugolini Guido, von Ligerz, in Worben. Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Bern.

11. August 1994
Minibuffet AG, in Bern, Tätigkeit auf dem Gebiet der Bahnverpflegung in Zusammenarbeit mit den Mitgliedern der Vereinigung Schweizerischer Bahnhofwirte usw. (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1994, S. 587). Statutenänderung vom 14. Juni 1994. Firma nun: **Buffet Suisse SA.** Zweck nun: Betrieb eines Bahnverpflegungsdienstes in enger Zusammenarbeit mit den Mitgliedern der Vereinigung Schweizerischer Bahnhofwirte; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Neues Verwaltungsratsmitglied und Sekretär mit Unterschrift kollektiv zu zweien: von Arx Reto, von Olten, in Bern.

11. August 1994
Vimmo Bern AG, in Bern, Erwerb und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1994, S. 2129). Statutenänderung vom 23. Juni 1994. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Keine weiteren publikationspflichtigen Änderungen.

11. August 1994
Vaucher AG, in Bern, An- und Verkauf von Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1994, S. 2158). Statutenänderung vom 23. Juni 1994. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Keine weiteren publikationspflichtigen Änderungen. Verwaltungsrat nun: mindestens 1 Mitglied.

11. August 1994
Phyllomedusa AG, in Wabern, Gemeinde Köniz, Herausgabe von Publikationen und Organisation von Veranstaltungen auf dem Gebiet der gehobenen Freizeitgestaltung (SHAB Nr. 191 vom 1. 10. 1993, S. 5141). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Altherr Conrad und Utiger Ulrich, deren Unterschrift erloschen ist, sowie Bretscher Urs und Hausammann Peter.

11. August 1994
Kermag-Metallbau AG, in Bern, Betrieb einer Unternehmung für Metallbau, Sicherheitstechnik und Apparatebau usw. (SHAB Nr. 11 vom 18. 1. 1993, S. 240). Revisionsstelle erloschen: Gewerbe-Treuhand AG, in Bern. Revisionsstelle neu: Treuhand- und Revisionsbüro W. Pfändler, in Bern.

11. August 1994
Kermag AG, in Bern, Betrieb einer Unternehmung für Metall-, Stahl-, Maschinen-, Apparate-, Behälter- und Kesselbau usw. (SHAB Nr. 106 vom 5. 6. 1990, S. 2230). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Giesser Kurt. Unterschrift erloschen: Schüpbach Walter, Gsteiger Erika und Steiner Anna. Studer Hansrudolf, bisher VR-Präsident, ist neu einziges VR-Mitglied; weiterhin mit Einzelunterschrift.

11. August 1994
Immarag-Ittigen AG, in Ittigen, Erstellung von Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1988, S. 1419). Valenta Esther, verwaltungsrats-Mitglied, heisst infolge Verheiratung neu: Kocher-Wachtel Esther, neu von Solothurn und Selzach, in Uster.

Berichtigung
Hans Zaugg AG, in Bern (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1994, S. 4447). zaugg Rudolf ist VR (Verwaltungsrats)-Mitglied und Prokurist (nicht VR-Präsident).

Büro Biel

11. August 1994
Brame Werbe AG, in Biel, Erringung von Dienstleistungen im Bereich der Werbung usw. (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1992, S. 3211). Revisionsstelle: Seewer Treuhand AG, in Biel.

11. August 1994
Berner Kantonalbank, Zweigniederlassung in Biel, Staatsinstitut (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1994, S. 3070) mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift des Theodor Christen sowie die Prokura des Heinz Maurer sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wird erteilt: Roland-Gottfried Biedermann, von Jens, in Biel BE, und Armin Kunz, von Murgenthal, in Oberburg. Kollektivprokura zu zweien wird erteilt: Beat Wyss, von Wynigen, in Hilterfingen, Beat Stauffer, von Rüti b. Büren, in Biel BE, Hans Ammon, von Herzogenbuchsee, in Aarberg, und Xavier Babey, von Grandfontaine, in La Neuveville.

11. August 1994
Amtec Telecom Barbara Paptista, in Biel, Handel mit Telekommunikationsgeräten (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1993, S. 6787). Firma zufolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Fraubrunnen

11. August 1994
Grauholz-Post GP GmbH, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen (Neueintrag). Zweck: Herausgabe der Wochenzeitung Grauholz-Post im Gebiet Grauholz. Die Gesellschaft kann Verträge abschliessen, Vertriebsrechte, Lizenzen und ähnliches sichern. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, sie verwalten, erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Gesellschafter: Hans-Jürg Kleine, von Zürich, in Schönbühl-Urtenen, und die LM Holding GmbH, in Schönbühl-Urtenen. Hans-Jürg Kleine und die LM Holding GmbH vertreten die Gesellschaft nicht und führen keine Unterschrift. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift ist: Rita Brodmann, von Münsingen, in Schönbühl-Urtenen. Stammkapital: Fr. 20 000. Stammeinlagen in bar und voll eingezahlt: Fr. 1000 von Hans-Jürg Kleine und Fr. 19 000 von der LM Holding GmbH. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsdomizil: c/o Hans-Jürg Kleine, Feldeggstrasse 23, 3322 Schönbühl.

11. August 1994
Lokalmedien Inserate LM GmbH, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen (Neueintrag). Zweck: Akquisition, Verkauf und Vermittlung von Inseraten. Die Gesellschaft kann Verträge abschliessen, Vertriebsrechte, Lizenzen und ähnliches sichern. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, sie verwalten, erwerben und errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Gesellschafter: Hans-Jürg Kleine, von Zürich, in Schönbühl-Urtenen, und die LM Holding GmbH, mit Sitz in Schönbühl-Urtenen. Hans-Jürg Kleine und die LM Holding GmbH vertreten die Gesellschaft nicht und führen keine Unterschrift. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift: Rita Brodmann, von Münsingen, in Schönbühl-Urtenen. Stammkapital in bar und voll einbezahlt: Fr. 20 000. Stammeinlagen: Fr. 1000 von Hans-Jürg Kleine sowie Fr. 19 000 von der LM Holding GmbH. Mitteilungen und die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsdomizil: c/o Hans-Jürg Kleine, Feldeggstrasse 23, 3322 Schönbühl.

11. August 1994
HL Datenverarbeitungs AG, in Urtenen. EDV-mässige Verarbeitung von Daten und Betrieb eines Rechenzentrums (SHAB Nr. 25 vom 5. 2. 1993, S. 591). Die Firma besitzt am Ort des statutarischen Sitzes kein Rechtsdomizil mehr. In Anwendung von Art. 88a HRV und nach unbenutztem Ablauf der angesetzten Frist wird die Firma von Amtes wegen aufgelöst. Firma neu: **HL Datenverarbeitungs AG in Liquidation.** Liquidator: John Giroud, einziger Verwaltungsrat.

11. August 1994
Holzhandwerk Eichenberger, in Utzenstorf. Möbelherstellung und Innenausbau (SHAB Nr. 13 vom 21. 1. 1991, S. 259). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachfolgend eingetragenen Kollektivgesellschaft «Holzhandwerk Eichenberger, Fessler, Jau», in Limpach, übernommen.

11. August 1994
Holzhandwerk Eichenberger, Fessler, Jau, in Limpach (Neueintrag). Heinz Eichenberger, von Landiswil, in Limpach, Hanspius Fessler, von Hämikon und Altbüron, in Limpach, und Robert Jau, von Heimiswil, in Utzenstorf, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 9. 1994 ihre Tätigkeit beginnt. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Holzhandwerk Eichenberger», in Utzenstorf. Möbelherstellung Innenausbau. Bei der Kirche, 3317 Limpach.

11. August 1994
Schweizer & Co., Inhaber Walther & Co., in Jegenstorf, Import, Vertrieb und Montage von Badewannen (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1989, S. 2559). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Tafers im Handelsregister von Fraubrunnen gelöscht.

11. August 1994
Badelux AG, in Jegenstorf. Verarbeitung von thermoplastischen Kunststoffen zu Fertig- und Halbfabrikaten aller Art, Erwerb von Erfindungspatenten und Erteilung von Lizenzen sowie Handel und Vertrieb von Artikeln aller Art aus der Sanitärbranche (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1992, S. 3211). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Tafers im Handelsregister von Fraubrunnen gelöscht.

Büro Interlaken

8. August 1994
Paragliding Interlaken, in Interlaken, c/o Freizeit Aktiv AG, Postgasse 16, 3800 Interlaken, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 30. April 1994. Zweck: Der Verein ist eine Vereinigung von Doppelsitzer Piloten. Er fördert die Berufsinteressen seiner wirtschaftlich aktiven Mitglieder durch Dienstleistungen, Öffentlichkeitsarbeit und Vertreten deren Interessen gegen aussen. Ferner kann er Verträge abschliessen und Grundstücke erwerben oder veräussern, die im Interesse der Mitglieder sind. Mittel: Einmalige Eintrittsgebühren, à fonds perdu-Beiträge, Gewinnüberschüsse, Subventionen, jährliche Mitgliederbeiträge. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vermögen des Vereins. Organe: Vereinsversammlung, Vorstand bestehend aus mindestens drei Personen, Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Rolf Ulrich, von Rüschegg, in Matten bei Interlaken, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hanspeter Michel, von Ringgenberg BE, in Matten bei Interlaken, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Samuel Zeller, von Steffisburg, in Ringgenberg BE, Sekretär und Kassier des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stephan Friedli, von Ochlenberg, in Matten bei Interlaken mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peter Balmer, von und in Wilderswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Michael Gruber, von und in Wilderswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Nidau

11. August 1994
Gourmix Monika Hirter, in Täuffelen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin der Firma ist Monika Hirter, von Mühlethurnen BE, in Täuffelen. Zweck: Nährmittelvertrieb. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 123.

11. August 1994
Kauter & Hutzli, in Nidau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. September 1994. Gesellschafter: Bernhard Kauter, von St. Gallen, in Nidau; und Peter Hutzli, von Bern und Zweisimmen, in Täuffelen. Geschäftsnatur: Führen eines Ingenieur- und Geometerbüros. Geschäftsdomizil: Egliweg 6.

Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse **private Verlagsfirmen** Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an.
Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerauszug» zugesandt.
Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» **keine Verpflichtung** besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

11. August 1994
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) Münsingen, Zweigniederlassung in Münsingen (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994, S. 2452), Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Urs Egli ist erloschen.

11. August 1994
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) Oberdiessbach, Zweigniederlassung in Oberdiessbach (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994, S. 2452), Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Urs Egli ist erloschen.

11. August 1994
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) Worb, Zweigniederlassung in Worb (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994, S. 2452), Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Urs Egli ist erloschen.

11. August 1994
Sommer Paul, in Däziwil, Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 65 vom 3. 4. 1990, S. 1290). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. August 1994
Walter Bürgi, in Biglen, Kundenmühle usw. (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1977, S. 706). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

11. August 1994
CTA Computer Technik AG, in Münsingen (SHAB Nr. 124 vom 30. 6. 1993, S. 3390). Statutenänderung vom 27. 5. und 3. 8. 1994. Neue Zweckumschreibung: Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung, den Vertrieb und Unterhalt von Maschinen und Geräten für den Einsatz in der Computertechnik, insbesondere auf den Gebieten der Klima- und Kältetechnik, der Wärmerückgewinnung, Wärmepumpen und der Stromversorgung sowie die Beratung in diesem Zusammenhang. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben usw. Die Aktien sind vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten.

11. August 1994
Möbel-Rentsch AG, in Münsingen (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1994, S. 3916). Der Gerichtspräsident II i. V. von Konolfingen hat mit Entscheid vom 4. August 1994 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist damit aufgelöst. Die Firma lautet: **Möbel-Rentsch AG in Konkursliquidation.**

11. August 1994
Lüscher Motorgeräte AG, in Däziwil (SHAB Nr. 177 vom 14. 9. 1992, S. 4302). Christian Gerber, von Langnau im Emmental, in Münsingen, wurde neu in den VR (Verwaltungsrat) gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Wolfgang Lörli, VR-Mitglied, wohnt nun in Wagenhausen. Neue Revisionsstelle: Interrevi AG, in Huttwil. Bisherige Revisionsstelle (Lienhard AG, in Zürich) erloschen.

Büro Thun

11. August 1994
Norma Reiden AG, Zweigniederlassung in Thun, Fabrikation von und Handel mit normalisierten Bauelementen usw. (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993, S. 214), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Reiden. Statutenänderung am Hauptsitz am 10. 5. 1994 (publiziert in SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1994, S. 3145). Zweck neu: Fabrikation von und Handel mit normalisierten Bausystemen und anverwandten Produkten, Betrieb einer Schreinerei und Generalbauunternehmung, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Patenten, Lizenzen sowie Produktionsverfahren, Erwerb, Belastung, Veräusserung und Verwaltung von Grundeigentum; Beteiligungen. Die übrigen Statutenänderungen betreffen die Vinkulierung der Namenaktien, den Wegfall der Bestimmungen über die Sacheinlagen und Sachübernahmen sowie nicht publikationspflichtige Tatsachen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: René Siegrist, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Prokurist, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Heinz Haltiner, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Prokurist, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Hanspeter Thalmann, von Emmen und Buchrain, in Oberrohrdorf, Prokurist, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. August 1994
Alfred Pfister, in Uetendorf, Bäckerei, Spezerei- und Kolonialwarenhandlung (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1951, S. 2758). Firma infolge Todes des Inhaber erloschen.

11. August 1994
Pfister Hans-Rudolf, Bäckerei-Konditorei, in Uetendorf, Dorfstrasse 12, 3138 Uetendorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Rudolf Pfister, von und in Uetendorf, Bäckerei-Konditorei.

11. August 1994
Peter Schütz, in Thun, Obere Hauptgasse 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Schütz, von Sumiswald BE, in Thun. Betrieb des Restaurants und der Bar «Tell».

11. August 1994
Fritz Gyger, Hartstofftechnik, in Thun (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1994, S. 1794). Übernahme der Aktiven und Passiven der aufgelösten Aktiengesellschaft «Fritz Gyger AG in Liquidation», in Thun, rückwirkend per 31. März 1994.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

10. August 1994
Bahnhofbuffet Spiez, ATR, A. Tännler, in Spiez. Inhaber der Firma ist Arnold Tännler, von Innertkirchen, in Belp. Betrieb des Bahnhofbuffets, Bahnhofstrasse 12, 3700 Spiez.

Luzern – Lucerne – Lucerna

11. August 1994
Tedy AG, in Kriens, Teppiche, Bodenbeläge usw. (SHAB Nr. 211 vom 11. 9. 1986, S. 3515). Statutenänderungen vom 14. Juli 1994. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Namenaktien sind vinkuliert. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Niklaus Grüter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht. Anton Hügi, Präsident, wohnt nun in Luzern. Liselotte Erismann, Mitglied, heisst nun zufolge Heirat Liselotte Hügi. Sie ist nun Bürgerin von Schötz. Neues Mitglied ohne Unterschrift ist Manfred Hügi, von Schötz, in Kriens. Revisionsstelle: Alvag Liegenschafts- und Verwaltungs AG, in Luzern.

11. August 1994
HW-Ingenieur-Bau AG, in Luzern (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1993, S. 4476). Dr. phil. Wolfgang Husmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Martin D. Simmen, von Luzern und Medels im Rheinwald, in Luzern. Werner Häselbarth, Zeichnungsberechtigter, zeichnet neu einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neue Adresse: Luegetenstrasse 21, 6004 Luzern.

11. August 1994
Oskar Vonmoos AG, Gipser-& Malergeschäft, in Luzern (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1994, S. 3459). Die Unterschrift des Direktors Alois Schwander ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats ohne Unterschrift ist Judith Amberg-Vonmoos, von Emmen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

11. August 1994
Müller-Steinag Baustoff Holding AG, in Luzern, Sternhalde 5, bei Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, 6005 Luzern. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 9. 8. 1994. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Industrie-, Gewerbe- und Handelsunternehmungen jeder Art; Finanzierung, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Erfindungen und Patenten aller Art; Beteiligungen; Erwerb, Belastung, Veräusserung und Verwaltung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Präsident: Andreas Frank, von Rickenbach LU, in Luzern. Vizepräsident: Sebastian Müller-Kleeb, von und in Rickenbach LU. Mitglied: Urban Müller, von und in Rickenbach LU. Mitglied: Louis Schnyder von Wartensee, von Luzern, in Adligenswil. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, in Luzern.

11. August 1994
Plantas Holding AG, in Luzern, Beteiligungen (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1987, S. 2475). Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Luzern.

11. August 1994
BC Bilanz Control AG, in Reiden, Bilanzkontrollen, -analysen usw. (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1992, S. 6071). Georges Meier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnet jedoch weiterhin einzeln und wohnt nun in Prangins. Markus Hauert, bisher Mitglied, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln und wohnt nun in Olten. Revisionsstelle: Ulrich Stalder, von Lenk im Simmental, in Birr.

11. August 1994
Sustra Tiefbau + Strassen AG, Sursee, in Sursee (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4346). Neue Adresse: Allmendstrasse 11, 6210 Sursee.

11. August 1994
Plantas AG, in Luzern, pflanzliche Rohstoffe, Kräuter, Gewürze usw. (SHAB Nr. 179 vom 14. 9. 1989, S. 3795). Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Luzern.

11. August 1994
Schurter Holding AG, in Luzern, Beteiligungen, Finanzierungen (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1994, S. 3633). Revisionsstelle: Balmer-Etienne, Treuhand AG Luzern, in Luzern.

11. August 1994
Schurter AG, in Luzern, elektrotechnische Erzeugnisse (SHAB Nr. 35 vom 18. 2. 1994, S. 960). Die Prokura von Hans-Jürg Schwendener ist erloschen. Revisionsstelle: Atlas Treuhand AG, in Luzern.

11. August 1994
Oskar Vonmoos AG, Gipser- & Malergeschäft, Zweigniederlassung Emmen, in Emmen, mit Hauptsitz in Luzern (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6704). Die Unterschrift des Direktors Alois Schwander ist erloschen.

11. August 1994
Ascom Telematic AG, in Luzern, Zweigniederlassung mit Hauptsitz in Solothurn. Apparate, Anlagen der Kommunikations- u. Informationstechnik (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 25). Dr. Heinz Frey und Ernst Caffi sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige des Vizedirektors Hans Scheller und der Zeichnungsberechtigten Konrad Schaub und Dr. Richard Stüdi sowie die Prokura von Thomas von Arx sind erloschen. Neuer Präsident ist Fred Sutter, von Lenzburg, in Muri bei Bern und neuer Delegierter ist Dr. Emanuel Hafner, von Stein AR, in Säriswil, Gemeinde Wohlen bei Bern; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Hans-Rudolf Lyoth, von Burgdorf, in Worben; Cornel Schenk, von Eggiwil, in Oberägeri und Jürg Frei, von Zürich, in Ebmatingen, Gemeinde Maur. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Stephan Affolter, von Grossaffoltern, in Oensingen; Heinz Degonda, von Sumvitg, in Adliswil und an Thomas Mettler, von und in Pfäffikon.

11. August 1994
Ad. Schäfer & Cie AG, Zweigniederlassung Luzern, in Luzern, mit Hauptsitz in Aarau. Bauunternehmung (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1994, S. 1201). Hans Christof Sauerländer und Prof. Dr. Walter Winkler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige des stellvertretenden Direktors Paul Graf und die Prokura von Pierre Billaud sind erloschen.

11. August 1994
Transportkollektiv Baumgartner & Co., in Emmen, Sachtransporte, Beteiligungen; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 24. 9. 1993, S. 5017). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Matthofring 26, 6005 Luzern. Neuer Zweck: Ausführung von Gütertransporten; Erbringung von Bauleistungen jeglicher Art.

11. August 1994
Widmer & Kaufmann Detektei, in Luzern, Maihoffstrasse 34, 6004 Luzern. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn am 11. 8. 1994. Zweck: Ausführung sämtlicher Arbeiten einer Detektei, insbesondere Überwachung von Personen und Sachen; Suchdienst; Schutzdienst. Gesellschafter sind: Urs Kaufmann, von Horw, in Kriens, und Hans-Peter Widmer, von Safenwil, in Luzern. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

11. August 1994
Bastel- + Geschenkboutique Schwegler + Co., in Dagmersellen, Altishoferstrasse 4, 6252 Dagmersellen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn am 1. 8. 1994. Zweck: Betrieb einer Bastel- und Geschenkboutique. Gesellschafterinnen sind Beatrice Schwegler, von Ettiswil, in Alberswil, und Gerda Schwegler, von und in Ettiswil.

11. August 1994
Institut Villa Rhätia, in Luzern, Verein (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1992, S. 5173). Sr. Heidi Gerster und Sr. Charlotte Schenker sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Sr. Rita Emmenegger, von Malters und Schüpfheim, in Flüeli-Ranft, Gemeinde Sachseln, und Sr. Celina Ecoffey, von La-Tour-de-Trême, in Luzern.

11. August 1994
Detektei Kaufmann, in Luzern (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1994, S. 4000). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. August 1994
Schneideratelier Wanner, in Luzern, Bernstrasse 35, 6003 Luzern. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Änderungs- und Reparaturservice von Kleidungsstücken. Inhaber ist: Roger Wanner, von Wauwil, in Littau.

Berichtigungen
Fera AG, in Reussbühl, Gemeinde Littau (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994, S. 4159). Zweck richtig: Handel mit und Vermittlung (nicht Vertrieb) von Waren, Maschinen und Anlagen aller Art; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Immobilien.

Bahnhof-Drogerie AG, in Luzern (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994, S. 4159). Die Adresse lautet richtig: Hertensteinstrasse (nicht Hartensteinstrasse) 43, bei P. Oppliger AG, 6004 Luzern.

Kalmar-Altras AG, in Horw (SHAB Nr. 146 vom 29. 7. 1994, S. 4275). Per Olof (nicht Olov) Alvar Dannestiq ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

Transport-Beton Concrete Group AG, in Luzern (SHAB Nr. 152 vom 9.8. 1994, S. 4448). Die Adresse lautet richtig: Rösslimattstrasse 37, bei KPMG Fides, 6005 Luzern.

Nachtrag
Andy's Design Autospritzwerk Wittwer, in Dagmersellen (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994, S. 4160). Domizil: Reismühle, 6252 Dagmersellen.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

11. August 1994
Niklaus Alfred Waser & Partner in Konkurs, in Wolfenschiessen, Betrieb eines Architekturbüros usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 22. 7. 1994, S. 4122). Einstellung des Konkursverfahrens per 28. Juni 1994 mangels freier Aktiven und mangels Leistung eines Kostenvorschusses. Firma nun: **Niklaus Alfred Waser & Partner in Liquidation.**

11. August 1994
Immobiliare Oxibella S.A., in Stansstad, Geschäftsführung eigener Liegenschaften usw., durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1992, S. 3486). Löschung von Amtes wegen nach beendigtem Konkursverfahren.

11. August 1994
Sonnheim Betriebs AG, in Buochs, Betrieb des Seehotels Sonnheim usw. (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1992, S. 5198). Die Prokura von Urs Trauffer ist erloschen. Neu führt Prokura zu zweien: Fritz Heim, von Krattigen, in Buochs.

Glarus – Glaris – Glarona

11. August 1994
Walo Bertschinger A.G., Zweigniederlassung in Glarus, Bauarbeiten jeglicher Art (SHAB Nr. 153 vom 10. 8. 1994, S. 4474), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walter Enzler, von Appenzell, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hanspeter Pfiffner, von Zürich und Gams, in Stetten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: beschränkt auf den Hauptsitz).

11. August 1994
Glarintra AG, in Glarus, Liegenschaften (SHAB Nr. 161 vom 20. 8. 1993, S. 4402). Statutenänderung: 4. August 1994. Die publikationspflichtigen Tatsachen sind nicht betroffen.

11. August 1994
Tresa di Barico S.A., in Glarus, Damenkonfektion und Modeartikel (SHAB Nr. 297 vom 22. 12. 1987, S. 4960). Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil.

11. August 1994
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Glarus (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994, S. 2379). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. David Linder, von und in Basel, I. Vizepräsident des VR (Verwaltungsrats), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Franz Muheim, von Flüelen, in Altdorf UR, II. Vizepräsident des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolf Kubat, von Zürich, in Stäfa, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Alex Krauer, von Basel, in Riehen, I. Vizepräsident des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Georg Krneta, von Bern und Aarburg, in Muri bei Bern, II. Vizepräsident des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Walter Schümperli, von und in Basel, Sekretär des VR (Nichtmitglied) mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruno Hug, von Schwaderloch und Mies, in Mies, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Schwaderloch), Erich Gautschi, von Reinach AG, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Arlesheim).

Zug – Zoug – Zugo

11. August 1994
Allrealty AG in Liquidation, in Hünenberg, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 218 vom 9. 11. 1993, S. 5879). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. August 1994
Bricar AG in Liq., in Zug, Handel mit Apparaten, Produkten und Ausrüstungsgegenständen für die Industrie usw. (SHAB Nr. 35 vom 18. 2. 1994, S. 962). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma ist erloschen.

11. August 1994
Newfinpart AG, in Steinhausen, Finanzierung von Projekten aller Art usw. (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1988, S. 3321). Auflösung durch Generalversammlung vom 30. Juni 1994. Firma nun: **Newfinpart AG in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Fernando Seglias, von Domat/Ems, in Ebmatingen, Gemeinde Maur. Die Unterschrift von Rudolf Franz Fleischmann, einziges Mitglied des Verwaltungsrats, ist erloschen.

11. August 1994
Torcque Trading AG in Liquidation, in Hünenberg, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993, S. 216). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. August 1994
Westplan GmbH in Liquidation, in Zug, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 62 vom 30. 3. 1993, S. 1521). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma ist erloschen.

11. August 1994
Vis Nova, in Zug, Durchführung von Kursen und Seminaren zur Förderung der Anwendung universeller Lebensenergie usw., Verein (SHAB Nr. 94 vom 27. 4. 1987, S. 1620). Die Liquidation ist durchgeführt, der Verein wird im Handelsregister gelöscht.

11. August 1994
MRD Medical Research and Development AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Forschung und Entwicklung von Implantaten auf dem Gebiete der Orthopädie und Traumatologie (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1994, S. 2556). Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Einzelunterschrift ist Werner Huber, von Ballwil, in Eschenbach LU. Direktören mit Einzelunterschrift sind neu: Josette Frei, von Hagenbuch, in Neuheim, und Dr. Hans Schmotzer, deutscher Staatsangehöriger, in Cham.

11. August 1994
Megomat AG, in Steinhausen, Herstellung und Vertrieb von Maschinen und Apparaten aller Art usw. (SHAB Nr. 73 vom 15. 4. 1994, S. 2039). Svein Andersen ist nicht mehr Geschäftsführer, sondern Direktor, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

11. August 1994
Sand AG Neuheim, in Neuheim, Abbau, Verarbeitung und Verkauf von Mineralien und Gesteinen usw. (SHAB Nr. 25 vom 4. 2. 1994, S. 697). Fritz Weber, Delegierter, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

11. August 1994
Ape Immobilien AG, in Unterägeri, Vermittlung, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2854). Anton Hürlimann sen. ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

11. August 1994
Youngflex AG, in Zug, Halten von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 252 vom 9. 8. 1994, S. 4449). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «Pullmaflex-Holding SA», in Zug, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1993 nach Massgabe von Art. 748 OR. Die übernehmende Gesellschaft ist Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft.

11. August 1994
Pullmaflex Holding SA, in Zug, Finanzierung von Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 121 vom 24. 6. 1994, S. 3543). Auflösung durch Generalversammlung vom 4. August 1994 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Youngflex AG», in Zug. Aktiven und Passiven der Pullmaflex Holding SA gehen auf die «Youngflex AG» über.

11. August 1994
AOT Ltd, in Zug, Handel mit und Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993, S. 6330). Dr. Heinz Hackl, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie die Prokura von Bruno H. Blum sind erloschen. Pierre Lamarche, bisher Mitglied, ist nun Delegierter des Verwaltungsrats, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu Jonathan Schneider, amerikanischer Staatsangehöriger, in Singapore. Kollektivprokura zu zweien führt neu Steve Bader, amerikanischer Staatsangehöriger, in Connecticut (USA). Sylvia Staka, Prokuristin, heisst nun Sylvia Fagetti.

11. August 1994
Girofina AG, in Zug, Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1993, S. 6296). Dr. Marco Jagmetti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

11. August 1994
Industrial Machinery Company, in Zug, Kauf, Verkauf und Vermietung von Maschinen usw. (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1993, S. 6296). Dr. Marco Jagmetti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

11. August 1994
Aerpat AG, in Zug, Entwicklung von industriellen und anderen Verfahren usw. (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1993, S. 6296). Dr. Marco Jagmetti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

11. August 1994
Incon Management GmbH, in Cham, Erbringen von Dienstleistungen jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1994, S. 2004). Neue Geschäftsadresse: Seestrasse 5.

11. August 1994
Dr. W. Rein Wirtschafts- und Finanzberatung, bisher in Zug, Beratung in Finanz- und Wirtschaftsfragen (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1993, S. 67). Neuer Sitz: Baar. Adresse: Oberdorfstrasse 2, 6340 Baar.

11. August 1994
Mees Pierson (Schweiz) AG, in Zug, Anlage und Verwaltung von Vermögen usw. (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1994, S. 3180). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994, S. 4386) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

11. August 1994
Maildex (Schweiz) AG in Liquidation, in Baar, Versand von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1994, S. 4093). Die Unterschrift von Niklaus Edgar Hug, Direktor, ist erloschen.

11. August 1994
Geohil-Wärme AG, in Hünenberg, Errichtung und Betrieb von geothermischen Energieerzeugungsanlagen usw. (SHAB Nr. 75 vom 20. 4. 1993, S. 1889). Statutenänderung: 4. August 1994. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 2 100 000, durch Ausgabe von 600 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 700 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 2600 Namenaktien zu Fr. 1000.

11. August 1994
Musart-Filmdienste AG, in Zug, Produktion, Kauf, Verkauf und Verleih von Filmen usw. (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1973, S. 2477). Revisionsstelle: Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel.

11. August 1994
Raznomin AG, in Zug, Untermüli 9, c/o KD Zug – Treuhand – Kaufmännische Dienstleistungen, Marianne Lüthi, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 8. August 1994. Zweck: Handel mit Industriegütern und Rohstoffen sowie Waren aller Art; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, Fr. 50 000 liberiert, 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Bernhard Vischer, von Bern und Epiquerez, in Zürich. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Zug.

11. August 1994
Escopec AG, in Zug, Baarerstrasse 2, c/o Prosystem AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. August 1994. Zweck: Engineering im Bauwesen wie statische Berechnungen, Planung und Überwachung der Bauten in allen Branchen in Hoch- und Tiefbau; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegenschaften erwerben, veräussern und Verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Ernst Schädeli, von Kirchlindach, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Revisionsstelle: Zoller Treuhand & Revisions AG, in Zürich.

11. August 1994
Zürcher & Stocker, in Menzingen, Rathaus, 6313 Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. August 1994. Zweck: Planung und Ausführung von Hochbauten aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Dem Verwaltungsrat gehören an: René Zürcher, von und in Menzingen, Präsident, und Basil Stocker, von Neuenkirch und Zug, in Cham; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Armin Stöckli, von Rottenschwil, in Baar.

11. August 1994
Hilgert Engineering AG, in Zug, Alpenstrasse 9, c/o Dr. Lois Zanoni, 6305 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. August 1994. Zweck: Projektierung von Anlagen der Blech- und Profilverformung sowie An- und Verkauf und Vermittlung von neuen und gebrauchten Werkzeugmaschinen und Anlagen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, verwandte Geschäftszweige angliedern oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte übernehmen oder angeben, Handel mit Waren aller Art betreiben sowie Vertretungen anderer Firmen übernehmen. Aktienkapital: Fr. 100 000, Fr. 50 000 liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Lois Zanoni, von Luzern, in Udligenswil. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Dietmar Hilgert, deutscher Staatsangehöriger, in Frenkendorf. Revisionsstelle: Yvonne Zanoni, von Luzern, in Udligenswil.

11. August 1994
Ulrich Straub Verwaltungen, in Zug, Innere Güterstrasse 4, 6301 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ulrich Straub, von Herzogenbuchsee und Basel, in Zug. Verwaltungen und Unternehmensberatung.

11. August 1994
Erich Leutwyler, dipl. Architekt HTL, in Baar, Sonnenweg 26, 6340 Baar, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erich Leutwyler, von und in Mettmenstetten. Planung, Bauleitung und Energieberatung für Neu- und Umbauten.

11. August 1994
Propolis AG (Propolis SA) (Propolis Ltd), in Zug, Gartenstrasse 3, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 10. August 1994. Zweck: An- und Verkauf sowie Verwaltung von Unternehmen, insbesondere in den Bereichen Landwirtschaft, Industrie, Tourismus, Handel, Dienstleistungen und Immobilien sowie Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften sowie anderen Kapitalanlagen und Vermögenswerten; darf an ihrem Tätigkeitsbereich weitere zugehörige Dienstleistungen erbringen, insbesondere Unternehmensberatung, Qualitätskontrolle und Finanzierung von Projekten; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, verwalten und verwerten, mit Waren aller Art handeln, Grundeigentum erwerben und veräussern sowie sich an Unternehmungen der gleichen und verwandten Art beteiligen bzw. solche Unternehmungen gründen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Dem Verwaltungsrat gehören an: Philippe H. M. Schnadt, von und in Zug, Präsident; Rouslan Ivanov, russischer Staatsangehöriger, in Moskau (Russland), Vizepräsident, und Markus Zwicky, von Mollis, in Zug; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Experta Revision AG, in Zug.

11. August 1994
Oecom AG, in Zug, Beratung von Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3780). Statutenänderung: 10. August 1994. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Geschäftsadresse neu: Bundesstrasse 7.

11. August 1994
Frescon Finance AG, in Zug, Beteiligung an, Finanzierung von, Verwaltung von Liegenschaften und Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1994, S. 197). Revizug AG ist nicht mehr Revisionsstelle.

11. August 1994
Intrometic AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 174 vom 9. 9. 1992, S. 4241). Statutenänderung: 8. August 1994. Neuer Sitz: Zug. Domizil: St. Antonsgasse 4a, c/o Trobag AG, 6301 Zug. Neue Firma: **FAG Finanz und Investment AG.** Neuer Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften sowie Finanzierungen aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke und Immobilien erwerben, verwalten und veräussern sowie Patente, Lizenzen und andere Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Umwandlung der 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Publikationsorgan: SHAB. Franz R. Piwinger, Präsident; Willy Ab Egg und Dieter Schaerli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Erwin Hueter, Geschäftsführer, sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Claudio Cocca, von Unterägeri, in Agra. Revisionsstelle: Revizug AG, in Zug.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

10 août 1994
Fiduciaire et Gérance Cottet SA, à Bossonnens. Tous mandats fiduciaires et la gérance d'immeubles (FOSC du 4. 8. 1994, no 149, p. 4365). Anne-Marie Cottet n'est plus vice-présidente; sa signature est radiée.

Bureau de Fribourg

11 août 1994
Finator SA, à Fribourg, la participation à toutes activités dans les technologies modernes de la chimie, etc. (FOSC du 14. 4. 1992, no 72, p. 1678)
Graf-X Services SA, à Fribourg, services en tous genres dans le domaine du traitement de l'image, etc. (FOSC du 8. 4. 1992, no 68, p. 1583).
CFAO Services SA, à Fribourg, participation à toutes activités dans les technologies modernes de la chimie, etc. (FOSC du 24. 3. 1992, no 57, p. 1320).

Ces sociétés ne sont plus domiciliées boulevard de Pérolles 55.

11 août 1994
Société de Banque Suisse, succursale de Marly, exploitation d'une banque (FOSC du 30. 9. 1993, no 190, p. 5119). Siège principal à Bâle. David Linder et Franz Muheim ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. La signature collective à deux de Ulrich Leber est radiée. Alex Krauer, de Bâle, à Riehen, est nommé 1er vice-président; Georg Krneta, de Berne et Aarburg, à Muri, est nomme 2e vice-président; tous deux avec signature collective à deux pour l'ensemble de la société. Walter Schümperli, de et à Bâle, inscrit au siège principal, est nommé secrétaire hors conseil, avec signature collective à deux pour l'ensemble de la société. Signature collective à deux pour l'ensemble de la société est conférée à Franz Menotti, d'Olten, à Mörigen, et à Peter A. Wuffli, de Zumikon et Rothrist, à Hinteregg. Johannes Antonie De Gier, inscrit, est maintenant domicilié à Ham/Marlborough (GB); Bruno Hug, inscrit, est maintenant originaire de Schwaderloch et Mies; Erich Gautschi est maintenant domicilié à Bâle; Philippe Schaller est maintenant domicilié à Fribourg.

11 août 1994
Lavy SA, succursale de Grolley, à Grolley, l'étude, la planification, le montage, le service après-vente d'équipements thermiques, etc. (FOSC du 17. 5. 1991, no 94, p. 2127). La procuration collective à deux de Gerhard Bismor est radiée.

11 août 1994
Nerac Immobiliers S. à r. l., à Fribourg, l'acquisition, la gestion, la charge et la vente des biens immobiliers, etc. (FOSC du 16. 3. 1989, no 53, p. 1078). Infor Investment AG, associé pour une part de fr. 19 000; Serna AG, associé pour une part de fr. 1000, ne sont plus associés, par suite de la cession de leurs parts à Adnovest AG, à Zurich, associé pour une part de fr. 20 000. Statuts modifiés le 14. 6. 1994. Enzo D. Beretta et Verena Lüthi ne sont plus gérants; leur signature est radiée. Signature individuelle est conférée à Thomas H. Eggenberger, gérant inscrit; Carmen Weishaupt, de Altstätten et Appenzell, à Zurich, et Daniela R. Züst, de Lutzenberg, à Zurich, sont nommées gérantes, avec signature individuelle.

11 août 1994
Décorative Arts S.A., à Fribourg, l'achat et la vente d'affiches, etc. (FOSC du 3. 8. 1993, no 148, p. 4059). Date de la dissolution: 8. 8. 1994. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Décoratives Arts S.A., en liquidation,** par Lydia Staehli, administratrice unique inscrite, maintenant domiciliée à Jussy, nommée liquidatrice, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: rue des Eaux-Vives 15, c/o Lydia Staehli, à Genève.

11 août 1994
HBM Consulting S. à r. l., à Granges-Paccot, Chantemerle 39. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 8. 8. 1994. But: toutes prestations de services, d'analyse et de programmation informatique, élaboration de systèmes et analyses de programmes, la distribution et la vente de tous équipements informatiques et logiciels. Capital: fr. 20 000. Associés: Hadorn Unternehmensberatung AG, à Muri bei Bern, pour une part de fr. 10 000, et Andrew Stewart Mackay, d'Ecosse, à Fribourg, pour une part de fr. 10 000. Gérants: l'associé Andrew Stewart Mackay, Rolf Bornhauser, de Weinfelden, à Bargen, et Hans Hadorn, de Berne, à Muri bei Bern, tous trois avec signature collective à deux. Publication: FOSC.

11 août 1994
Impromex A.G., à Fribourg, coordonner sur le plan international les ventes et achats, ainsi que le marketing et la publicité de sociétés affiliées, etc. (FOSC du 3. 9. 1993, no 171, p. 4644). Carl L. Zindel, n'est plus administrateur; sa signature est radiée; Edith Rüedi, sans signature, n'est plus administratrice. Anthony William Cecil Walford, inscrit, est nommé président, avec signature collective à deux. Willy Huber, de Regensberg et Zoug, à Zoug, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

11 août 1994
SIM Le Praly SA, à Givisiez, achat, vente, location, courtage et gérance d'immeubles, etc. (FOSC du 14. 2. 1992, no 30, p. 692). Complément au but: développement, production, marketing, vente et distribution de tous articles et produits de ménage, de la restauration, de l'hôtellerie et des loisirs. Statuts modifiés le 9. 8. 1994.

11 août 1994
Sacom-Inter S.A., à Fribourg, l'achat, la vente et la commercialisation de tous articles, etc. (FOSC du 12. 6. 1989, no 111, p. 2428). Date de la dissolution: 8. 8. 1994. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Sacom-Inter SA,** en **liquidation,** par Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Georges Aebischer et Werner Metz ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

11 août 1994
Glailleuls SA, à Villars-sur-Glâne, prise de participations dans toutes sociétés (FOSC du 2. 10. 1990, no 191, p. 3924)
Marguerites SA, à Villars-sur-Glâne, prise de participations dans toutes sociétés (FOSC du 2. 10. 1990, no 191, p. 3924).

Organe de révision: Stéphane Henchoz, de Rossinière, à Lausanne.

11 août 1994
Ampex International S.A., à Fribourg, le financement des opérations internationales de sociétés affiliées, etc. (FOSC du 17. 6. 1994, no 116, p. 3401). Procuration collective à deux est conférée à Ken Baxter, de Grande-Bretagne, à Fribourg.

11 août 1994
Wembley S.A., à Fribourg, toutes transactions commerciales, etc. (FOSC du 17. 8. 1992, no 157, p. 3870). La procédure de faillite étant clôturée; cette raison sociale est radiée.

Büro Murten (Bezirk See)

11. August 1994
Batro Steel Trading AG, in Greng, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1994, S. 1155). Statutenänderung: 9. 8. 1994. Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000, voll liberiert.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Olten-Gösgen in Olten

11. August 1994
Ruch Bau AG, in Olten (SHAB Nr. 193 vom 4. 10. 1990, S. 3965). Revisionsstelle: Revisio Partner AG, in Zofingen.

11. August 1994
Bahlsen AG, in Trimbach, Fabrikation und Vertrieb von Nahrungsmitteln usw. (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1994, S. 1796). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Werner Michael Bahlsen; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Unterschrift zu zweien: Frank Volker Schiesser, deutscher Staatsangehöriger, in Hannover (D). Unterschrift Ben L. Castellow, Vizedirektor, erloschen.

11. August 1994
HLS AG für Handel, Logistik & Service, bisher in Hägendorf (SHAB Nr. 248 vom 22. 12. 1992, S. 5955). Firma infolge Sitzverlegung nach Zuchwil (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1994, S. 4244) im Handelsregister Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

Büro Thierstein in Breitenbach

11. August 1994
Marti AG Solothurn, Zweigniederlassung in Meltingen, mit Hauptsitz in Solothurn. Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1992, S. 5782). Max Lienhard ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Einzelunterschrift ist erloschen.

11. August 1994
Juma Tartar AG, in Konkurs, in Kleinlützel, Kauf und Verkauf sowie Handel und Verarbeitung von Fleisch usw. (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1993, S. 5332). Der Konkurs über die Gesellschaft ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma nun: **Juma Tartar AG in Liq.**

11. August 1994
Pricolt AG, in Konkurs, in Nunningen. Versicherungsberatung usw. (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1994, S. 309). Der Konkurs über die Gesellschaft ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma nun: **Pricolt AG, in Liq.**

Büro Wasseramt in Solothurn

11. August 1994
Solothurner Kantonalbank, Filiale Kriegstetten, Zweigniederlassung in Kriegstetten (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1994, S. 4095). Staatsinstitut mit Hauptsitz in Solothurn. Neu führen Kollektivprokura zu zweien: Hanspeter Forster, von Niederbüren SG, in Olten; Verena Serda, von Kirchlindach BE, in Solothurn, und Paul Dubach, von Sumiswald BE, in Gerlafingen. Die Unterschrift von Christian Pfluger und die Prokura von Markus Graf sind erloschen.

11. August 1994
Marti Mulden AG, in Subingen, Betrieb einer Fahrschule, eines Muldenservices usw. (SHAB Nr. 73 vom 15. 4. 1992, S. 1702). Revisionsstelle: Erich Ingold, in Subingen (Einzelfirma).

11. August 1994
Rittersporn AG, in Biberist, Erwerb, Verwaltung sowie Vertretung von Liegenschaften (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1993, S. 5484). Revisionsstelle: Kurt Schönthal, von Gurzelen, in Utzenstorf.

11. August 1994
Tru-Man AG, in Zuchwil, Führung und Verwaltung von Unternehmen und Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1991, S. 2452)
Purion Distribution AG, in Zuchwil, Handel mit und Vertrieb von Produkten der Umwelt- und Energietechnik usw. (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 1991, S. 4647)

Revisionsstelle: P. Widmer-Treuhand AG Bern, in Bern.

11. August 1994
Edelsteinimport Sadi Sterki Stefan, in Oekingen, Horriwilstrasse 23. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stefan Sterki, von Biberist, in Oekingen. Geschäftsnatur: Import von und Handel mit Edelsteinen sowie mit Mineralien und Schmuck.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

12. August 1994 (5100)
Reno Pre-Press AG, in St. Gallen, Walenbüchelstrasse 11, 9013 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 8. 1994. Zweck: Herstellung von Fotolithos, Grafik, Satz und Belichtung sowie von Drucksachen und sämtlicher damit verbundener elektronischer Datenverarbeitung, wie Videotext, Telekommunikation und dergleichen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Streuli, Jakobea, von Bottighofen, in Niederteufen (Teufen AR), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wille, Walter, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Niederteufen (Teufen AR), mit Einzelprokura; Kellenberger + Partner Treuhand AG, in Flawil, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5101)
Spiess Gastro AG, in Weesen, Mariahaldenstrasse 5, 8872 Weesen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 7. 1994. Zweck: Führung von Gastgewerbestätten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 65 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 27.07.1994 und Inventarliste Waren und Betriebsinventar zum Preise von Fr. 65 000, wofür 100 Namenaktien zu Fr. 1000, liberiert mit je Fr. 650, ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Spiess, André, von Nesslau, in Weesen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Spiess, Roger, von Nesslau, in Weesen, mit Kollektivprokura zu zweien; Zago + Co., in Siebnen (Schübelbach), Revisionsstelle.

12. August 1994 (5102)
Brodissa A.G. in Sennwald, Fabrikation, Import und Export von sowie Handel mit Textilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1992 S. 1135). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bühler-Aebi, Suzanne, von Hombrechtikon und Uzwil, in Uzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: H. Keller Revision und Treuhand AG, in Kronbühl (Wittenbach), Revisionsstelle.

12. August 1994 (5103)
Enviro-Chemie AG, in Eschenbach SG, Herstellung und Vertrieb von chemischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26. 7. 1993 S. 3899). Statutenänderung: 22. 6. 1994. Zweck neu: Herstellung und Vertrieb von chemischen Produkten, Apparaten und Anlagen sowie Übernahme und Erteilung von Lizenzen. Die Gesellschaft kann Immobilien und andere Vermögenswerte erwerben, belasten, verwalten und veräussern, Zweigniederlassungen errichten sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 25.06.1979 ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. Juni 1979 und Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1978 von der bisherigen Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Enviro-Chemie GmbH», in Eschenbach SG, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 401 793.45 und Passiven von Fr. 381 793.45 zum Preise von Fr. 20 000, welcher vollumfänglich an das Grundkapital angerechnet wird.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz, Kurt, von Grüningen und Zürich, in Schlattingen, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Hiltmann, Bruno, von Zürich, in Richterswil, Mitglied, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hübbel, Hans-Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Stadt Frechen (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Lieberherr, Bruno, von Wattwil, in Eschenbach SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Lutz, Dr. Reinhard, von Birmensdorf ZH und Rheineck, in Birmensdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Künzle Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5104)
Fincons Aktiengesellschaft für Allfinanz, in St. Gallen, Durchführung von Organisationsarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 2. 2. 1993 S. 529). Domizil neu: Kirchgasse 5, 9004 St. Gallen.

12. August 1994 (5105)
HPE Normsystem AG, in Berneck, Beratung von Industrieunternehmungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1994 S. 8). Statutenänderung: 11. 8. 1994. Zweck neu: Beratung von Industrieunternehmungen, Handel mit Industrieprodukten, vorwiegend Normsystemen, Übernahme von Lizenzen und Vertriebsrechten aus dem industriellen Sektor sowie Betrieb eines Kopierzentrums. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Obligationenanleihen und Darlehen aufnehmen sowie Liegenschaften erwerben, überbauen, verkaufen und belasten. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weiteres Geschäftslokal: Tiefenackerstrasse 49, 9450 Altstätten.

12. August 1994 (5106)
Ibis Institut für berufsbezogene Information und Schulung AG, in St. Gallen, Entwicklung, Konzeption und Durchführung von Weiterbildungsmassnahmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 1. 6. 1993 S. 2776). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathis, Dr. Gerald, österreichischer Staatsangehöriger, in Lustenau (A), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierter); Schons, Margot, deutsche Staatsangehörige, in Fisch (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5107)
Immobiliengesellschaft Aebi & Cie. AG, in Sennwald, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 1992 S. 6027). Statutenänderung: 20. 6. 1994. Qualifizierte Tatbestände neu: (bisher: Verrechnung: Fr. 50 000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli, Christoph, von Sennwald, in Berneck, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rau-Aebi, Tilde, von St. Gallen und St. Antönien, in Bad Ragaz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Aebi, Paul, von Seeberg, in Sennwald, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aebi-Brunner, Richard, von Seeberg, in Sennwald, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter); Fritschi, Werner, von Teufenthal, in Stettlen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Aebi, Hanspeter, von Seeberg, in Uster, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung); Rau, Andreas, von St. Gallen und St. Antönien, in Sennwald, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (5108)
Jasis AG (Jasis S.A.) (Jasis Ltd.), in Rapperswil SG, Uebernahme von Mandaten auf dem Gebiet des Treuhandwesens usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 22. 4. 1994 S. 2195). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stoffel, Alfons, von Visperterminen, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5109)
Sage Engineering AG (Sage Engineering SA) (Sage Engineering Ltd.), in Oberhelfenschwil, Erbringung von Ingenieur-Leistungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 3. 9. 1993 S. 4646). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wright-Egli, Silvia, von Schangnau, in Oberhelfenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wright, Dr. Andrew, von Schangnau, in Oberhelfenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

12. August 1994 (5110)
Sampletex AG, bisher in Wil SG, Handel mit und Vermittlung von Gütern und Dienstleistungen der Textil- und Papierbranche im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1992 S. 5177). Statutenänderung: 11. 8. 1994. Sitz neu: Au SG. Domizil neu: Berneckerstrasse 9, 9434 Au. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief.

12. August 1994 (5111)
TIS Technische Informationssysteme AG, bisher in Oberriet SG, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Computer-Software usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 25. 8. 1992 S. 4003). Statutenänderung: 11. 8. 1994. Sitz neu: Sevelen. Domizil neu: Rans, Rossfueter 1, 9475 Sevelen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief.

12. August 1994 (5112)
Watanabe Marketing AG (Watanabe Marketing SA) (Watanabe Marketing Ltd), in Jona, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Marketings usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983 S. 4325). Firma neu: **Watanabe Marketing AG in Liquidation.** Übersetzungen der Firma neu: **(Watanabe Marketing SA en liquidation) (Watanabe Marketing Ltd in liquidation).** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 11.08.1994 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Watanabe, Tsutomu, japanischer Staatsangehöriger, in Jona, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter); Schori, Ernst, von Radelfingen b. Aarberg, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Watanabe-Hürlimann, Rita Leonie, von Walchwil, in Jona, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

12. August 1994 (5113)
Büro-Service Hans Schönenberger AG in Liq, in St. Gallen, Tätigung, Verkauf und Reparaturen von Büromaschinen und Büromöbeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 8. 6. 1993 S. 2960). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 103 vom 1.6.1993, S. 2780].

12. August 1994 (5114)
Konzett Werbung Aktiengesellschaft, in St. Gallen, Beratung von Kunden bei der Gestaltung und Realisation von Projekten im gesamten kommunikativen Bereich usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1992 S. 6006). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 123 vom 28.6.1994, S. 3599) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (5115)
Tapisgard AG in Liquidation, in St. Gallen, An- und Verkauf sowie Verlegen von textilen Wand- und Bodenbelägen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12. 8. 1993 S. 4250). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 152 vom 9.8.1993, S. 4176].

12. August 1994 (5116)
Transport-Beton Concrete Group AG (Transport-Beton Concrete Group SA) (Transport-Beton Concrete Group Ltd.), in Grabs, Handel mit sowie Import und Export von Rohmaterialien aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 30. 5. 1994 S. 2977). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 152 vom 9.8.1994, S. 4448) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (5117)
Ve-Medica AG, in Lichtensteig, Handel mit veterinär-medizinischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1994 S. 3435). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bösingen (SHAB Nr. 29 vom 10.2.1994, S. 810) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (5118)
St. Gallische Kantonalbank (Banque Cantonale de Saint-Gall) (Banca Cantonale di San Gallo) (Cantonal Bank of Saint Gall), in St. Gallen, Darlehen auf Liegenschaften usw. selbständ. öffentl. rechtl. Körperschaft (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2699). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Teufen AR); Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5119)
Emil Frey AG, Zweigniederlassung St. Gallen, in St. Gallen, Vertrieb, Fabrikation und Instandstellung von Fahrzeugen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 148 vom 4. 8. 1992 S. 3668), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerhardt, Hans, von Brittnau, in Würenlos, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (5120)
St. Gallische Kantonalbank, Zweigniederlassung St. Gallen, in St. Gallen, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2701), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Bestimmungen für die ZN neu: Weitere Geschäftslokale: Romanshornerstrasse 2, 9302 Kronbühl; Ecke Langgasse/Splügenstrasse, 9008 St. Gallen; «Säntispark», Wiesenbachstrasse 7, 9030 Abtwil; St. Gallerstrasse 42, 9032 Engelburg, (bisher: Weitere Geschäftslokale: Arbonerstrasse 1, 9302 Kronbühl; Ecke Langgasse/Splügenstrasse, 9008 St. Gallen). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Becker, Daniel, von Vilters, in Mels, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5121)
St. Gallische Kantonalbank, Zweigniederlassung St. Gallen-Neudorf, in St. Gallen, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Bestimmungen für die ZN neu: Weiteres Geschäftslokal: «Kantonsspital», Rorschacherstrasse 95, 9007 St. Gallen (bisher: Weiteres Geschäftslokal: Romanshornerstrasse 2, 9302 Kronbühl). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5122)
St. Gallische Kantonalbank, in St. Margrethen, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Albert, von Appenzell, in St. Margrethen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5123)
St. Gallische Kantonalbank, in Nesslau, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien; Schulthess, Thomas, von Melchnau, in Krummenau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

12. August 1994 (5124)
St. Gallische Kantonalbank, in Buchs SG, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5125)
St. Gallische Kantonalbank, in Degersheim, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5126)
St. Gallische Kantonalbank, in Au SG, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5127)
St. Gallische Kantonalbank, in Rapperswil SG, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5128)
St. Gallische Kantonalbank, in Rorschach, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5129)
St. Gallische Kantonalbank, in Wattwil, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5130)
St. Gallische Kantonalbank, in Bad Ragaz, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2699), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5131)
St. Gallische Kantonalbank, in Flawil, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5132)
St. Gallische Kantonalbank, in Gossau SG, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5133)
St. Gallische Kantonalbank, in Mels, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5134)
St. Gallische Kantonalbank, in Sargans, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5135)
St. Gallische Kantonalbank, in Uznach, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5136)
St. Gallische Kantonalbank, in Uzwil, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Bestimmungen für die ZN neu: Weiteres Geschäftslokal: Poststrasse 10, 9243 Jonschwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gämperli, Paul, von Jonschwil, in Jonschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5137)
St. Gallische Kantonalbank, in Wil SG, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5138)
St. Gallische Kantonalbank, in Thal, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2701), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5139)
St. Gallische Kantonalbank, Zweigniederlassung St. Gallen-Bruggen, in St. Gallen, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Würmli, Christoph, von Eschenbach SG, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5140)
St. Gallische Kantonalbank, in Ebnat-Kappel, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2701), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5141)
St. Gallische Kantonalbank, in Rheineck, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5142)
St. Gallische Kantonalbank, in Gams, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5143)
St. Gallische Kantonalbank, in Goldach, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5144)
St. Gallische Kantonalbank, Zweigniederlassung Diepoldsau-Schmitter, in Diepoldsau, Darlehen auf Liegenschaften usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1994 S. 2701), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Alfred, von Altstätten, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernauer, Markus, von Arbon, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

12. August 1994 (5145)
Kiba Josef Zingg, in Kaltbrunn, Herstellung von Stanz- und Biegeteilen jeglicher Art usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1991 S. 5560). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

12. August 1994 (2800)
IS Innovative Software AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1990 S. 2496). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Säger, Hansjörg, von Niederlenz, in Remigen, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Hohermuth, Beat, von Sulgen, in Frick, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weidmann, Alfred Leo, von Zürich und Bachs, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle.

12. August 1994 (2801)
Islas AG, in Celerina/Schlarigna, Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990 S. 3223). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lemm, Jon Peider, von Davos und Klosters-Serneus, in S-chanf, Revisionsstelle.

12. August 1994 (2802)
Levy AG, Autotransporte, in Disentis/Mustér, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993 S. 3080). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Levy-Degonda, Marie-Luise, von Disentis/Mustér, in Disentis/Mustér, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lechmann, Anton, von Sumvitg, in Rabius, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (2803)
Rhätia Incoming AG, in Chur, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991 S. 2856). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Poltera, Clemens, von Rona, in Rona, Revisionsstelle; Luck, Marco, von Jenaz, in Jenaz, Revisionsstelle.

12. August 1994 (2804)
Sosa gera SA (Sosa Kies AG), in Zernez, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 1991 S. 4505). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Curia Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle.

12. August 1994 (2805)
Mediconsult AG, in Chur, Beratungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1981 S. 913). Firma neu: **Mediconsult AG in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.07.1994 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Polinelli, Heinz, von Mastrils, in Tamins, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Immo-Grischa AG, in Chur, Liquidator, mit vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

12. August 1994 (2806)
Marnat Handel GmbH, in Malans, Haus Bungertrechtiweg, 7208 Malans, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 8. 1994. Zweck: Handel mit Natursteinen aller Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen und kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Frey, Franz, von Vilters, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000; Verheggen, Maria Anna Petronella, niederländische Staatsangehörige, in Maaseik (B), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000; Verheggen, Petrus Josephuns Elisabeth, niederländischer Staatsangehöriger, in Maaseik (B), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

12. August 1994 (2807)
Associaziun da consum Falera-Laax, in Falera, Genossenschaft (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 1991 S. 5580). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Capaul, Gion Giachen, von Lumbrein, in Laax, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Solèr, Gion Gieri, von Falera, in Falera, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deflorin, Rico, von Disentis/Mustér, in Laax, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Aktuar); Cathomas, Arnold, von Breil/Brigels, in Laax, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bearth, Jolanda, von Falera und Sumvitg, in Falera, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

12. August 1994 (2808)
Raiffeisenbank Davos Monstein, in Davos, Genossenschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 9. 1993 S. 4998). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wilhelm, Hans, von Schiers, in Monstein Gde. Davos, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gysin, Walter, von Oltingen BL, in Monstein Gde. Davos, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoffmann, Gabriela, von Davos, Klosters-Serneus und Oberhofen bei Kreuzlingen, in Monstein Gde. Davos, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reich, Hans Ruedi, von Wildhaus, in Monstein Gde. Davos, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

12. August 1994 (2809)
Genossenschaft Arulco in Liquidation, in Chur, Warenhandel zwischen der Schweiz und Sri Lanka usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 78 vom 23. 4. 1993 S. 1976). Liquidation beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.

12. August 1994 (2810)
Oranis-Offsetdruck U. Bütikofer, in Chur, Hohenbühlweg 4, 7002 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung von Drucksachen aller Art. Eingetragene Personen: Bütikofer, Urs, von Ersigen, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (2811)
Otto Fontana, in Davos, Gasthaus Tschuggen, Flüelatal, 7260 Davos Dorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Gasthauses Tschuggen. Eingetragene Personen: Fontana, Otto, von Castrisch, in Davos, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Fontana-Sägesser, Kathrin, von Castrisch, in Davos, mit Einzelprokura.

12 agosto 1994 (2812)
Gromec Holding SA, in Grono, società anonima (FUSC no. 231 del 27. 11. 1990 p. 4725). Nuove persone iscritte o modifiche: Fidi BC SA, in Lugano, ufficio di revisione.

12 agosto 1994 (2813)
Linpewer AG, in Coira, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 108 del 11. 5. 1978 p. 1485). Nuove persone iscritte o modifiche: Ufficio Fiduciario Flavio Torti, in Lugano, ufficio di revisione.

12 agosto 1994 (2814)
Mazzola Engineering SA, in Grono, ufficio di ingegneria ecc. società anonima (FUSC no. 270 del 19. 11. 1985 p. 4345). Nuove persone iscritte o modifiche: Fidi BC SA, in Lugano, ufficio di revisione.

12 agosto 1994 (2815)
Noy Val Lesina SA, in Coira, progettazione di impianti ecc. società anonima (FUSC no. 5 del 8. 1. 1993 p. 85). Nuove persone iscritte o modifiche: Safin revisioni e fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

12 agosto 1994 (2816)
Dukron SA, in Roveredo GR, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 116 del 18. 6. 1993 p. 3181). Nuova ragione sociale: **Dukron SA in liquidazione.** Scioglimento della società secondo atto pubblico del 10.08.1994. Persone dimissionarie e firme cancellate: Colombo, Diego, da Stabio, in Montagnola, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Colombo Fiduciaria SA, in Paradiso, liquidatore, con rappresentata da persone autorizzate a firmare; Riva, Elvezio, da Balerna, in Balerna, ufficio di revisione.

Aargau – Argovie – Argovia

12. August 1994 (5213)
Begrünungs- und Bepflanzungs AG Gallenkirch, in Gallenkirch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1983 S. 3288). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kontrev Kontroll + Revisions AG Oberhöri, in Höri, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5214)
Coats Stroppel AG (Coats Stroppel SA), in Untersiggenthal, Fabrikation von Faden und andern Erzeugnissen aller Art der Textilindusstrie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 10. 12. 1993 S. 6533). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hawixbrock, Willi, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gilliver, David R., britischer Staatsangehöriger, in Kippenheim (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. August 1994 (5215)
Dickfilm-System AG, in Bergdietikon, Produktion von Geräten für die Herstellung von Dickfilmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1985 S. 2395). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandbüro Norbert Hutter, in Elgg, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5216)
Drogerie Marugg AG, in Rheinfelden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1990 S. 131). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thv Revisions-AG, in Aarau, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5217)
Gysin & Wey AG Gartengestaltung, in Wohlen AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1994 S. 592). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visita Revisions AG, in Wettingen, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5218)
H. + D. Meier AG, in Würenlos, Transporte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 5. 2. 1992 S. 530). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst Adler, Buchhaltung Treuhand, in Wettingen, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5219)
HM-Druck AG, in Burg AG, Betrieb einer Offsetdruckerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1989 S. 3657). Eingetragene Personen neu oder mutierend: A. Koch Treuhand AG, in Hallwil, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5220)
Institut für Meinungsforschung AG in Liq, in Baden, Durchführung öffentlicher Martkforschung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 5. 2. 1992 S. 530). Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Concepta Treuhand, Siegrist AG, Poststrasse 8, 5300 Turgi. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Concepta Treuhand Siegrist AG, in Turgi, Liquidator, mit vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten (bisher: in Baden).

12. August 1994 (5221)
ISO-Elektrodenfabrik AG, in Menziken, Herstellung von und Handel mit Schweiss-Elektroden usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991 S. 1465). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Savoy Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5222)
Jakob Strebel Traktoren AG, in Buttwil, Handel mit Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1988 S. 1562). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thv Revisions-AG, in Aarau, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5223)
Metech AG, in Lenzburg, Ankauf, Herstellung und Verkauf von Blech- und Kunststoffteilen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1993 S. 122). Domizil neu: Industriestrasse 40, 5600 Lenzburg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werner, Kuno Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Küssaberg (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

12. August 1994 (5224)
Mühlberg AG, in Koblenz, Elektrofachgeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1986 S. 2277). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisag, in Klingnau, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5225)
Pfisterbau AG, in Aarau, Erstellung und Verwaltung, Kauf und Verkauf vom Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1974 S. 2889). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Max, Vogel, von Gipf-Oberfrick und Brugg, in Brugg, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5226)
Progress Holding AG (Progress Holding SA) (Progress Holding Ltd), in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 23. 9. 1992 S. 4462). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bankoul, Nikolai, von Unterehrendingen, in Unterehrendingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Stalder, Hans Peter, von Rüegsau, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); T&O Treuhand & Organisations AG, in, Regensdorf, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5227)
Randal AG, in Aarau, Marketing und Management, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Ueberbauung von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991 S. 3620). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thv Revisions-AG, in Aarau, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5228)
Readytime AG, in Aarau, Ausführung von Montagearbeiten aller Art im Bausektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 8. 10. 1991 S. 4335). Eingetragene Personen neu oder mutierend: F. Weiss - Treuhand, in Oberkulm, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5229)
Riwe Immobilien AG Aarau, in Aarau, Betrieb eines Architekturbüros usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1988 S. 4017). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Dr. Läubli AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5230)
Riwe-Finanz AG, in Aarau, Erbringung von Dienstleistungen im Finanzbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991 S. 2129). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Dr. Läubli AG, in Zürich, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5231)
Rudolf Fasler Aarau AG, in Aarau, Durchführung von Erbschaftsliquidationen und -beratungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990 S. 247). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kurt Reist Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Aarau, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5232)
Baionic AG in Konkursliquidation, in Zurzach, Vertrieb von pharmazeutischen und biologischen Präparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994 S. 2457). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Zurzach vom 21.3.1994 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (5233)
Reitstall Kirchmatte AG, in Gontenschwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 28. 5. 1993 S. 2733). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten worden. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden.

12. August 1994 (5234)
Promont Willy Vogel GmbH, in Obermumpf, Ausführung von Arbeiten auf dem Gebiet der Heizungstechnik usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 62 vom 2. 4. 1991 S. 1324). Firma neu: **Promont Willy Vogel GmbH in Konkursliquidation.** Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkenntnis des Konkursrichters des Bezirks Rheinfelden vom 8.6.1994.

12. August 1994 (5236)
Robert Architektur, in Zofingen, Bärengasse 6, 4800 Zofingen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: **Robert Architektur.** Rechtsnatur: Einzelfirma. Hauptsitz: Rickenbach SO. Eingetragen im HRG am HS: 14.01.1985 [letzte Publikation: SHAB Nr.23 vom 29.1.1985, S. 354]. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros. Eingetragene Personen: Robert, Daniel, von Le Locle, in Rickenbach SO, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Esslinger, Reto, von Davos, in Olten, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5237)
Aebi Elektroakustik, in Rheinfelden, Gratenweg 33, 4310 Rheinfelden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bau, Montage und Optimierung von Beschallungsanlagen für Musik und Sprache in Gebäuden, in Fahrzeugen und im Freien ferner Projektierung und Ausführung von Schalldämpfmassnahmen, Abhörschutz, Wartung und Reparaturen auf diesem Gebiet. Eingetragene Personen: Aebi, Markus, von Holderbank SO, in Rheinfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5238)
Akkordeon-Importe M. Frey, in Küttigen, Bollackerweg 16, 5024 Küttigen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import von und Handel mit Akkordeons und weiteren Musikinstrumenten sowie dazugehörender und verwandter Elektronik. Eingetragene Personen: Frey, Martin, von Densbüren, in Küttigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Frey, Edith, von Densbüren, in Küttigen, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5239)
Batag Agentur + Vertrieb, Graf, in Hirschthal, Steinacherring 84, 5042 Hirschthal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung, Vertrieb und Beratung von chemisch technischen Produkten. Eingetragene Personen: Graf, Gerold, von Grub, in Hirschthal, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5240)
Blumen Käser, in Rothrist, Bernstrasse 161, 4852 Rothrist, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Blumen. Eingetragene Personen: Käser, Karl, von Schaffhausen, in Obersteckholz, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5241)
Camporesi Fashion Inh. Alois Saxer, in Windisch, Lindhofstrasse 94, 5200 Windisch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vertretung von Sonnenbrillen, Lesebrillen und Modeaccessoires. Uebernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirmen «Camporesi Fashion», in Windisch, und «Camporesi & Eichmann Inh. Alois Saxer», in Windisch. Eingetragene Personen: Saxer, Alois, von Hägglingen, in Windisch, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Saxer, Ingrid, von Hägglingen, in Windisch, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5242)
Wohnvermittlung Verena Treyer, in Eggenwil, Im Kuster, 5445 Eggenwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Mitbewohner und Mitbewohnerinnen. Eingetragene Personen: Treyer, Verena, von Wölflinswil, in Eggenwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

12. August 1994 (5243)
Stenbeck Consulting, in Baden, Einzelfirma (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994 S. 1862). Domizil neu: Fluhmattstrasse 31, 5400 Baden.

12. August 1994 (5244)
André Roth, Immobilien- und Bauberatung, bisher in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1992 S. 4061). Sitz neu: Baden. Domizil neu: Badstrasse 7, 5401 Baden. Zweck neu: Immobilien- und Bauberatung, Projektmanagement, bewerten, verwalten und vermitteln von Liegenschaften. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, André, von Klingnau, in Baden, Inhaber, mit Einzelunterschrift (wie bisher).

12. August 1994 (5245)
Apex Trading Marius Hofstetter, in Fislisbach, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 24 vom 4. 2. 1993 S. 577). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

12. August 1994 (5246)
Camporesi & Eichmann Inh. Alois Saxer, in Windisch, Handel mit Sonnenbrillen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1990 S. 5062). Firma infolge Ueberganges der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Camporesi Fashion Inh. Alois Saxer», in Windisch, erloschen.

12. August 1994 (5247)
Camporesi Fashion, in Windisch, Einzelfirma (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1994 S. 4507). Firma infolge Ueberganges der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Camporesi Fashion Inh. Alois Saxer», in Windisch, erloschen.

12. August 1994 (5248)
K. Winterberg Consulting, in Zufikon, Unternehmensberatung, Verkauf von elektronischen Uebermittlungssystemen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1984 S. 2931). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 149 vom 4.8.1994, S. 4359) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (5249)
Publisco Marius Hofstetter, in Fislisbach, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 5. 3. 1993 S. 1100). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

12. August 1994 (5250)
Versicherungsbüro Oliva, in Böttstein, Einzelfirma (SHAB Nr. 131 vom 9. 7. 1993 S. 3589). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Zurzach vom 23.2.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 4.5.1994 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

12. August 1994 (5251)
Triumvirat AG, in Lenzburg, Uebernahme von Generalagenturen und Vertretungen der Versicherungsbranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1989 S. 531). Statutenänderung: 1. 3. 1994, 28. 7. 1994. Domizil neu: Kronenplatz 12, 5600 Lenzburg. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Treuhand, Finanzen und Versicherungen; die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 23.06.1983 ist aus den Statuten gestrichen worden.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisio Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5252)
Pflegeheim «National» AG, in Ennetbaden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1993 S. 5714). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schertenleib, Friedrich J., von Heimiswil, in Altendorf, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Schertenleib, Niklaus F., von Heimiswil, in Altendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

12. August 1994 (5253)
Uranus-Immobilien AG, in Wettingen, c/o Elinag, Alberich Zwyssig-Strasse 49, 5430 Wettingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 8. 1994. Zweck: Sämtliche Immobiliengeschäfte im In- und Ausland, insbesondere und namentlich Verwaltung, Vermietung, Erwerb und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften und unbebauten Grundstücken, ferner Planung, Erstellung, Renovation und Sanierung von Gebäuden auf eigene und fremde Rechnung; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen mit ähnlichem Gesellschaftszweck beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Uebertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Kuhn, Robert, von Bünzen, in Wettingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Karpf Treuhand, in Baden, Revisionsstelle.

12. August 1994 (5254)
FDB-Autowasch AG, in Lengnau AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 19. 2. 1993 S. 851). Statutenänderung: 3. 8. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 60 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 60 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Villiger Treuhand AG, in Biberist, Revisionsstelle.

Genève – Genf – Ginevra

9 août 1994
B. Arzouian, à Genève, vêtements prêt-à-porter, etc. (FOSC du 8. 6. 1988, p. 2363). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

9 août 1994
Bertacchini Christian, à Genève, commerce et représentation d'articles d'horlogerie (FOSC du 26. 10. 1993, p. 5608). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

9 août 1994
Autos Parc Servette, V. Comandini, à Genève, commerce de véhicules automobiles (FOSC du 18. 1. 1977, p. 172). Nouvelle raison de commerce: **Autos Parc, V., Comandini.** Nouvelle adresse: avenue de la Roseraie 78. Le chef de la maison Vincenzo Comandini est maintenant domicilié à Genève.

9 août 1994
Stella Kolly, à Genève, tabacs et journaux (FOSC du 9. 3. 1990, p. 943). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

9 août 1994
Portunato, à Genève, bureau d'ingénieur conseil dans le domaine maritime (FOSC du 19. 11. 1990, p. 4597). Par suite du transfert de son siège à Lausanne, l'entreprise a été inscrite au registre du commerce de Lausanne (FOSC du 17. 1. 1992, p. 229). Par conséquent, elle est radiée du registre du commerce de Genève.

9 août 1994
K. James Rosset, Sajem Lighting Technology, à Vernier, chemin de la Petite-Garenne 18. Chef de la maison: Karim James Rosset, de Bougy-Villars, à Vernier, Création, conception, diffusion, commerce et représentation d'appareils et de matériel dans le domaine de l'éclairage scénique.

9 août 1994
Karel Vavrina, à Chêne-Bourg, systèmes de ventilation (FOSC du 13. 12. 1991, p. 5367). Nouveau siège: Vernier, chemin J.-Ph. De-Sauvage 37.

9 août 1994
Maurin & Cie, à Genève, société en nom collectif, café-restaurant à l'enseigne «Le Dali's» (FOSC du 13. 7. 1993, p. 3653). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

9 août 1994
Intertravel, Pfleger et Cie, à Avusy, organisation de voyages (FOSC du 5. 12. 1989, p. 4918). La société est dissoute et radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 2 ORC, par suite de départ des deux associés.

9 août 1994
Mirabaud & Cie, à Genève, société en commandite, banque (FOSC du 22. 2. 1994, p. 1029). La procuration de Michel Blanchard est radiée. Marc Ledermann, sous-directeur, est maintenant domicilié à Commugny. Procuration collective à deux a été conférée à Frédéric Crettex, d'Orsières, à Champex.

9 août 1994
AEC, Graphics Solutions SA, en **liquidation,** à Vernier, commercialisation de logiciels graphiques (FOSC du 21. 7. 1993, p. 3814). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

9 août 1994
Banque de Patrimoines Privés Genève BPG SA, à Genève (FOSC du 19. 4. 1994, S. 2111). Procuration collective à deux a été conférée à Ballabeni Emanuela, de Bellinzona, à Pregassona. La procuration de Daniele Righetti est radiée.

9 août 1994
Société Immobilière «La Couleuvrine», à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 8. 1989, p. 3527). Jean-Pierre Brüschweiler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Robert Lörtscher, de Diemtigen, à Vernier, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: Peter Bruschweiler, de Schocherswil, à Thônex.

9 août 1994
EDM Services SA, à Carouge, service dans les domaines de la gestion de fortune (FOSC du 7. 1. 1991, p. 57). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **EDM Services SA, en liquidation.** Liquidateur. Eric Del Marmol, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle.

9 août 1994
Gabriel et Associés SA, en liquidation, à Genève, centralisation d'activités financières (FOSC du 29. 1. 1992, p. 421). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

9 août 1994
SI rue des Granges No 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 4. 1994, p. 2139). Réviseur. Pierre Gaud, de et à Plan-les-Ouates.

9 août 1994
Isart SA, à Genève, commerce d'œuvre d'art, etc. (FOSC du 6. 4. 1994, p. 1833). Par suite du transfert de son siège à Hünenberg, la société a été inscrite au registre de Zoug (FOSC du 25. 7. 1994, p. 4161) sous la nouvelle raison sociale «Goldex AG». Par conséquent, elle est radiée du registre de Genève.

9 août 1994
Jacquet SA, à Genève, entreprise du bâtiment, etc. (FOSC du 25. 8. 1993, p. 4485). La procuration de Patrick Bernard est radiée. Eric Amos est maintenant domicilié à Lucinges (F).

9 août 1994
L. O. G. Gestion SA, à Genève, gérance de fortunes, etc. (FOSC du 17. 2. 1993, p. 810). Nouvelle adresse: rue St-Germain 3.

9 août 1994
Natural, Le Coultre SA, à Genève, toutes affaires de déménagement, etc. (FOSC du 9. 3. 1993, p. 1156). Signature collective à deux a été conférée à Philippe Knecht, de Bellevue, à Genève, et Yves Bouvier, directeur-adjoints; la procuration du dernier et radiée.

9 août 1994
Purchasing Oil Organization Ltd (POOL), à Genève, achat, vente et distribution de tous produits pétroliers (FOSC du 20. 4. 1993, p. 1896). Mercedes Betran n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Eliane Lehmann, de Zurich, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

9 août 1994
Rive Investissements SA, à Genève, financement et gestion de participations, etc. (FOSC du 16. 11. 1993, p. 6024). Réviseur: «Roger Peyraud expert-comptable diplômé», à Genève.

9 août 1994
SI Rue de Saint-Jean 53, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 3. 1991, p. 892). Guillaume Ruff n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Laurence Maigre, de Bernex, à Carouge, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: boulevard Georges-Favon 8, chez Firemo SA.

9 août 1994
Sigmadex SA, à Genève, commerce de matières premières, etc. (FOSC du 2. 8. 1994, p. 4319). Signature individuelle a été conférée à Jean-Daniel Faroux, de France, à Vésenaz, directeur.

9 août 1994
SIP, société genevoise d'instruments de physique, à Satigny, société anonyme (FOSC du 9. 10. 1992, p. 4726). Jacques Hübscher, Willy Buchli et Maurice de Preux ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

9 août 1994
Softor SA, à Carouge, commerce et marketing d'équipements informatiques, etc. (FOSC du 27. 7. 1992, p. 3523). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

9 août 1994
Teamco SA, à Genève, représentation de tous produits et articles, etc. (FOSC du 10. 2. 1992, p. 606). Par suite du transfert de son siège à Montreux, la société a été inscrite au registre de Vevey. Par conséquent, elle est radiée du registre de Genève.

9 août 1994
Banque Raiffeisen de la Versoix, à Versoix, société coopérative (FOSC du 1. 11. 1993, p. 5718). Serex Pascal n'est plus membre de l'administration; ses pouvoirs sont radiés. Pulver Ninon, de Berne, à Versoix, est membre et vice-présidente de l'administration avec signature collective à deux.

9 août 1994
Ducoil Gaz Trading SA, à Genève, négoce de produits pétroliers et chimiques, etc. (FOSC du 19. 7. 1988, p. 3003). Nouvelle raison sociale: **Suval Trading SA.** Nouveau siège: Carouge, avenue de la Praille 50, c/o J. A. Pinoesch SA. Nouveaux statuts du 29. 7. 1994. Administration: Jon-A. Pinoesch, nommé président; Lisa Parenti Adami, de Remaufens, à Bulle, et Laura Valdoni, d'Italie, à Chêne-Bougeries, secrétaire. Signature individuelle du président; les autres membres n'exercent pas la signature sociale. Réviseur: «Alcor SA», à Satigny.

9 août 1994
FS Fixing System SA, à Etoy (FOSC du 29. 1. 1991, p. 400). Nouveau siège: Genève, rue des Battoirs 10. Statuts originaires du 11. 1. 1991, nouveaux statuts du 28 juillet 1994. But: commerce, location et fabrication de matériels dans le domaine de la fixation, y compris importation, exportation, achat, vent, exploitation de brevets se rapportant à ce domaine. Capital-actions porté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000, au porteur. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. La reprise de biens envisagée à la constitution, portant sur certains actifs de la société Obras Equipement SA, à Veyrier, a été réalisée le 30. 1. 1991 pour le prix de fr. 200 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Delay Daniel, de Provence, à Genève, est administrateur unique (nouveau) avec signature individuelle. Nancy de Kalbermatten n'est plus administratrice, ses pouvoirs sont radiés. Réviseur (nouveau): «Fiduciaire Roger Metry SA», à Morges.

9 août 1994
CST Construction SARL, à Carouge, rue du Cardinal Mermillod 36. Nouvelle société à responsabilitité limitée. Statuts du 3. 8. 1994. But: activités dans le domaine de la construction, en particulier étude et réalisation de projet immobilier; opérations immobilières; importation, exportation de biens et produits; exécution d'opérations commerciales et financières. Capital: fr. 20 000. Associés: Janin Michel, de et à Genève, pour une part de fr. 19 000 et Schumacher François, de Emmen, à Versoix, pour un part de fr. 1000. Gérant: l'associé Janin Michel avec signature individuelle. Signature individuelle de l'associé Schumacher François. Procuration collective à deux de Renggli Jean-Pierre, de Genève, à Burtigny. Organe de publicité: FOSC.

Rectification
Imre Vasas, à Genève, Coordination technique de la construction (FOSC du 2. 8. 1994, p. 4319). L'inscription no 6856 du 18. 7. 1994 (FOSC du 2. 8. 1994, p. 4319) est rectifiée en ce sens que la raison de commerce exacte est: **Coordination technique de la construction, Imre Vasas** et que l'objet est: coordination technique de la construction; entreprise générale de la construction.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

8 août 1994
D. et P. Finsterwald-Fleury, à Rossemaison. Dominique Finsterwald-Fleury et Patrick Finsterwald, de Stilli, à Rossemaison, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commencera le 17 août 1994. Exploitation du restaurant de la Couronne. Au Village 13.

9 août 1994
Société coopérative d'habitation Les Prés Fleuris, à Courrendlin (FOSC du 10. 1. 1994, no 6, p. 167). Michel Jobin, vice-président, et Pierre Chavaillaz, secrétaire-caissier, ont démissionné; leur signature est radiée. Marco Villorini, de Cureggia, à Delémont, est nommé vice-président, et Serge Docourt, jusqu'ici membre, est nommé secrétaire-caissier. Signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire-caissier.

9 août 1994
Maxam SA, à Delémont, participations (FOSC du 12. 11. 1993, no 221, p. 5956). La Fiduciaire André Noth, Genève, est radiée comme organe de révision de cette société.

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurseröffnung – Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).
Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.
Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.
Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.
Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gl'interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).
I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gl'interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.
I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza inscrizione.
I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.
Coloro che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.
I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.
Codebitori, fideiussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (10302)

Gemeinschuldner: ***Winkler Daniel,*** geboren 18. Juni 1963, von Blumenstein BE, Freilagerstrasse 5, 8047 ***Zürich.***
Datum der Konkurseröffnung: 21. Juli 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. September 1994.

8048 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Altstetten-Zürich, Postfach 1385, Zürich

Zürich (9923[1])

Gemeinschuldner: ***Rothacher-Ott Martin,*** Rellstabstrasse 11, 8041 ***Zürich.***
Datum der Konkurseröffnung: 31. Mai 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 1. September 1994.

8002 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Enge-Zürich, Bederstrasse 28, Zürich: F. Boller, Notar-Stellvertreter

Zürich (10252)

Gemeinschuldner: ***Müller Fritz AG,*** Freiestrasse 129, 8032 ***Zürich*** 7.
Datum der Konkurseröffnung: 5. Juli 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. September 1994.

8030 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Hottingen-Zürich, Postfach, Zürich

Zürich (10303)

Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: ***Besanag Betonsanierungen AG,*** mit Sitz in ***Zürich,*** Felsenrainstrasse 1, 8052 Zürich 11.
Datum der Konkurseröffnung: 10. August 1994.
Die Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. geben wir später bekannt.

8050 Zürich, 15. August 1994 — Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (10304)

Gemeinschuldner: ***Hechenberger René,*** geboren 12. Januar 1955, von Zürich, dipl. Wirtschaftsinformatiker, Saumstrasse 55, 8003 ***Zürich,*** Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirmen: a. TC Treuconsor Hechenberger, b. René Hechenberger-Gretler, EDV-Beratung und EDV-Schulung, beide Saumstrasse 55, 8003 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 17. Juni 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 9. September 1994.

8036 Zürich, 15. August 1994 — Konkursamt Wiedikon-Zürich, Postfach, Zürich

Zürich (10253)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die ***Metallwarenfabrik Dietikon AG,*** mit Sitz in ***Dietikon,*** Neumattstrasse 24, c/o P. Wiederkehr, 8953 Dietikon, ist mit Wirkung ab 9. August 1994 der Konkurs eröffnet worden.
Der Gemeinschuldnerin als auch Dritten ist es insbesondere untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Gemeinschuldnerin besitzt, oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Dietikon zu melden.
Weitere Angaben über die Durchführung des Verfahrens, gegebenenfalls mit Angabe der Art des Verfahrens, der Eingabefrist usw., erfolgen später.

8953 Dietikon, 12. August 1994 — Konkursamt Dietikon, Zentralstrasse 19, Dietikon

Zürich (10254)

Gemeinschuldner: ***Casty Hansjörg,*** geb. 31. August 1941, von Trin GR und Dübendorf, verheiratet, selbständiger Unternehmer, wohnhaft Grüzenstrasse 3, 8600 ***Dübendorf.***
Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Casty Poster Control, mit Sitz in Dübendorf.
Datum der Konkurseröffnung: 5. August 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 9. September 1994.

8600 Dübendorf, 12. August 1994 — Konkursamt Dübendorf, Postfach 2136, Dübendorf: E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (9961[1])

Konkurswiedereröffnung
Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 14. Juni 1994 ist der am 25. Mai 1994 über die EB-Selection AG eröffnete Konkurs mangels Aktiven eingestellt worden (publiziert im Schweizerischen Handelsamtsblatt am 17. Juni 1994). Infolge nachträglicher Entdeckung eines im Zeitpunkt der Konkurseinstellung nicht bekannten Guthabens ist mit Verfügung des Konkursrichters vom 5. August 1994 der Konkurs wiedereröffnet worden.
Gemeinschuldnerin: ***EB-Selection AG,*** mit Sitz in Küsnacht, Im Lägi 14, 8700 ***Küsnacht.***
Datum der Konkurswiedereröffnung: 5. August 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 1. September 1994.
Die unter Nr. 932847 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

8700 Küsnacht, 8. August 1994 — Konkursamt Küsnacht, Postfach 1390, Küsnacht: W. Ritter, Notar-Stellvertreter

Zürich (10124)

Gemeinschuldnerin: ***Varela Encarnaçion,*** geb. 5. Februar 1957, spanische Staatsangehörige, wohnhaft in 8154 Oberglatt, Dorfstrasse 20 (vormals auf dem Restaurant «Hirschen»), nunmehr wohnhaft in 8050 ***Zürich,*** Binzmühlestrasse 20.
Datum der Konkurseröffnung: 30. Juni 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. September 1994.

8172 Niederglatt, 9. August 1994 — Konkursamt Niederglatt

Zürich (10255)

Gemeinschuldner: ***Stocker Peter,*** geb. 28. Mai 1948, von Winterthur ZH und Baden AG, Maler, Mühlebachstrasse 43, 8800 ***Thalwil,*** Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Stocker, Maler- und Gipsergeschäft, Mühlebachstrasse 43, Thalwil.
Eigentümer der folgenden Grundstücke:
In der Gemeinde Thalwil
1. Grundbuchblatt 447, Kat. Nr. 1981, Wohnhaus Assek. Nr. 305 mit 421 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Mühlebachstrasse 43
2. 1/4 Miteigentum an:
Grundbuchblatt 134, Kat. Nr. 1980, 53 m² Weg, Mühlebach
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juli 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. September 1994.
Die unter der Nr. 878978 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

8800 Thalwil, 12. August 1994 — Konkursamt Thalwil: Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (10181)

Gemeinschuldnerin: ***Crepocon AG*** (vormals Création Pomme SA), mit Sitz in ***Opfikon,*** Kanalstrasse 27, 8152 Glattbrugg.
Datum der Konkurseröffnung: 30. Juni 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. September 1994.

8304 Wallisellen, 19. August 1994 — Konkursamt Wallisellen, Postfach, Wallisellen

Zürich (10182)

Gemeinschuldnerin: ***Flapocon AG*** (vormals Flashpoint AG), mit Sitz in ***Opfikon,*** Kanalstrasse 27, 8152 Glattbrugg.
Datum der Konkurseröffnung: 30. Juni 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. September 1994.

8304 Wallisellen, 19. August 1994 — Konkursamt Wallisellen, Postfach, Wallisellen

Bern (10305)

Vorläufige Konkursanzeige
Über ***Gasser Heinz,*** geboren 16. Juni 1969, von Langnau im Emmental, Hühnerbühlstrasse 39, 3065 ***Bolligen,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Gasser Unternehmung», Hühnerbühlstrasse 39, Bolligen, ist am 5. Juli 1994 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

3011 Bern, 15. August 1994 — Konkursamt Bern

Bern (10256)

Gemeinschuldner: ***Thaqi Rrahmon,*** von Jugoslawien, geb. 1. Dezember 1951, Nordring 22, 3013 ***Bern;*** Inhaber der Einzelfirma Marigona Kredi-Finanz-Marketing, Spitalgasse 40, 3011 Bern.
Datum der Konkurseröffnung: 5. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 9. September 1994.

3011 Bern, 12. August 1994 — Konkursamt Bern

Bern (10370)

Gemeinschuldner: ***Kammer Walter,*** sanitäre Anlagen, Simmentalstrasse 49, 3752 ***Wimmis.***
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 12. September 1994.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen Beweglichkeiten sofort durch Freihandverkauf oder durch Versteigerung zu verwerten, sofern die Mehrheit der Gläubiger sich innert der Eingabefrist nicht gegenteilig ausspricht. Den Gläubigern selbst ist die Gelegenheit geboten, innert der nämlichen Frist Kaufsangebote einzureichen.

3752 Wimmis, 15. August 1994 — Konkursamt Niedersimmental: U. Reusser

Luzern (9811[1])

Gemeinschuldner: ***Wolfisberg Eduard,*** geboren 9. Oktober 1943, Unternehmer, Hohenrainstrasse 57, 6280 ***Hochdorf.*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Eduard Wolfisberg Metallbau, Hohenrainstrasse 57, 6280 Hochdorf.
Konkurseröffnung: 15. Juli 1994 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 13. September 1994.
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, 18. August 1994, 9 Uhr, im Restaurant Chärnsmatt, Rothenburg.
Der Schuldner ist Eigentümer folgender Grundstücke:
Grundstück Nr. 1325, GB Hohenrain, Plan 4, «Heumoos»
30 a 32 m² Hofraum
Fabrikationshalle mit Anbauten Nr. 436, vers. — Fr. 2 787 000.–
Katasterschatzung: — Fr. 2 018 000.–
Grundstück Nr. 397, GB Hohenrain, Plan 4, «Heumoos»
21 a 84 m² Acker, Wiese, Gewässer
Katasterschatzung: — Fr. 436 800.–
Der Konkurs wird im ordentlichen Verfahren durchgeführt.
Allfällige Drittansprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim Konkursamt Hochdorf anzumelden.
Sofern die Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein sollte, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Schuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 13. September 1994 beim unterzeichnenden Konkursamt schriftlich (eingeschrieben) dagegen Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Schriftliche Angebote sind innert gleicher Frist an das unterzeichnende Konkursamt zu richten.
Allfällige Grossistenerklärungen unter der Nr. 494 185 werden hiermit widerrufen.

6020 Emmenbrücke, 3. August 1994 — Konkursamt Hochdorf

Luzern (10257)

Gemeinschuldner: ***Plüss Urs,*** geboren am 11. November 1952, von Rothrist AG, Kaminfeger, Buchfeldweg 1, 6033 ***Buchrain.***
Konkurseröffnung: 5. August 1994 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: 8. September 1994 (Wert: 5. August 1994).
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hiefür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6048 Horw, 19. August 1994 — Konkursamt Luzern-Land, Kantonsstrasse 19, Horw

Schwyz (10258)

Gemeinschuldner: ***Mäder Hansjörg,*** geb. 8. Februar 1946, von Mühleberg BE, Kollektivgesellschafter der «Heiniger + Mäder», 8854 Siebnen, Glarnerstrasse 21, wohnhaft in 8854 ***Siebnen,*** Wägitalstrasse 42.
Konkurseröffnung: 8. Juni 1994.
Summarisches Konkursverfahren nach Art. 231 SchKG.
Frist zur Forderungseingabe: 16. September 1994.
Die Eingaben für persönliche Schulden und/oder Gesellschaftsschulden sind von den Gläubigern bzw. Gesellschaftsgläubigern unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine/Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Kopie dem Konkursamt einzureichen. Allfällige Zinsen sind auszurechnen, ansonsten Abweisung erfolgt. Ebenso sind die Kosten auszuweisen.
Desgleichen werden die Schuldner und Pfandgläubiger des Gemeinschuldners aufgefordert, sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, mit Strafandrohung für den Unterlassungsfall.

8853 Lachen, 12. August 1994 Konkursamt March

Zug (10399)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die ***Carep Auto AG,*** Innere Güterstrasse 2, 6304 ***Zug,*** ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 26. Juli 1994 der Konkurs eröffnet worden.
Der Gemeinschuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Gemeinschuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach 897, 6301 Zug, zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6301 Zug, 16. August 1994 Konkursamt Zug

Zug (10371)

Gemeinschuldner: ***Eyer Peter,*** geb. 11. Oktober 1950, von Rüschegg BE, Swiss Motel, Kollerstrasse 1a, 6300 ***Zug.***
Datum der Konkurseröffnung: 27. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 7. September 1994.

6301 Zug, 10. August 1994 Konkursamt Zug

Zug (10372)

Gemeinschuldnerin: ***Lionel SA in Liq.,*** 6343 ***Rotkreuz,*** Gemeinde Risch, vorher mit Domizil Grundstrasse 12.
Datum der Konkurseröffnung: 15. Juni 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 7. September 1994.

6301 Zug, 10. August 1994 Konkursamt Zug

Zug (10306)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die ***Pro Due AG,*** Seestrasse 7/9, 6330 ***Cham,*** ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 8. August 1994 der Konkurs eröffnet worden.
Der Gemeinschuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Gemeinschuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach 897, 6301 Zug, zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6301 Zug, 12. August 1994 Konkursamt Zug

Zug (10400)

Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: ***Terr Invest Aktiengesellschaft,*** mit Sitz in ***Zug,*** Gartenstrasse 2 und Büroräumlichkeiten an der Obergrundstrasse 28, in 6002 Luzern.
Datum der Konkurseröffnung: 8. August 1994.
Der Gemeinschuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Gemeinschuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Weitere Angaben über die Art des Konkursverfahrens, die Eingabefrist usw. werden später publiziert.

6301 Zug, 16. August 1994 Konkursamt Zug

Fribourg (10387)

Faillie: ***Duruz SA,*** la fabrication d'articles métalliques, tôlerie, de ventilation, articles en acier inoxidable, socles et carénages pour machines et tous travaux de réparation entrant dans le cadre de son actvité, route du Petit Moncor 14, 1752 ***Villars-sur-Glâne.***
Date de l'ouverture de la faillite: 11 juillet 1994.
Première assemblée des créanciers: le vendredi 26 août 1994, à 14 h., dans une salle du Palais de Justice, rue des Chanoines 1, 1700 Fribourg.
L'office propose aux créancier la désignation d'une administration spéciale en la personne de la fiduciaire BGS société fiduciaire, route des Daillettes 21, à Fribourg. Si la première assemblée des créanciers ne devait pas être valablement constituée au sens de l'art. 235 LP, cette proposition vaut décision prise par voie de publication, sauf opposition écrite de la majorité des créanciers dans les 10 jours à dater de cette publication, auprès de l'office soussigné.
Délai pour les productions: 20 septembre 1994.
Les productions sont à adresser à l'administration spéciale provisoire, BGS société fiduciaire, Daillettes 21, 1709 Fribourg.
Communication Icha: les déclarations de grossistes émises sous le no 350440 sont révoquées par la présente publication.

1700 Fribourg, 19 août 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10388)

Faillie: ***Duruz Gaston SA,*** entreprise de ferblanterie, d'appareillage et de couverture, route du Petit-Moncor 14, 1752 ***Villars-sur-Glâne.***
Date de l'ouverture de la faillite: 11 juillet 1994.
Première assemblée des créanciers: le vendredi 26 août 1994, à 15 h., dans une salle du Palais de Justice, rue des Chanoines 1, 1700 Fribourg.
L'office propose aux créancier la désignation d'une administration spéciale en la personne de la fiduciaire BGS société fiduciaire, route des Daillettes 21, à Fribourg. Si la première assemblée des créanciers ne devait pas être valablement constituée au sens de l'art. 235 LP, cette proposition vaut décision prise par voie de publication, sauf opposition écrite de la majorité des créanciers dans les 10 jours à date de cette publication, auprès de l'office soussigné.
Délai pour les productions: 20 septembre 1994.
Les productions sont à adresser à l'administration spéciale provisoire, BGS société fiduciaire, Daillettes 21, 1709 Fribourg.
Communication Icha: les déclarations de grossistes émises sous le no 350119 sont révoquées par la présente publication.

1700 Fribourg, 19 août 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10389)

Failli: ***Hertel Albert,*** né le 12 janvier 1966, originaire de Pizy VD, mécanicien de précision, Les Brêts, 1617 ***Remaufens,*** titulaire des raisons individuelles:
– Hertel Carrelages; entreprise de carrelages
– HAN – Hertel Albert Nettoyages; nettoyages en tous genres,
les deux domiciliées à 1617 Remaufens, Les Brêts.
Date de l'ouverture de la faillite: 5 juillet 1994.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les poductions: 9 septembre 1994.
Pour autant que la majorité des créanciers ne s'y oppose par écrit dans les 10 jours à date de cette publication, l'administration de la faillite procédera à la réalisation des biens mobiliers par voie de liquidation ou de gré à gré.
Communication Icha: les déclarations de grossiste émises sous le no 363548 sont révoquées par la présente publication.

1700 Fribourg, 19 août 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Solothurn (10259)

Gemeinschuldnerin: ***Knickerbox AG,*** Langendorfstrasse 2, 4504 ***Solothurn.***
Datum der Konkurseröffnung: 27. Juli 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 9. September 1994.
Die Forderungen sind Wert Konkurseröffnung einzugeben.
Sofern die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 29. August 1994 beim Konkursamt Lebern, in Solothurn, nicht schriftlich Einsprache erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, die vorhandenen Aktiven vorzeitig, en bloc oder stückweise zu verkaufen oder zu versteigern. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Innert der gleichen Frist können schriftliche Kaufsangebote eingereicht werden.
Allfällige Eigentumsansprüche sind sofort beim unterzeichneten Konkursamt anzumelden.

4500 Solothurn, 11. August 1994 Konkursamt Lebern

Solothurn (10126)

Gemeinschuldner: ***Karaagac Hüsnu,*** geb. 6. Januar 1970, Lagerist, Mühlefeldstrasse 67, 4702 ***Oensingen.***
Datum der Konkurseröffnung: 7. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 12. September 1994 (Die Forderungen sind Wert 7. 7. 1994 aufzurechnen).

4710 Balsthal, 9. August 1994 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (10127)

Gemeinschuldner: ***Nützi André,*** geb. 8. September 1958, Werkzeugmacher, Oltnerstrasse 287, 4622 ***Egerkingen.***
Datum der Konkurseröffnung: 7. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 12. September 1994 (Die Forderungen sind Wert 7. 7. 1994 aufzurechnen).

4710 Balsthal, 9. August 1994 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (10128)

Gemeinschuldnerin: ***Siegfried Anneliese,*** geb. 10. Dezember 1948, Krankenpflegerin, Bünenweg 199, 4623 ***Neuendorf.***
Eigentümerin folgender Grundstücke: GB Neuendorf Nr. 167.
Datum der Konkurseröffnung: 7. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 12. September 1994 (Die Forderungen sind Wert 7. 7. 1994 aufzurechnen).

4710 Balsthal, 9. August 1994 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (10307)

Gemeinschuldner: ausgeschlagene Verlassenschaft des ***Quirici Andrea Lucio,*** 1945, Unterweg 1, 5016 ***Niedererlinsbach,*** gewesener Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «A. L. Quirici».
Datum der Konkurseröffnung: 21. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 10. September 1994. (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 21. Juli 1994 [Datum der Konkurseröffnung] aufzurechnen.)

4600 Olten, 12. August 1994 Konkursamt Olten-Gösgen,
Amthausquai 23, Olten
Telefon: 062 33 86 21

Basel-Landschaft (10405)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die ***Liner Architekten AG,*** Gasstrasse 11, 4410 ***Liestal;*** per Adresse: Langmatt 1, 4466 Ormalingen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Liestal vom 10. August 1994 gemäss Art. 192 SchKG der Konkurs eröffnet worden.
Die Art des Verfahrens usw. wird später publiziert.

4410 Liestal, 19. August 1994 Konkursamt Liestal

St. Gallen (10308)

Gemeinschuldnerin: ***Fagagnini G. AG,*** Gipsergeschäft, Schwalbenstrasse 28b, 9202 ***Gossau.***
Konkurseröffnung: 13. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG – laut Verfügung vom 10. August 1994.
Eingabefrist für Forderungen (Wert 13. Juli 1994) bis 12. September 1994.
Die von der Schuldnerin unter Nr. 585413 ausgestellten WUST-Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen sofort zu verwerten, um weitere Kosten zu vermeiden. Sofern nicht bis zum 31. August 1994 die Mehrheit der bekannten Gläubiger dagegen Einsprache erhebt, gilt die Konkursverwaltung zur sofortigen Verwertung (Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung) als ermächtigt. Eigentumsansprachen sind ebenfalls bis 31. August 1994 geltend zu machen. Kaufofferten von Gläubigern oder weiteren Interessenten von über Fr. 16 000.– sind innert der gleichen Frist, d. h. bis zum 31. August 1994, schriftlich dem Konkursamt einzureichen.

9001 St. Gallen, 15. August 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Sutter

St. Gallen (10309)

Gemeinschuldner: ***Franek Jan,*** geboren 1951, von Jona, Mechaniker, wohnhaft St. Gallerstrasse 131, 8645 ***Jona,*** unbeschränkt haftender Gesellschafter der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Kommanditgesellschaft «Franek & Co in Liquidation» mit Sitz in Hinwil, Sackstrasse 268, 8340 Wernetshausen.
Konkurseröffnung: 20. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

8722 Kaltbrunn, 15. August 1993
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn: K. Kuster

St. Gallen (10310)

Gemeinschuldner: ***Cocciolo Maurizio,*** geboren 8. August 1970, italienischer Staatsangehöriger, Elektromonteur, Hörnlistrasse 14, 9500 ***Wil,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Cocciolo Coma Service», Hörnlistrasse 14, 9500 Wil.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 15. Juni 1994.
Einstellungsverfügung: 21. Juli 1994.
Widerruf Einstellungsverfügung: 10. August 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 10. August 1994).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 15. Juni 1994) bis 11. September 1994.

9242 Oberuzwil, 15. August 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Oberuzwil:
F. Buchschacher

Graubünden (10260)

Gemeinschuldner: ***Trumpf Reisen Tourismus Vermittlung GmbH,*** Tittwiesenstrasse 61, 7000 ***Chur.***
Datum der Konkurseröffnung: 4. Januar 1994.
Bestätigung des Bundesgerichts: 15. Juni 1994.
Eingabefrist: bis 8. September 1994.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren velangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

7000 Chur, 12. August 1994 Konkursamt Chur:
U. Ardüser

Aargau (10311)

Mit Beschluss vom 25. Juli 1994 eröffnete das Gerichtspräsidium Baden den Konkurs über die Firma ***Abaku Computer + Communication AG,*** Herstellung und Vertrieb von EDV-Anlagen und deren Zubehör usw., Landstrasse 176, 5430 ***Wettingen.***
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 105918 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

5400 Baden, 11. August 1994 Konkursamt Baden

Aargau (10312)

Mit Beschluss vom 20. Juli 1994 eröffnete das Gerichtspräsidium Baden den Konkurs über die Firma ***CCS Compass Computer Systems AG,*** Erstellung von Computersystemen usw., Täfernstrasse 20, 5405 ***Baden-Dättwil.***
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 123442 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

5400 Baden, 11. August 1994 Konkursamt Baden

Aargau (10313)

Gemeinschuldnerin: ***Kaiser Daniela,*** 25. September 1970, von Dänikon ZH, Kleinoffset-Druckerin, Mehrhaldenstrasse 16, 5415 ***Nussbaumen,*** Inhaberin der Einzelfirma Kaiser Offsetdruck, Wydäckerring 52, 8047 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 25. Juli 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5400 Baden, 12. August 1994 Konkursamt Baden

Aargau (10314)

Gemeinschuldnerin: ***Marfurt Suzana,*** 31. Januar 1968, von Dagmersellen LU, Hausfrau, Längackerstrasse 28, 8957 ***Spreitenbach.***
Datum der Konkurseröffnung: 4. August 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5400 Baden, 12. August 1994 Konkursamt Baden

Aargau (10315)

Gemeinschuldnerin: ***Steiner-Schwarzenbach Heidi,*** 4. April 1962, von Signau BE, Verkäuferin, Shopping Center 13/14/1, 8957 ***Spreitenbach.***
Datum der Konkurseröffnung: 4. August 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5400 Baden, 12. August 1994 Konkursamt Baden

Aargau (10316)

Gemeinschuldner: ***van der Starre Erwin,*** 21. Dezember 1966, niederländischer Staatsangehöriger, Sanitär-Installateur, Wiedackerstrasse 1, 5416 ***Kirchdorf.***
Datum der Konkurseröffnung: 28. Juli 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5400 Baden, 12. August 1994 Konkursamt Baden

Aargau (10406)

Gemeinschuldner: ***Moorthy Sivarajasingam,*** 14. August 1961, srilankischer Staatsangehöriger, Neuenburgerstrasse 10, 5004 Aarau; Inhaber der Einzelfirma Luxmy Gold & Textile, S. Moorthy, Ziegelrain 4, 5000 ***Aarau.***
Datum der Konkurseröffnung: 11. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (10407)

Gemeinschuldnerin: ***P + W Select AG,*** Übernahme und Ausführung von Werbeaufträgen, insbesondere Herstellung und Vertrieb von Werbeträgern, sowie Vermittlung von Temporärpersonal, Hintere Bahnhofstrasse 10, 5034 ***Suhr.***
Datum der Konkurseröffnung: 8. August 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.
Die von der Schuldnerin unter der Nr. 103557 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (10408)

Gemeinschuldnerin: ***Rapid Stahlbau AG,*** Ausführung von industriellen Montageaufträgen, vorwiegend im Stahl-, Hoch- und Tiefbau. Betrieb einer Schlosserei und Konstruktionswerkstätte, Hintere Bahnhofstrasse 10, 5034 ***Suhr.***
Datum der Konkurseröffnung: 8. August 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (10409)

Gemeinschuldnerin: ***T + T Vismatic AG,*** Übernahme und Ausführung von Werbeaufträgen, insbesondere Herstellung von Werbeträgern, Hintere Bahnhofstrasse 10, 5034 ***Suhr.***
Datum der Konkurseröffnung: 8. August 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (10317)

Gemeinschuldner: ***Stauber Martin,*** 14. September 1959, von Zetzwil AG, Automechaniker/Garagist, Hübelistrasse 1016, 5728 ***Gontenschwil.***
Der Gemeinschuldner ist Eigentümer von Grundstück Grundbuch Gontenschwil Nr. 2658, Kat.Plan 38, Parzelle Nr. 2724, 8,33 a Wohnhaus Nr. 1016 und Garage Nr. 523.
Datum der Konkurseröffnung: 18. Juli 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 Konkursamt des Bezirks Kulm in Oberentfelden

Aargau (10129)

Gemeinschuldner: ***Doppler Walter,*** geb. 22. April 1959, von Bättwil SO, Schifflände 2, 4800 ***Zofingen.***
Datum der Konkurseröffnung: 9. August 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 12. September 1994.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Thurgau (10318)

Gemeinschuldnerin: Firma ***Schläpfer Alfred und Willi*** (Kollektivgesellschaft), Arbonerstrasse 71, 8580 ***Amriswil.***
Datum der Konkurseröffnung: 2. Mai 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen bis 8. September 1994 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Zürcherstrasse 191, 8500 Frauenfeld.
Die unter Nr. 713183 abgegebenen WUST-Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

8500 Frauenfeld, 15. August 1994 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (10130²)

Continuazione della procedura di fallimento in via ordinaria e convocazione della prima adunanza dei creditori
(art. li 232 LEF e 123 RFF)
Fallita: ***Lagger Doris,*** 1962, fu Walter, via delle Vigne 13a, ***Minusio,*** gerente del Grotto «Al Capon», Brione s/Minusio.
Data del decreto: 10 maggio 1994.
Termine per le insinuazioni delle servitù e degli oneri fondiari: 9 settembre 1994.
Termine per la notifica dei crediti: 19 settembre 1994.
Immobili da realizzare: nel comune di Brione s/Minusio, zona RFD.
Ubicazione: Brione
Foglio PPP 7398 – 3/100 comproprietà del fondo part. 1405 con diritto esclusivo sulla cantina n. 1 al piano cantina, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 7399 – 54/100 comproprietà del fondo part. 1405 con diritto esclusivo sui due locali ristorante-bar al piano terreno e locale disgiunto, servizi al piano cantina e due locali disgiunti, cucina e saletta al piano terreno e un locale disgiunto, ripostiglio al primo piano, contrassegnati con il n. 2 e meglio come risulta dal piano di ripartizione.
Foglio PPP 7400 – 10/100 comproprietà del fondo part. 1405 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 di: due locali, servizi e terrazza al primo piano, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 7401 – 30/100 comproprietà del fondo part. 1405 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 di: cucina e servizi al primo piano e locale disgiunto camera al secondo piano e un locale disgiunto mansarda e terrazza al terzo piano e meglio come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 7402 – 3/100 comproprietà del fondo part. 1405 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 di: locale-mansarda e terrazza al secondo piano e meglio come al piano di ripartizione.
Valore complessivo di stima ufficiale: fr. 111 400.–.
Valore di stima dei beni dichiarati accessori: fr. 88 233.– (Dg. 385/1983)
Prima adunanza dei creditori: 29 agosto 1994, alle ore 11 nella sala delle conferenze (n. 57) del Pretorio di Locarno.
La procedura viene continuata a seguito dell'avvenuto anticipo spese, come richiesto nell'avviso di apertura di fallimento e sospensione della procedura, apparso a suo tempo sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio.

6600 Locarno, 5 agosto 1994 Ufficio fallimenti di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Ticino (10131)

Fallito: ***Barcella Francesco,*** 28 marzo 1947, ***Serocca d'Agno.***
Data dei decreti di apertura del fallimento e di procedura sommaria: 27 giugno 1994 e 9 agosto 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Termine per la notifica dei crediti: 8 settembre 1994.
Entro il termine di dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 19 agosto 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10132)

Fallita: ***Barcella Giuseppina,*** 12 ottobre 1949, ***Serocca d'Agno.***
Data dei decreti di apertura del fallimento e di procedura sommaria: 27 giugno 1994 e 9 agosto 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Termine per la notifica dei crediti: 8 settembre 1994.
Entro il termine di dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 19 agosto 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10183)

Avviso provvisorio d'apertura di fallimento
L'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano comunica agli interessati che la Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, ha dichiarato i seguenti fallimenti:
11 luglio 1994
Sirimarco Francesco, Lugano
Sirimarco Silvia, Lugano
15 luglio 1994
Regeczi Terezia Regi, Bosco Luganese
Regeczi Akos, Bosco Luganese
20 luglio 1994
Roxy S.A., Paradiso
Panfiglio Attilio S.A., Croglio
22 luglio 1994
Munera S.A., Lugano
Atropos S.A., Cadempino
26 luglio 1994
Bermudez Primitivo, Lugano
28 luglio 1994
Ecobrill di Strincone Francesco e Diggelmann Eveline, Maroggia.
Gli avvisi di apertura della procedura con l'indicazione dei termini per le insinuazioni dei crediti saranno pubblicati prossimamente.

6962 Viganello, 19 agosto 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10133)

Fallita: ***Weber Cristina,*** 8 marzo 1964, ***Lugano.***
Data dei decreti di apertura del fallimento e di procedura sommaria: 1° luglio 1994 e 9 agosto 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Termine per la notifica dei crediti: 8 settembre 1994.
Entro il termine di dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 19 agosto 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (10261)

Failli: ***Colliard Clovis,*** né en 1936, originaire de Châtel-St-Denis, commerçant, indépendant, domicilié chemin des Communailles, 1055 ***Froideville,*** (RC: C. Colliard, commerce de meubles en gros).
Propriétaire d'immeuble: parcelle no 428, fo 14, sise sur la commune de Froideville, au lieu dit «Les Communailles».
Date du prononcé: 22 juillet 1994.
Faillite sommaire, art. 231 LP
Délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Communication: «Impôt sur le chiffre d'affaires», toutes les déclarations de grossiste émises sous no 749.555 sont révoquées par la présente publication.

1040 Echallens, 12 août 1994 Office des faillites d'Echallens: H. Despont, préposé

Vaud (10319)

Failli: ***Sterchi François,*** gestion de fortune, domicilié Grand-rue 6, 1297 ***Founex.***
Date du prononcé: 4 février 1994.
Délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Faillite sommaire, art. 231 LP. Faillite précédemment suspendue par défaut d'actif et réouverte ensuite d'une avance de frais.

1260 Nyon, 15 août 1994 Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Vaud (10320)

Failli: ***Rossi Rinaldo,*** né le 22 mars 1965, originaire d'Italie, marié, représentant, titulaire de la raison individuelle «Rossi cosmétiques» vente de produits cosmétiques, à Peney-Vuiteboeuf, domicilié: les Oches, 1445 ***Peney-Vuiteboeuf.***
Date du prononcé: 13 juin 1994.
Faillite sommaire art. 231 LP.
Délai pour la production des créances, revendications et autres droits: 8 septembre 1994.

1350 Orbe, 15 août 1994 Office des faillites: Ph. Golay, préposé

Valais (10262)

Faillite: ***Parchet Paul SA,*** fabrication de menuiseries, 1896 ***Vouvry.***
Propriétaire d'immeuble soit: Commune de Vouvry: parcelle 884, DDP 2730 et 2741.
Date du prononcé: 3 mai 1994.
Première assemblée des créanciers: 26 août 1994, à 14 h., Maison du Sel, r. Bourg, 1870 Monthey.
Faillite oridinaire, art. 232 LP.
Délai pour les productions: 19 septembre 1994.

1870 Monthey, 11 août 1994 Office des faillites: A. Levet, préposé

Genève (10134)

Deuxième sommation aux titulaires de servitudes
Faillie: 1994 000227 P/RHA1
Emsa – Edition Magazines SA
édition de publications, notamment de magazines; exécution de prestations en relation avec des activités d'édition, ayant son siège route des Acacias 45 A à 1227 ***Les Acacias*** GE.
Description des immeubles, extraite de l'inventaire.
Propriétaire des immeubles suivant:
Sur la commune de Genève section Plainpalais sis 45 route des Acacias.
1 propriété par étages feuille 65, parcelle 3203, feuillets 1 (1/75 à 1/79, 1/90 à 1/96, 1/103 à 1/1101/115) & 9, bâtiment atelier, bureau
K963: partie garage souterrain K965, surface cadastrale 2666 m² surface bâtiments 1731 m² (2594 m²), surface PPE concernée, Ft 1 &ss = 120/894 de 4841 m² = 649,80 m² (U1)
Ft 9 = 111/1000 = 1486 m²
Total 2135 m², servitude voir feuillet principal 3203
Charges cédules au porteur 1er rang total fr. 5 000 000.– porteur BCG.

1227 Carouge, 19 août 1994 Office des faillites Rhône-Arve Le préposé: J. J. Notzli

Genève (10135)

Failli: 931423-ZE-5251d-o, ***Perrin Gérald,*** né le 10 mars 1943, Carouge GE, serrurier, ayant son domicile rue de l'Industrie 7 à ***Genève,*** exploitant un atelier de serrurerie à l'enseigne «Gérald Perrin petit-fils successeur d'Ami Perrin fils» ayant son siège rue de l'Industrie 9 à Genève.
Deuxième sommation aux titulaires de servitudes grevant les immeubles suivants:
Propriétaire des immeubles suivants sur la commune de Duillier au lieu-dit Les Bucleis VD
Parcelle de base no 407, plan no 8, d'une contenance totale de 4986 m²
Il dépend de cette parcelle:
– poulailler no 274b pour 34 m²
– usine no 274a pour 1070 m²
– places-jardins pour 3882 m²
PPE feuillet no 191 pour 88,1/1000 de la parcelle 407, avec droit exclusif sur:
sous-sol: bureaux
rez-de-chaussée: bureaux
constituant le lot no 1 du plan
part du failli: 1/2
PPE feuillet no 193 pour 109,3/1000 avec droit exclusif sur:
rez-de-chaussée: atelier
constituant le lot no 2 du plan
Part du failli: 1/2
PPE feuillet no 194 pour 85,3/1000 avec droit exclusif sur:
rez-de-chaussée: atelier
constituant le lot no 3 du plan
part du failli: 1/2
PPE feuillet no 195 pour 86,3/1000 avec droit exclusif sur:
sous-sol: caves
rez-de-chaussée: bureau et atelier
1er étage: bureau avec balcon
constituant le lot no 4 du plan
part du failli: 1/2.

1211 Genève 24, 10 août 1994 Office des faillites Rive-Droite Le préposé: B. Roulin

Genève (10136)

Failli: 921542-VD-3868d, ***Rossier Michel,*** né le 18 février 1939, Mase VS, mécanicien, ayant son domicile chemin Armand-Dufaux 76 à ***Corsier*** GE.
Deuxième sommation aux titulaires de servitudes grevant les immeubles suivants:
sur la commune de Saint-Martin VS
sis lieu Zerni
parcelle no 286, article no 1722, plan 39, d'une contenance de 42 m² de laquelle il dépend
– grange
parcelle no 287, article no 1723, plan 39, d'une contenance de 3570 m² de laquelle il dépend
– pré.

1211 Genève 3, 10 août 1994 Office des faillites Arve-Lac Le préposé: P. Genoud

des frais inutiles
Comment éviter des doubles envois et des confusions?
Les publications officielles
des rubriques faillites, titres disparus, autres publications légales et bilans ne paraissent pas dans la partie annonces privées (= Publicitas).
Les commettants sont invités à adresser leurs manuscrits directement à la Feuille officielle suisse du commerce, rédaction, case postale, 3001 Berne.

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la liquidation
Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230)

Zürich (10263)

Über ***Sandmeier Roman,*** 17. Mai 1952, von Aarau AG, technischer Kaufmann, Badenerstrasse 655, 8048 ***Zürich,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 27. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfgügung dieses Richters am 8. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8048 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Altstetten-Zürich, Postfach 1385, Zürich

Zürich (10321)

Über ***Morach Rolf,*** geboren 11. Juni 1939, von Däniken SO, Kaufmann, Sihlhallenstrasse 7, 8004 ***Zürich,*** ehemaliger Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Sex-Shop, Paradise, Rolf Morach, mit Sitz in Zürich, Brauerstrasse 78, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 10. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8026 Zürich, 15. August 1994 — Konkursamt Aussersihl-Zürich, Postfach 407, Zürich 4

Zürich (10264)

Über die ***Carlton-Energy Management and Trust Ltd,*** c/o Burckhardt Treuhand- und Revisions AG, Scheideggstrasse 73, 8038 ***Zürich,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 26. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8002 Zürich, 19. August 1994 — Konkursamt Enge-Zürich, Bederstrasse 28, Zürich: F. Boller, Notar-Stellvertreter

Zürich (10265)

Über ***Eigenmann-Bombardieri Alfred,*** Seestrasse 334, 8038 ***Zürich,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Firma «Putztüüfeli Eigenmann», Seestrasse 334, 8038 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 4. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8002 Zürich, 19. August 1994 — Konkursamt Enge-Zürich, Bederstrasse 28, Zürich: F. Boller, Notar-Stellvertreter

Zürich (10322)

Über die ***Avitel AG,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in ***Zürich,*** Riedhofstrasse 354, 8049 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. März 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 9. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4700.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 15. August 1994 — Konkursamt Höngg-Zürich, Postfach, Zürich

Zürich (10323)

Über den Nachlass des ***Widmer Eugen René,*** geboren 30. Juni 1950, von Zürich, und Unteregg SG, gestorben am 25. Mai 1993, wohnhaft gewesen Hardeggstrasse 19a, 8049 ***Zürich,*** Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirmen Air Reservation Widmer, Hardeggstrasse 19a, 8049 Zürich und ATA Tours Widmer, Niederdorfstrasse 63, 8001 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich, vom 1. Dezember 1993 die konkursamtliche Liquidation eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3400.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 15. August 1994 — Konkursamt Höngg-Zürich, Postfach, Zürich

Zürich (10266)

Über ***Schmid Beat,*** geb. 3. Januar 1956, von Frutigen BE, Wehntalerstrasse 350, 8046 ***Zürich,*** Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Beat Schmid», Mötteliweg 7, 8046 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 7. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 9. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8050 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (10267)

Über ***Tecla AG,*** mit Sitz in ***Zürich,*** Gubelstrasse 2, 8050 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 23. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8050 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Oerlikon-Zürich, Postfach 8833, Zürich

Zürich (10373)

Über ***Tschannen Peter,*** geb. 23. Juni 1949, von Radelfingen BE, Schärenmoosstrasse 117, 8052 ***Zürich,*** Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Peter Tschannen, Hydrag Hydrauliksservice», Schärenmoosstrasse 117, 8052 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 12. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 9. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8050 Zürich, 16. August 1994 — Konkursamt Oerlikon-Zürich, Postfach 8833, Zürich

Zürich (10268)

Über die ***M & P Merkesteyn & Partner AG,*** mit Sitz in ***Zürich,*** St. Moritzstrasse 21, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 7. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 8. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8042 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Unterstrass-Zürich, Postfach, Zürich: H. Hugentobler, Notar

Zürich (10269)

Über ***Rocco Romano,*** geb. 24. Oktober 1951, italienischer Staatsangehöriger, Wehntalerstrasse 174, 8057 ***Zürich,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirmen Romano Rocco, Keramik-, Wand-, Bodenfliesen, Fugenabdichtungen, Herman Greulich-Strasse 56, 8004 Zürich, und Rocco Romano, Boden- und Wandbelagsarbeiten, Wehntalerstrasse 174, 8057 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 2. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 4. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8042 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Unterstrass-Zürich, Postfach, Zürich: A. Kuhn, Notar-Stellvertreter

Zürich (10270)

Über ***Peluso Luigi,*** geb. 24. Juni 1959, italienischer Staatsangehöriger, Plattenleger, c/o D. Milesi, Zürichstrasse 48, 8910 ***Affoltern am Albis,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Affoltern vom 2. August 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 11. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8910 Affoltern am Albis, 12. August 1994 — Konkursamt Affoltern am Albis

Zürich (10137)

Über die ***Renoform AG,*** Furtbachstrasse 2, 8107 ***Buchs,*** Zustelladresse: Luigi Adda, Zürichweg 5/13, 8153 Rümlang, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 28. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 28. Juli 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8157 Dielsdorf, 8. August 1994 — Konkursamt Dielsdorf, Wehntalerstrasse 40, Dielsdorf

Zürich (10138)

Über die ***ANS Applied Networks Services AG,*** mit Sitz in ***Fällanden,*** Bruggacherstrasse 24, 8117 Fällanden, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 4. August 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8600 Dübendorf, 19. August 1994 — Konkursamt Dübendorf, Postfach 2136, Dübendorf: E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (10139)

Über die ***Chimli Handels AG,*** mit Sitz in ***Volketswil,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 5. August 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8600 Dübendorf, 19. August 1994 — Konkursamt Dübendorf, Postfach 2136, Dübendorf: E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (10271)

Über die ***DCB-Data Commerce Beteiligungs AG,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in ***Illnau-Effretikon,*** Adresse: Rikonerstrasse 52, 8307 Effretikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH vom 28. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten), gilt das Verfahren als geschlossen.

8308 Illnau, 12. August 1994 — Konkursamt Illnau, Postfach, Illnau

Zürich (10184)

Über ***Voltz Elisabeth Margrit*** geb. Jehle, geb. 25. Mai 1944, von Schaffhausen, Kauffrau, Fischerstrasse 51, 8132 ***Egg,*** Gesellschafterin bei folgenden Kollektivgesellschaften: «Voltz Consulting & Partner», mit Sitz in Egg, Fischerstrasse 51, 8132 Egg, «Voltz & Partner Development», mit Sitz in Egg, Fischerstrasse 51, 8132 Egg, und «Voltz Consulting & Partner», mit Sitz in 5314 Kleindöttingen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 4. August 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 11. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8610 Uster, 11. August 1994 — Konkursamt Uster: H. Wolfensberger, Notar-Stellvertreter

Zürich (10185)

Über ***Voltz Thomas,*** geb. 1. Februar 1955, Staatsangehöriger der BRD, Kaufmann, Fischerstrasse 51, 8132 ***Egg,*** Gesellschafter bei folgenden Kollektivgesellschaften: «Voltz Consulting & Partner», mit Sitz in Egg, Fischerstrasse 51, 8132 Egg, «Voltz & Partner Development», mit Sitz in Egg, Fischerstrasse 51, 8132 Egg, und «Voltz Consulting & Partner», mit Sitz in 5314 Kleindöttingen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 4. August 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 11. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8610 Uster, 11. August 1994 — Konkursamt Uster: H. Berli, Notar-Stellvertreter

Zürich (10140)

Über die ***Biobric AG in Liquidation,*** mit Sitz in ***Winterthur,*** Riedhofstrasse 45, 8408 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 22. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8401 Winterthur, 10. August 1994 — Konkursamt Wülflingen-Winterthur, Postfach 677, Winterthur: S. Masciadri, Notar-Stellvertreter

Zürich (10141)

Über die ***Innodata AG,*** mit Sitz in ***Winterthur,*** In der Au 7, 8406 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 5. Juli 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 3. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8401 Winterthur, 10. August 1994 — Konkursamt Wülflingen-Winterthur, Postfach 677, Winterthur: S. Masciadri, Notar-Stellvertreter

Zürich (10142)

Über ***Wartmann Ulrich,*** geb. 24. März 1951, von Strohwilen TG, Maurer, gs., Lindenplatz 11, 8408 ***Winterthur,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 14. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 3. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3600.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8401 Winterthur, 19. August 1994 — Konkursamt Wülflingen-Winterthur, Postfach 677, Winterthur

Bern (10324)

Gemeinschuldner: ***Oezyildiz Mehmet,*** geboren 25. Juli 1937, türkischer Staatsangehöriger, Bolligenstrasse 46b, 3006 ***Bern;*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma: Mehmet Oezyildiz, Carrosserie und Spritzwerk, Zikadenweg 42b, Bern.
Datum der Eröffnung: 26. Juli 1994.
Depositionsfrist: 31. August 1994.
Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Dekkung der Konkurskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 10 000.– leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

3011 Bern, 15. August 1994 — Konkursamt Bern

Bern (10325)

Gemeinschuldnerin: ***Kobra Rac AG,*** Schulhausgasse 22, 3113 ***Rubigen.***
Datum der Eröffnung: 3. August 1994.
Depositionsfrist: 30. August 1994.
Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven eingestellt, falls nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Dekkung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 5000.– leistet.

3082 Schlosswil, 15. August 1994 — Konkursamt Konolfingen

Zug (10401)

Gemeinschuldnerin: ***Albana Finanz- und Beteiligungs-Holding,*** Untermüli 11, 6300 ***Zug.***
Konkurseröffnung: 9. November 1993.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 8. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 3000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
Befinden sich in der Konkursmasse einer Aktiengesellschaft verpfändete Grundstücke, so kann, wenn der Konkurs nach Art. 230 SchKG eingestellt worden ist, jeder Grundpfandgläubiger innert 20 Tagen seit der Publikation die Durchführung der Liquidation in bezug auf das ihm haftende Grundstück verlangen (Art. 134 VZG).

6301 Zug, 16. August 1994 — Konkursamt Zug

Zug (10326)

Gemeinschuldnerin: ***Artema AG, Zug,*** Bundesplatz 16, 6300 ***Zug.***
Konkurseröffnung: 5. Juli 1994.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 10. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 12. August 1994 — Konkursamt Zug

Zug (10374)

Gemeinschuldnerin: ***FLF Flash Promotion AG*** (vormals Flash L'egs Fashion AG, Cadempino), Alpenstrasse 9, 6300 ***Zug.***
Konkurseröffnung: 24. April 1990.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 5. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 5000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 9. August 1994 — Konkursamt Zug

Zug (10402)

Gemeinschuldnerin: ***Lesico AG,*** Grundstrasse 18, 6343 ***Rotkreuz,*** Gemeinde Risch.
Konkurseröffnung: 31. Mai 1994.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 8. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
Befinden sich in der Konkursmasse einer Aktiengesellschaft verpfändete Grundstücke, so kann, wenn der Konkurs nach Art. 230 SchKG eingestellt worden ist, jeder Grundpfandgläubiger innert 20 Tagen seit der Publikation die Durchführung der Liquidation in bezug auf das ihm haftende Grundstück verlangen (Art. 134 VZG).

6301 Zug, 16. August 1994 — Konkursamt Zug

Zug (10375)

Gemeinschuldnerin: ***Loricel AG,*** Alpenstrasse 12, 6300 ***Zug.***
Konkurseröffnung: 8. Juli 1994.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 5. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 9. August 1994 — Konkursamt Zug

Zug (10376)

Gemeinschuldnerin: ***Rusimo AG in Liq.,*** ohne Domizil, 6330 ***Cham.***
Konkurseröffnung: 22. Juli 1994.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 9. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 10. August 1994 — Konkursamt Zug

Fribourg (10390)

Faillite: ***Emag Eriksson Marketing AG,*** importation, distribution et vente de maisons suédoises préfabriquées ainsi que le commerce de tous produits manufacturés en provenance spécialement de Suède et des pays de l'AELE, ainsi que tout autre pays, rue des Bouchers 1, 1700 ***Fribourg.***
Par ordonnance du 8 août 1994, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 29 décembre 1993.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10391)

Faillite: ***KG Cosmetica S.à r.L,*** vente de tous produits cosmétiques, rue St-Pierre 4, 1700 ***Fribourg.***
Par ordonnance du 8 août 1994, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 18 avril 1994.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10392)

Faillite: ***Sovauto Lambert SA,*** réaliser toutes opérations mobilières et immobilières, 1541 ***Sévaz.***
Par ordonnance du 21 juillet 1994, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 13 juin 1994.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10393)

Faillite: ***Sovauto Sévaz SA,*** exploitation d'un commerce d'automobiles, 1541 ***Sévaz.***
Par ordonnance du 21 juillet 1994, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 20 août 1993.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10394)

Faillite: ***Synact AG,*** gestion de services, de produits, de connaissances scientifiques, de know-how et de licences pour l'industrie pharmaceutique, boulevard de Pérolles 24, 1700 ***Fribourg.***
Par ordonnance du 8 août 1994, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 16 mars 1994.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10395)

Faillite: ***Wadi Watch Distribution SA,*** fabrication, distribution et conception de produits horlogers, rue de l'Industrie 8, 1630 ***Bulle.***
Par ordonnance du 2 août 1994, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 13 mai 1994.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10396)

Faillite: ***Zénith Alimentation SA,*** exploitation et développement d'une chaîne de magasins food et non food, rue St-Pierre 26, 1700 ***Fribourg.***
Par ordonnance du 8 août 1994, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 6 juin 1994.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une vance de frais de fr. 5000.– dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Solothurn (10143)

Über ***Mutlu Erdal,*** 1972, Wyssenfluhweg 12, 4710 ***Balsthal,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters von Thal-Gäu am 15. Juni 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber am 5. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis am 1. September 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 5000.– (Nachforderungen vorbehalten) an das Konkursamt Thal-Gäu, Balsthal, leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

4710 Balsthal, 9. August 1994 — Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (10186)

Gemeinschuldnerin: ***Softwarepost und Versand Toni Smith GmbH,*** Leimenstrasse 31, 2540 ***Grenchen.***
Konkurseröffnung: 5. Juli 1994.
Einstellungsverfügung: 10. August 1994 mangels Aktiven.
Einsprachefrist: 29. August 1994.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 7000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

2540 Grenchen, 11. August 1994 — Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach

Solothurn (10187)

Gemeinschuldner: ***Stephani Peter,*** 17. November 1963, eidg. dipl. PR-Berater, von Deitingen und Dulliken, in ***Bettlach,*** St. Klemenzstrasse 2. Inhaber der gelöschten Einzelfirma Komma 63, Peter Stephani, in Grenchen, Maria Schürerstrasse 16.
Konkurseröffnung: 29. Juni 1994.
Einstellungsverfügung: 10. August 1994 mangels Aktiven.
Einsprachefrist: 29. August 1994.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 6000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

2540 Grenchen, 11. August 1994 — Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach

St. Gallen (10378)

Gemeinschuldnerin: Nachlass von ***Oberholzer Brigitte,*** geb. 25. Dezember 1956, gestorben 28. Mai 1994, wohnhaft gewesen in 7317 ***Valens.***
Konkurseröffnung: 12. Juli 1994.
Einstellungsverfügung: 12. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 1. September 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt und während der Einsprachefrist für die Kosten eine Sicherheit von Fr. 3500.– leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten), gilt das Verfahren als geschlossen.

9470 Buchs, 15. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
R. Bernegger

St. Gallen (10188)

Gemeinschuldnerin: ***Varda AG,*** Rössligasse 8, 8887 ***Mels.***
Konkurseröffnung: 13. Oktober 1993.
Einstellungsverfügung: 8. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger bis 31. August 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt und während der Einsprachefrist für die Kosten eine Sicherheit von Fr. 5000.– leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten), gilt das Verfahren als geschlossen.

9470 Buchs, 19. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs:
L. Hayoz

Graubünden (10327)

Gemeinschuldner: ***Zlatic Osman,*** geboren 9. März 1959, bosnischer Staatsangehöriger, vormals Bar-Dancing Soldanella, 7310 Bad Ragaz, nunmehr Ziegelgut 11, 7206 ***Igis.***
Datum der Konkurseröffnung: 20. Juli 1994.
Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 8. August 1994.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. August 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 4000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

7205 Zizers, 15. August 1994 — Konkursamt Fünf Dörfer:
G. Clavadetscher

Aargau (10328)

Mit Beschluss vom 20. Juli 1994 ordnete das Gerichtspräsidium Baden die konkursamtliche Liquidation an über die Verlassenschaft des ***Allgöwer Rolf,*** 5. September 1964, von St. Gallen, wohnhaft gewesen in 5432 ***Neuenhof,*** gestorben am 21. Januar 1994, stellte sie aber auf Antrag der Konkursverwaltung mit Beschluss vom 10. August 1994 mangels Aktiven wieder ein.
Sofern nicht ein Gläubiger bis längstens 2. September 1994 die Durchführung des Verfahrens verlangt, unter gleichzeitiger Leistung eines Kostenvorschusses von Fr. 4000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten), wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5400 Baden, 12. August 1994 — Konkursamt Baden

Aargau (10329)

Mit Beschluss vom 20. Juli 1994 eröffnete das Gerichtspräsidium Baden den Konkurs über ***Steimer Anna,*** 28. März 1922, von Wettingen AG, Rentnerin, Schulstrasse 3, 5415 ***Nussbaumen,*** stellte ihn aber auf Antrag der Konkursverwaltung mit Beschluss vom 9. August 1994 mangels Aktiven wieder ein.
Sofern nicht ein Gläubiger bis längstens 1. September 1994 die Durchführung des Verfahrens verlangt, unter gleichzeitiger Leistung eines Kostenvorschusses von Fr. 3000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten), wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5400 Baden, 12. August 1994 — Konkursamt Baden

Aargau (10410)

Das Gerichtspräsidium Aarau eröffnete am 24. Januar 1994 den Konkurs über die ***Vei Immobilien AG,*** Rapsweg 1a, 5034 ***Suhr,*** stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 15. August 1994 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 1. September 1994 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von Fr. 18 000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt des Bezirks Aarau
in Oberentfelden

Aargau (10330)

Das Gerichtspräsidium Baden eröffnete am 30. Juni 1994 den Konkurs über ***Vogelsang Edgar,*** 11. März 1959, Betriebsassistent, 5512 ***Wohlenschwil,*** Ischlagweg 487, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 27. Juli 1994 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 2. September 1994 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von Fr. 3000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — a. o. Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Thurgau (10331)

Über die Firma ***JR Recycling AG*** mit Sitz in 8565 ***Hugelshofen,*** Haus 37, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Weinfelden am 4. Mai 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 9. August 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.– leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8500 Frauenfeld, 15. August 1994 — Konkursamt des Kantons
Thurgau, Frauenfeld

Ticino (10229)

Fallita: ***Faroppa Automobili SA,*** corso San Gottardo 104, 6830 ***Chiasso.***
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 23 giugno e 3 agosto 1994 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-sud.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione entro il termine di 10 giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– per tasse e spese.
Qualora le tasse e spese fossero superiori, l'Ufficio si riserva di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori del fallito e tutti coloro che detengono beni di proprietà dello stesso, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio entro il termine del 29 agosto 1994 sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

6850 Mendrisio, 11 agosto 1994 — Ufficio fallimenti di Mendrisio:
L. Bernaschina, supp. uff.

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

Ticino (10230)

Fallita: ***Il Borgo SA in liquidazione***, via A. Maspoli 1, 6850 ***Mendrisio***.
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 17 giugno e 10 agosto 1994 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione entro il termine di 10 giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– per tasse e spese.
Qualora le tasse e spese fossero superiori, l'Ufficio si riserva di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio entro il termine del 29 agosto 1994 sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

6850 Mendrisio, 11 agosto 1994 — Ufficio fallimenti di Mendrisio: L. Bernaschina, supp. uff.

Vaud (10272)

La faillite ouverte le 24 mars 1994 contre ***Hensler Albin SA***, anciennement Jordils 4, à Lausanne, actuellement Chessibachstrasse 9, à ***Altendorf***, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 29 août 1994 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.– cette faillite sera clôturée.

1002 Lausanne, 11 août 1994 — Office des faillites de Lausanne: M. Vodoz, substitut A

Vaud (10273)

Par décision du 27 juillet 1994, le président du Tribunal du district d'Aigle a prononcé la faillite de ***Chiaradia Yvan***, ferblantier-couvreur, route du Stand, 1844 ***Villeneuve***.
Ensuite de constatation de défaut d'actifs, le juge à prononcé la suspension de la liquidation.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la procédure d'ici au 29 août 1994 en faisant une avance de frais de fr. 4000.–, la faillite sera clôturée.

1860 Aigle, 12 août 1994 — Office des faillites d'Aigle: R. Moret, préposé

Vaud (10411)

Par décision du 10 août 1994, le président du Tribunal du district d'Avenches a ordonné la suspension faute d'actifs de la faillite, ouverte le 2 juin 1994, de ***Caps Line Gaille et Visona*** snc, fabrication et commerce de produits publicitaires, zone industrielle est à ***Avenches***.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 5 septembre 1994 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 3500.–, la faillite sera clôturée.

1580 Avenches, 16 août 1994 — Office des faillites d'Avenches: G. Gaud, substitut

Vaud (10189)

Par décision du 16 juin 1994, le président du Tribunal du district de Payerne a ordonné la suspension de la liquidation pour défaut d'actif de la faillite de ***KCD Distribution S.A.***, «les importations et les exportations de tous produits, en particulier de matériel informatique», siège à 1523 ***Granges-près-Marnand***, route de la Gare, ouverte le 15 mars 1994.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 29 août 1994 la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 2000.–, cette faillite sera clôturée.

1530 Payerne, 11 août 1994 — Office des faillites de Payerne: R. Pralong, préposé

Vaud (10190)

Par décision du 8 août 1994, le président du Tribunal du district de Payerne a ordonné la suspension de la liquidation pour défaut d'actif de la faillite de ***Perret Vins S.A.***, «achat et vente de vins, liqueurs et eaux minérales, ainsi que de bières de toute provenance», siège à 1562 ***Corcelles-près-Payerne***, ouverte le 28 juin 1994.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 29 août 1994 la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 5000.–, cette faillite sera clôturée.

1530 Payerne, 11 août 1994 — Office des faillites de Payerne: R. Pralong, préposé

Vaud (10332)

Par décision du 11 août 1994, le président du Tribunal du district de Vevey à ordonné la suspension faute d'actif de la faillite, ouverte le 8 juin 1994, de ***Hess Johannes***, fils de Otto Hess et de Mathilde née Klaensli, né le 7 octobre 1934, domicilié Parc 2, 1805 ***Jongny***.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 29 août 1994, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 5000.–, la faillite sera clôturée.
Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens de la faillie, à quelque titre que ce soit, sont tenus sous les peines de droit (art. 324 CPS) de s'annoncer à l'office.

1800 Vevey, 19 août 1994 — Office des faillites de Vevey: B. Chappuis, préposé

Valais (10412)

Faillie: ***PSS Pierre Sauthier Saxon SA, Saxon***.
Par décision du 11 août 1994, le juge-instructeur du Tribunal de Martigny a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite susmentionnée, faute d'actif.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation dans les 10 jours en faisant une avance de frais de fr. 3000.–, sous réserve d'avances futures, la faillite sera clôturée.

1920 Martigny, 16 août 1994 — Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (10274)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre ***Absorba Monthey SA***, articles de soins et d'éducation pour enfants et adultes, de siège social à 1870 ***Monthey***, Morneau 28, par ordonnance rendue le 20 avril 1994, par le juge de district I du Tribunal de Monthey, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 9 août 1994 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 29 août 1994, la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 3000.–, la faillite sera clôturée.

1870 Monthey, 11 août 1994 — Office des faillites de Monthey: A. Levet, préposé

Kollokationsplan
Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (10191)

Kollokationsplan und Inventar
Im Verfahren über die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses von ***Bugmann Oskar***, geb. 8. September 1914, von Döttingen, gestorben 2. März 1994, wohnhaft gewesen Badenerstrasse 725, 8048 ***Zürich***, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Altstetten-Zürich, Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht als Aufsichtsbehörde Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke schriftlich einzureichen.

8048 Zürich, 11. August 1994 — Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (10333)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über ***Neuhaus Kurt***, geb. 7. November 1937, von Erlach BE, Am Suteracher 51, 8048 ***Zürich***, liegen der Kollokationplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Altstetten-Zürich, Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
b. beim Konkursamt Altstetten-Zürich, 8048 Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
– der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8048 Zürich, 15. August 1994 — Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (10334)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über ***HF Personal Zürich AG***, Zollikerstrasse 127, 8008 ***Zürich***, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Riesbach-Zürich, Feldeggstrasse 49, 8008 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Amtsblatt des Kantons Zürich durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8034 Zürich 8, 15. August 1994 — Konkursamt Riesbach-Zürich Postfach 296, Zürich: R. Flösser, Notar-Stellvertreter

Zürich (10192)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über die ***Unics Computer Software AG***, mit Sitz in 8302 ***Kloten***, Dorfstrasse 76, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bassersdorf, Plätzliweg 4, 8303 Bassersdorf, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichts Bülach, 8180 Bülach, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich beim Konkursamt Bassersdorf, 8303 Bassersdorf, Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen einzureichen.

8303 Bassersdorf, 11. August 1994 — Konkursamt Bassersdorf Postfach, Bassersdorf: Ch. Bucher, Notar-Stellvertreter

Zürich (10335)

Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar
Im Konkurse über ***Hefti Bau AG***, mit Sitz in ***Küsnacht***, Zürichstrasse 46, 8700 Küsnacht, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Küsnacht, Kohlrainstrasse 10, 8700 Küsnacht, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Küsnacht, 8700 Küsnacht, schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8700 Küsnacht, 15. August 1994 — Konkursamt Küsnacht Postfach 1390, Küsnacht: W. Ritter, Notar-Stellvertreter

Zürich (10125)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über ***Brändle Roger***, geb. 23. Juni 1968, von Mosnang SG, ledig, Koch, Hochstrasse 46, 8330 ***Pfäffikon*** ZH, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Pfäffikon ZH, Büelstrasse 32, 8330 Pfäffikon ZH, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon, 8330 Pfäffikon ZH, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Pfäffikon ZH als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.

8330 Pfäffikon ZH, 8. August 1994 — Konkursamt Pfäffikon ZH Postfach, Pfäffikon

Zürich (10144)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über ***ASFAG Aktiengesellschaft für Anlagestudien und Finanzverwaltung***, mit Sitz in 8803 ***Rüschlikon***, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 11, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Thalwil schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen.

8800 Thalwil, 9. August 1994 — Konkursamt Thalwil: Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (10145)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnisse und Inventar
Im Konkurse über ***Schwegler Hansjörg***, geb. 27. Februar 1941, von Zürich und Kilchberg, Seestrasse 21, 8803 ***Rüschlikon***, liegen der Kollokationsplan mit den Lastenverzeichnissen und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 11, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder der Lastenverzeichnisse sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Horgen als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Thalwil, 8800 Thalwil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
– der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8800 Thalwil, 9. August 1994 — Konkursamt Thalwil: Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (10146)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über die ***Schöntal AG***, mit Sitz in ***Opfikon***, Talackerstrasse 1; 8152 Glattbrugg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen, Zentralstrasse 9, 8304 Wallisellen, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach, 8180 Bülach, anzuheben.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich beim Konkursamt Wallisellen, 8304 Wallisellen, einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen.

8304 Wallisellen, 19. August 1994 — Konkursamt Wallisellen Postfach, Wallisellen

Zürich (10147)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über die ***Meili AG Garten- und Sportplatzbau***, Wiesenstrasse 3, 8400 ***Winterthur***, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur, Stadthausstrasse 12, 8401 Winterthur, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und des Inventars sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Kant. Amtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur, Lindstrasse 10, 8400 Winterthur, anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur, 8401 Winterthur, schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
– der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8401 Winterthur, 19. August 1994
Konkursamt Wülflingen-Winterthur Postfach 677, Winterthur: Stefano Masciadri, Notar-Stellvertreter

Bern (10336)

Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: ***Parfumerie Boutique Juliette AG***, Talgut-Zentrum 34, 3063 ***Ittigen***.
Anfechtungsfrist: 31. August 1994.

3011 Bern, 11. August 1994 — Konkursamt Bern

Bern (10337)

Schuldner: ***Amstutz Peter,*** geb. 17. Februar 1962, von Sigriswil, Chauffeur, Schönaustrasse 1, 3600 Thun, zur Zeit Scheuergasse 6G, 3322 ***Mattstetten,*** Inhaber der ehemaligen Einzelfirma Peter Amstutz, Landshutstrasse 3, 3315 Bätterkinden.
Auflage- und Anfechtungsfrist: 22. bis 31. August 1994.
Während der Auflagefrist liegt auch das Inventar auf.
Innert der gleichen Frist können die Gläubiger den Entscheid der Konkursverwaltung betreffend der als Kompetenzgut ausgeschiedeen Aktiven anfechten. Sofern während der Auflagezeit keine Anfechtung erfolgt, gilt der Entscheid des Konkursamtes als anerkannt.

3601 Thun, 15. August 1994 — Konkursamt Thun
Der Vorsteher: F. Hueber

Bern (10338)

Abänderung des Kollokationsplanes
Schuldnerin: ***Von Känel Gerüstbau A G,*** ehemals Stationsstrasse 21B, 3645 ***Gwatt.***
Auflage- und Anfechtungsfrist: 22. bis 31. August 1994.
Abänderung und Neuauflage des Kollokationsplanes infolge Zulassung von nachträglichen Forderungen in der ersten, bzw. fünften Klasse.

3601 Thun, 15. August 1994 — Konkursamt Thun
Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (10413)

Im Konkursverfahren über ***Koch Franz,*** geb. 12. Februar 1939, von Rickenbach und Gunzwil, Gärtnermeister, Rösslistrasse 7, 6221 ***Rickenbach,*** liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Sursee, Mühlefeld 3, 6018 Buttisholz, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Sursee, 6210 Sursee, Beschwerden gegen die Verfügung bezüglich Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Verfügung bezüglich Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Auflage- und Anfechtungsfrist: 22. bis 31. August 1994.
Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan liegen auch das Einvernahmeprotokoll sowie die übrigen Konkursakten zur Einsichtnahme auf.

6018 Buttisholz, 15. August 1994 — Konkursamt Sursee

Glarus (10403)

Im Konkurs über die ***EDV-Beratung H. D. Busch AG,*** Spielhof 26, 8750 ***Glarus,*** liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt Glarus-Riedern, 8750 Glarus, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen wird der Plan rechtskräftig.

8750 Glarus, 19. August 1994 — Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
Christof Störi

Zug (10193)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über ***Frankiny Johann,*** geb. 19. März 1950, von Glurringen VS, Rigistrasse 162, 6340 ***Baar,*** liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich im Doppel innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Kantons Zug einzureichen.

6301 Zug, 10. August 1994 — Konkursamt Zug

Fribourg (10397)

Modification de l'état de collocation suite à l'admission d'une créance de 5e classe
Failli: ***Francey Roland,*** Creux Dorand 2A, 1753 ***Matran.***
Titulaire de la raison individuelle Francey Tech, Roland Francey, Chamblioux 41, 1763 Granges-Paccot.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10379)

Dépôt d'un état de collocation partiel et d'un état de charges
Failli: ***Schertenleib Ernest,*** né le 26 mai 1927, de Vechigen BE, promoteur immobilier à 1544 ***Gléttérens.***
Les documents suivants sont déposés à l'office cantonal des faillites, rue de Lausanne 91, à 1700 Fribourg:
état de collocation partiel, y compris état des charges, relatif à l'immeuble, feuillet 1253 de la commune de Renens.
Les pièces y relatives sont à disposition des créanciers, pour consultation, dans les bureaux de l'administration spéciale, route de la Glâne 107, 1752 Villars-sur-Glâne.
Les actions et les plaintes en contestation des états de collocation partiels et des états des charges, ainsi que de l'état de collocation de la première classe, doivent être introduites dans les 10 jours dès la présente publication, sinon ils seront acceptés.

1752 Villars-sur-Glâne, 16 août 1994 — L'administration spéciale:
Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA

Solothurn (10194)

Inventar, Lastenverzeichnis
Im summarischen Konkursverfahren über die ***MCM AG,*** Medizinisches Centrum Mariastein, 4115 ***Mariastein,*** liegen das Inventar sowie das Lastenverzeichnis (Teilkollokationsplan) über die Liegenschaft GB Metzerlen Nr. 1249 den beteiligten Gläubigern ab Freitag, 16. September 1994, beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
Beschwerden auf Anfechtung des Inventars sind innerhalb von 10 Tagen von der Auflegung an gerechnet, bei der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht Solothurn) einzureichen. Allfällige Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG (Drittansprachen) sind in derselben Frist beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen.
Innerhalb derselben Frist sind Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses, beim Richteramt Dorneck-Thierstein, in 4143 Dornach, einzureichen, andernfalls es als anerkannt gilt.
Es geht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, bis zum 8. September 1994 dem unterzeichneten Betreibungsamt ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für die Zinsen und Kosten per 25. April 1994, anzumelden, und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
Die Inhaber von Dienstbarkeiten an den obgenannten Grundstükken, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder amtlich beglaubigter Abschrift bis zum 8. September 1994 beim unterzeichneten Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

4143 Dornach, 11. August 1994 — Konkursamt Dorneck

Basel-Landschaft (10275)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über ***Kirchmeier Jürg,*** geboren am 3. Juni 1957, Maurer, von Obstalden GL, Unterdorf 6, 4464 ***Maisprach,*** Inhaber der Einzelfirma KM Bau-Abdichtungen, 4310 Rheinfelden, liegen ab 22. August 1994 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Sissach, 4450 Sissach, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4450 Sissach, 12. August 1994 — Konkursamt Sissach

St. Gallen (10377)

Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis
Gemeinschuldnerin: ***Senn Blanca,*** Geschäftsfrau, wohnhaft Feldlistrasse 17, 9000 ***St. Gallen,*** Inhaberin der seit dem 12. April 1994 im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöschten Einzelfirma Blanca Senn Raumgestaltung, Feldlistrasse 17, 9000 St. Gallen.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 31. August 1994.

9001 St. Gallen, 16. August 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Schlaepfer

St. Gallen (10380)

Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: ***Gashi Bujar,*** geb. 21. August 1972, von Suhareka/Kosovo, wohnhaft: Banaustrasse 38, 8890 ***Flums.***
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 31. August 1994.

9470 Buchs, 15. August 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger

St. Gallen (10148)

Neuauflage Kollokationsplan infolge Aufnahme einer Forderung in der V. Klasse und einer teilweisen definitiven Kollozierung einer Forderung in der V. Klasse
Gemeinschuldnerin: ***GG Sol AG,*** Immobilien, Churerstrasse 35, 9470 ***Buchs.***
Auflage- und Anfechtungsfrist: 31. August 1994.

9470 Buchs, 19. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger

Graubünden (10339)

Neuauflage des Kollokationsplanes
Im Konkurse über ***Schwarz Walter,*** Fortunastrasse 18, 7000 ***Chur,*** liegt der geänderte Kollokationsplan infolge einer nachträglichen Forderungsanmeldung den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Chur während 10 Tagen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der nachträglich eingereichten Forderung sind beim Vermittleramt des Kreises Chur, innert 10 Tagen von der öffentlichen Bekanntmachung an gerechnet, anhängig zu machen. Andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

7000 Chur, 15. August 1994 — Konkursamt Chur:
U. Ardüser

Graubünden (10276)

Im Konkurs über ***Maag Werner,*** Mundaditsch, 7074 ***Malix,*** liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Churwalden vom 22. August 1994 während 10 Tagen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes snd innert der Auflagefrist gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

7075 Churwalden, 11. August 1994 — Konkursamt Churwalden:
U. Philipp

Aargau (10414)

Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren der ***H + R Sportgarage AG,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in ***Eiken,*** Stettenenstrasse 43, liegen das Inventar und der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes mit Lastenverzeichnis sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht Laufenburg bzw. beim Gerichtspräsidium Laufenburg anhängig zu machen, ansonst Plan mit Lastenverzeichnis und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert derselben Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse nach Art. 260 SchKG schriftlich beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, einzureichen.

5200 Brugg, 19. August 1994 — Konkursamt Laufenburg
in Brugg

Aargau (10195)

Im summarischen Konkursverfahren des ***Demuth Frank Leo,*** 12. Juni 1945, von Baden AG und Hüntwangen ZH, Stahlbauzeichner, wohnhaft 5400 ***Baden,*** Zürcherstrasse 7; Inhaber der am 8. September 1993 im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Demuth-Metallbau, 5405 Baden-Dättwil, Mellingerstrasse 208, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim ausserordentlichen Konkursamt Aarau in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung (Art. 260 SchKG) der Bestreitungsrechte bezüglich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen beim Konkursamt in Oberentfelden schriftlich einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — a. o. Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (10340)

Im summarischen Konkursverfahren ***Fasel Josef,*** 27. Mai 1968, von St. Antoni FR, Neuenburgerstrasse 3, 5004 ***Aarau,*** liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt des Bezirks Aarau
in Oberentfelden

Aargau (10342)

Im summarischen Konkursverfahren der ***Ligna Holzbearbeitungstechnik AG,*** Neumattstrasse 2, 5001 ***Aarau,*** liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt des Bezirks Aarau
in Oberentfelden

Aargau (10343)

Im summarischen Konkursverfahren ***Zumbrunn Peter,*** 6. Oktober 1953, von Ringgenberg BE, Vertreter/Marktfahrer, Postfach 152, 5035 ***Unterentfelden,*** liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt des Bezirks Aarau
in Oberentfelden

Aargau (10341)

Im summarischen Konkursverfahren ***Giger Raymond,*** 18. September 1960, von Gontenschwil AG, Neufeldstrasse 721, 5727 ***Oberkulm;*** Inhaber der Einzelfirma Gistol chemisch-biologische Produkte Giger, gleiche Adresse, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt des Bezirks Kulm
in Oberentfelden

Aargau (10415)

Im summarischen Konkursverfahren ***Janda Zbynek,*** 10. August 1957, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, Hofmattpark 12, 5737 ***Menziken;*** Inhaber der Einzelfirma Innenbau Janda, gleiche Adresse, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt des Bezirks Kulm
in Oberentfelden

Aargau (10416)

Im summarischen Konkursverfahren des ***Steger Pirmin,*** geb. 25. Oktober 1955, von Pfaffnau, Schulgasse 3, 4800 ***Zofingen,*** liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zofingen in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Zofingen anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen
in Oberentfelden

Ticino (10277)

Si rende noto che a datare dal 19 agosto 1994 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento della ditta ***Pesenti Francesco SA, Viganello.***
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

6962 Viganello, 19 agosto 1994 — Ufficio fallimenti del Distretto
di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Vaud (10344)

Modification de l'état de collocation
Faillie: ***Electricité SA Lausanne,*** Longemalle 10, à ***Renens.***
Deuxième dépôt de l'état de collocation ensuite de l'admission en classe gage, 1re, 2e et 5e classes de productions tardives ou préalablement suspendues.
Délai pour intenter action en opposition: 29 août 1994, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.

1002 Lausanne, 11 août 1994 — Office des faillites de Lausanne:
M. Vodoz, substitut A

Vaud (10381)

Modification de l'état de collocation
Failli: ***Ramel Pierre-André,*** né le 16 mars 1951, originaire de Château-d'Oex, domicilié Crau-au-Fer 18, 1092 ***Belmont-sur-Lausanne.***
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission d'une créance préalablement contestée.
Délai pour intenter action en opposition: 29 août 1994, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).

1002 Lausanne, 15 août 1994 — Office des faillites de Lausanne: M. Vodoz, substitut A

Vaud (10345)

Etat de collocation complémentaire
Failli: ***Grosjean Claude,*** mécanicien, Au Maupas, 1187 ***Saint-Oyens*** (garage Utilauto à Saubraz).
Troisième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission de trois créances en 5e classe dont deux étaient préalablement suspendues (59 OOF) et d'une production tardive.
Délai pour intenter action en opposition au 29 août 1994, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1170 Aubonne, 15 août 1994 — Office des faillites d'Aubonne: P. Rime, préposé

Vaud (10278)

Faillie: ***Adim S.A.,*** rue du Château 1, 1814 ***La Tour-de-Peilz.***
L'état de collocation, comprenant les divers états des charges ainsi que l'inventaire, sont déposés à l'office des poursuites et faillites de Vevey, ainsi qu'en nos bureaux à Echallens.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans un délai échéant le 29 août 1994, sinon celui-ci sera considéré comme définitif.

1040 Echallens, 15 août 1994 — Fiduciaire Michel Favre SA Administration spéciale de la masse en faillite Adim S.A.

Vaud (10152)

Faillie: ***Technor S.A.,*** production industrielle, importation et exportation de bijoux et de toutes autres pièces en métaux précieux, Eridan 13, Petites Roches, 1450 ***Ste-Croix.***
Date du dépôt: 19 août 1994.
Délai pour intenter action en opposition: 29 août 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Dans ce même délai, il est offert la cession des droits de la masse, art. 260 LP pour:
- des revendications admises par la masse;
- l'action en responsabilité contre l'administratrice et les organes de la société, 756 CO.

1422 Grandson, 10 août 1994 — Office des faillites de Grandson: D. Morel, préposé

Vaud (10196)

Failli: ***Montandon Jean-François,*** né le 15 février 1962, originaire du Locle, informaticien, Le Closallet, 1041 ***Boulens.***
L'état de collocation et l'inventaire sont déposés à l'office des faillites de Moudon-Oron où ils peuvent être consultés.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 29 août 1994, sinon il sera considéré comme accepté.
Dans le même délai, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives aux biens déclarés insaisissables (art. 32 al. 2 OOF) et demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la faillite (art. 47 OOF).
A défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.

1510 Moudon, 11 août 1994 — Le préposé aux faillites: H. Fracheboud

Neuchâtel (10346)

Etat de collocation – inventaire – biens de stricte nécessité
Failli: ***Bolometti Fausto Claudio,*** né le 14 octobre 1955, de nationalité italienne, garagiste, domicilié rue des Coteaux 4, à ***Cortaillod,*** titulaire de la raison individuelle «Bolometti Automobiles», à Corcelles-Cormondrèche, Grand-Rue 19–19A.
L'état de collocation des créanciers est déposé à l'office soussigné ou il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les 10 jours dès le 19 août 1994, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
Est également déposé, l'inventaire mentionnant les biens de stricte nécessité. Les recours éventuels doivent être déposés dans le même délai de 10 jours (art. 32 et 47 de l'OTF du 13 juillet 1911 sur l'administration des offices de faillite).

2017 Boudry, 19 août 1994 — Office des faillites Le préposé: E. Naine

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento

(SchKG–LP–LEF 268)

Zürich (10347)

Das Konkursverfahren über ***Guggenbühl Esther,*** geb. 31. Oktober 1968, von Meilen, Märzenbühlstrasse 14, 8102 ***Oberengstringen,*** Inhaberin der Einzelfirma Jeopardy Fashion, Bahnhofstrasse 23, 8304 Wallisellen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 10. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

8049 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Höngg-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (10279)

Das Konkursverfahren über ***Tachezy Norbert,*** geboren 1945, von St. Gallen, Kaufmann, Steinbrüchelstrasse 6, 8053 ***Zürich,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 10. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

8030 Zürich, 12. August 1994 — Konkursamt Hottingen-Zürich

Zürich (10197)

Das Konkursverfahren über die ***Lo Presti & Gujer AG,*** Neue Winterthurerstrasse 9, 8303 ***Bassersdorf/Baltenswil,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 22. Juli 1994 als geschlossen erklärt worden.

8303 Bassersdorf, 10. August 1994 — Konkursamt Bassersdorf Postfach, Bassersdorf: Ch. Bucher, Notar-Stellvertreter

Zürich (10280)

Das Konkursverfahren über ***Seger Peter,*** geboren 24. Juni 1944, von Ermatingen, Sanitär-Installateur, Industriering 34, 8134 ***Adliswil,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 11. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

8800 Thalwil, 12. August 1994 — Konkursamt Thalwil: Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (10281)

Das Konkursverfahren über ***Seger & Co., Metall,*** Kollektivgesellschaft, Industriering 34, 8134 ***Adliswil,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 11. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

8800 Thalwil, 12. August 1994 — Konkursamt Thalwil: Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (10198)

Das Konkursverfahren über die ***Comfodruck AG,*** Kriesbachstrasse 3, 8304 ***Wallisellen,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 22. Juli 1994 als geschlossen erklärt worden.

8304 Wallisellen, 19. August 1994 — Konkursamt Wallisellen Postfach, Wallisellen

Zürich (10282)

Das Konkursverfahren über die ***Softwarebrain AG,*** Tösstalstrasse 163, 8400 ***Winterthur,*** ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 10. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

8401 Winterthur, 19. August 1994 — Konkursamt Winterthur-Altstadt Postfach 648, Winterthur

Luzern (10149)

Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Hinterlassenschaft des ***Lehni Guido*** selig, geboren am 11. Mai 1950, von Egolzwil und Rothenburg, wohnhaft gewesen in 6020 ***Emmenbrücke,*** Seetalstrasse 26, ist mit Entscheid vom 13. Juli 1994 des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf als geschlossen erklärt worden.

6020 Emmenbrücke, 10. August 1994 — Konkursamt Hochdorf

Luzern (10283)

Das Konkursverfahren über die ***Omni Clean AG,*** Industriestrasse, 6034 ***Inwil,*** ist mit Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf am 4. Juli 1994 als geschlossen erklärt worden.

6020 Emmenbrücke, 11. August 1994 — Konkursamt Hochdorf

Luzern (10150)

Das Konkursverfahren über ***Stalder Georges,*** geboren am 1. Juni 1948, von Luzern, Kaufmann, Dorfstrasse 4, 6282 ***Urswil,*** ist mit Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf vom 14. Juli 1994 als geschlossen erklärt worden.

6020 Emmenbrücke, 10. August 1994 — Konkursamt Hochdorf

Luzern (10151)

Das Konkursverfahren über ***Strazza Silvio,*** geboren 20. August 1967, italienischer Staatsangehöriger, Maurer, früher Seetalstrasse 104, 6032 Emmen, jetzt Spital- und Pflegezentrum Baar, Zimmer 5916, 6340 ***Baar,*** ist mit Entscheid vom 12. Juli 1994 des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf als geschlossen erklärt worden.

6020 Emmenbrücke, 10. August 1994 — Konkursamt Hochdorf

Luzern (10284)

Das Konkursverfahren über die ***Shoemag Anlage und Verwaltungs AG,*** St. Niklausenstrasse 113, 6047 ***Kastanienbaum*** (Gemeinde Horw), ist mit Verfügung vom 8. August 1994 des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 19. August 1994 — Konkursamt Luzern-Land

Fribourg (10398)

Faillie: ***Setzu Sport SA,*** commerce d'articles de sport, 1564 ***Domdidier.***
Date de la clôture: 28 juillet 1994.

1700 Fribourg, 19 août 1994 — Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: C. Ruttimann

Basel-Landschaft (10417)

Das Konkursverfahren über ***Asima Matzka,*** geboren am 24. April 1950, von Muttenz, Inhaber der Einzelfirma Masima Mode, Burggartenstrasse 4, 4133 Pratteln, privat wohnhaft Schlossstrasse 57, 4133 ***Pratteln,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Liestal vom 2. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

4410 Liestal, 15. August 1994 — Konkursamt Liestal

St. Gallen (10348)

Gemeinschuldnerin: ***Gesamont AG*** (ehemals Gschwend Metallbau und Montagen AG), Unterfeldstrasse 10, 9450 ***Altstätten.***
Schlussverfügung vom 11. August 1994.

9001 St. Gallen, 15. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen: Eisenhut

St. Gallen (10349)

Gemeinschuldner: ***Graber Gregor,*** Müller, wohnhaft Loogartenstrasse 18, 9463 ***Oberriet,*** Inhaber der Einzelfirma Graber Mühle, Kellenstrasse 5, 9463 Oberriet.
Schlussverfügung vom 11. August 1994.

9001 St. Gallen, 15. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen: Eisenhut

St. Gallen (10350)

Gemeinschuldner: ***Lombardi-Locatelli Rolando,*** geb. 10. Februar 1959, italienischer Staatsangehöriger, Technischer Kaufmann, Ekkehardstrasse 5, 9243 ***Jonschwil,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Firma «Webag-Werbung R. Lombardi», Ekkehardweg 5, 9243 Jonschwil.
Schlussverfügung vom 8. August 1994.

9242 Oberuzwil, 15. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

Graubünden (10285)

Das Konkursverfahren über die ***Intech Holding AG,*** Vazerolgasse 1, 7000 ***Chur,*** ist durch Verfügung des Kreispräsidenten von Chur vom 9. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

7000 Chur, 12. August 1994 — Konkursamt Chur: U. Ardüser

Aargau (10351)

Das Konkursverfahren über ***Vespe Maria,*** 15. Januar 1949, italienische Staatsangehörige, Serviceangestellte, Zentralstrasse 110, 5430 ***Wettingen,*** ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 2. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 9. August 1994 — Konkursamt Baden

Aargau (10418)

Der Präsident des Bezirksgerichts Rheinfelden hat mit Urteil vom 9. August 1994 das summarische Konkursverfahren über die ***Input Schulung AG,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in ***Möhlin,*** Bachstrasse 10, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 19. August 1994 — Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (10200)

Das Konkursverfahren des ***Serino Corrado,*** 18. Oktober 1962, italienischer Staatsangehöriger, Elektromonteur, wohnhaft gewesen 5400 ***Ennetbaden,*** Ehrendingerstrasse 60c; Inhaber der Einzelfirma Heco-Grave, Gravurwerkstätte und Stempel, 5400 Baden, Bäderstrasse 15, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 8. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — a. o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (10419)

Das Konkursverfahren des ***Keller Marcel,*** geb. 21. Januar 1951, von Marthalen, Döbeligut 1, 4665 ***Oftringen,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 12. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10199)

Das Konkursverfahren des ***Machado José,*** geb. 29. Dezember 1961, von Portugal, Wartburgstrasse 9, 4663 ***Aarburg,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 9. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10286)

Das Konkursverfahren des ***Nöthiger Werner,*** geboren 13. April 1956, von Uerkheim, Dorfstrasse 3, 4805 ***Brittnau,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 11. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10287)

Das Konkursverfahren des ***Oehninger-Hübscher Hans Peter,*** geboren 13. März 1943, von Hagenbuch ZH, Römerweg 9, 4665 ***Oftringen,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 11. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10420)

Das Konkursverfahren des ***Redzepov Nafi,*** geb. 3. Juli 1956, von Mazedonien, Nordstrasse 5, 4665 ***Oftringen,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 12. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10201)

Das Konkursverfahren des ***Sutter Josef,*** geb. 1. Oktober 1956, von Appenzell, Kaufmann, im Rüssli 462, ***Reitnau,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 9. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10421)

Das Konkursverfahren der ***Unternährer Daniela,*** geb. 4. August 1966, von Schüpfheim, Winkelstrasse 3, 4665 ***Oftringen,*** ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 12. August 1994 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Ticino (10288)

La procedura di liquidazione del fallimento ***Maestranzi Graziano,*** fu Livio, 1945, già domiciliato a Gordola, ora a ***Giubiasco,*** in viale Franzoni 4, è stata dichiarata chiusa con decreto 9 agosto 1994 della Pretura di Locarno-Campagna.

6600 Locarno, 12 agosto 1994 — Ufficio fallimenti di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Vaud (10289)

Par décision du 11 août 1994, le président du Tribunal du district d'Aubonne a prononcé la clôture de la faillite de ***Benninger Michel,*** fils de Francis, né le 28 novembre 1955, originaire de Lausanne, cuisinier, précédemment domicilié à 1170 Aubonne, rue Tavernier 4, actuellement route Genevrex, La Mygale, 1605 ***Chexbres.***

1170 Aubonne, 12 août 1994 — Office des faillites d'Aubonne: P. Rime, préposé

Vaud (10290)

Par décision du 11 août 1994, le président du Tribunal du district d'Aubonne a prononcé la clôture de la faillite de ***Sennwald Jean-Claude,*** SW constructions, fils d'André et de Rose-Marie née Jomini, né le 4 avril 1994, originaire de La Chaux-du-Milieu NE, représentant, précédemment domicilié à 1170 Aubonne, chemin de Neppens 11, actuellement 1166 ***Perroy.***

1170 Aubonne, 12 août 1994 — Office des faillites d'Aubonne: P. Rime, préposé

Vaud (10352)

Par décision du 12 août 1994, le président du Tribunal du district d'Aubonne a prononcé la clôture de la liquidation spéciale limitée à un immeuble, art. 134 ORI) de la faillite de la ***Société Immobilière de Solange A en liquidation,*** siège route Neuve 2, à 1170 ***Aubonne.***

1170 Aubonne, 15 août 1994 — Office des faillites d'Aubonne: P. Rime, préposé

Vaud (10422)

Par décision du 11 août 1994, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de ***Batec Construction SA,*** avenue de la Gare 34, 1022 ***Chavannes.*** But: entreprise et bureau technique de génie civil, maçonnerie et béton armé.

1110 Morges, 16 août 1994 — Office des faillites de Morges: K. Burnier, secrétaire

Vaud (10423)

Par décision du 11 août 1994, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de ***Matrix SMT SA,*** Le Trési 6, 1028 ***Préverenges.*** But: agent dans les domaines du matériel informatique et d'équipements, ainsi que achat, vente, distribution, assemblage et fabrication dans ces domaines.

1110 Morges, 16 août 1994 — Office des faillites de Morges: K. Burnier, secrétaire

Vaud (10291)

Par décision du 10 août 1994, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture pure et simple de la faillite de ***Cornamusaz Françoise,*** née le 11 mai 1948, originaire de Trey VD, domiciliée chemin des Bulesses 16, 1814 ***La Tour-de-Peilz,*** titulaire de la raison individuelle «Le Péché Mignon», avenue de Beaumont 22, 1012 Lausanne.

1800 Vevey, 12 août 1994 — Office des faillites de Vevey: B. Chappuis, préposé

Konkurssteigerung
Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG–LP–LEF 257–259)

Zürich (9380[1])

Konkursamtliche Liegenschaftensteigerung

Im Auftrag des Konkursamtes des Bezirks Aarau werden im Konkurs über die ***Florag,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in 5400 ***Baden,*** am Freitag, 9. September 1994, 14 Uhr, im Foyer des Restaurationsbetriebes Schinzenhof, Alte Landstrasse 24, 8810 Horgen, öffentlich versteigert:

In der Gemeinde Horgen:

– Grundbuchblatt 194, Kat. Nr. 9570, Plan 3: Wohnhaus, Glärnischstrasse 70, Assek. Nr. 1908, Schätzungswert der Gebäudeversicherung aus dem Jahre 1988: Fr. 865 000.–, mit 607 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Allmend. Anmerkung und Vormerkungen gemäss Lastenverzeichnis.
  Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 330 000.–
– Grundbuchblatt 195, Kat. Nr. 9024, Plan 3: 541 m² Hofraum und Garten, Allmend. Anmerkung und Vormerkung gemäss Lastenverzeichnis.
  Konkursamtliche Schätzung: Fr. 541 000.–

Besichtigung der Steigerungsobjekte: Freitag, 26. August 1994, 9 bis 11 Uhr.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab dem 8. August während 10 Tagen beim Konkursamt Horgen zur Einsicht auf.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis Fr. 100 000.– in bar oder mit Bankcheck, ausgestellt von einer Schweizer Grossbank oder Kantonalbank (keine Privatchecks) an die Order des Konkursamtes Horgen zu bezahlen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983, auf die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewV) vom 1. Oktober 1984 und auf die diesbezüglichen Bestimmungen in den Steigerungsbedingungen aufmerksam gemacht.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8810 Horgen, 21. Juli 1994 — Konkursamt Horgen, Dorfplatz 1, Horgen

Bern (10353)

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung

Im Auftrage des Konkursamtes Wangen an der Aare wird im Konkursverfahren ***M + W Bau- und Handels AG,*** Dorfstrasse 12, 4706 ***Walliswil-Wangen,*** vormals Middland SA, am Freitag, 21. Oktober 1994, 14 Uhr, im Amtsgerichtssaal Schloss Aarwangen, 4912 Aarwangen, folgende Liegenschaft öffentlich versteigert:

Wynau, Grundbuchblatt Nr. 395, Kirchgasse 99

Die Parzelle Nr. 395 umfasst ein Areal von 1540 m² Fläche, enthaltend Platz, Umschwung, einfacher Ziergarten mit Rasenfläche. Einfriedung mit Buchenhecke. Das Grundstück ist überbaut mit einem Mehrfamilienhaus, unterteilt in vier Wohnungen. Schwimmbassin 4×7 Meter, 3 Autoabstellplätze mit Asphaltbelag.

Baujahr: über 150-jährig (Umbau-Etappen: 1976/1982)

Amtlicher Wert per 1. Januar 1989:	Fr. 444 360.–
Konkursamtliche Schatzung:	Fr. 800 000.–

Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schatzung.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 27. September bis 7. Oktober 1994 beim Konkursamt Aarwangen öffentlich zur Einsichtnahme auf.

Besichtigung der Liegenschaft nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Aarwangen (Telefon 063 22 22 05, Herrn U. Santschi).

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

4912 Aarwangen, 12. August 1994 — Konkursamt Aarwangen

Berne (10382)

Vente mobilière aux enchères publiques à Moutier
atelier de construction de cheminées

Samedi 27 août 1994, dès 8 h. 30, le matin et 14 h. l'après-midi, au chemin de la Cité à Moutier (anciennement menuiserie Rodriguez), l'office des poursuites et faillites de Moutier procédera à la vente aux enchères publiques, à tout prix, contre paiement comptant et sans aucune garantie, des biens mobiliers suivants dépendant de la faillite de ***Boegli Cheminées SA, Moutier;***

machines, meubles, matériel de bureau et autres meubles:

Fax «Brother Fax 100», appareil téléphonique Ascom «Aura», répondeur «Tiptel 210», machine à écrire «Sharp ZY-500», radiateur électrique «Rotel», coffre-fort, lot de matériel de bureau, table tube verre et chaises assorties, buffet avec tiroirs, bureau avec table dactylo, armoire-vitrine, armoire vitrine pour exposition d'armes, vaisselier, table ronde Louis-Philippe.

Marchandises, machines et appareils divers:

Poêle «Justus» en catelles, insère «Supra», scie circulaire, raboteuse «Olma», scie à onglet «Erregie K 302 TR», scie à métal «Mecbo», scie circulaire «Scheer», défonceuse «Homawe», défonceuse «Elu DS 140», Plasma «Powercut», compresseur «Zenag», appareil «Hilti P 72», pistolet à clous «Hilti DX 350», tronçonneuse «Sachs 112», chargeur de batterie «Polar Junior 12», dévisseur d'angles «Makita», poste à souder «Kistool», poste à souder «Cebora», perceuse à colonne «Flott», ban de menuisier, cisaille 2 mètres, cisaille à main, établi avec étau roulant, diables, pont roulant, serre-joints, monte-charge, chevalets, plaques de fonte, ciment «Kollas», lot d'électrodes, lampons, vis, silicone, lot de brides et tuyaux flexibles, lot de chenets, serviteurs, pare-étincelle, lot de verres céramises, poutres de cheminées «sapin/chêne», pierres de taille, container, transpalettes, cabine de toilettes pour chantier, lots d'outillage, extincteur.

Véhicules à moteur:

Voiture Subaru Légacy 2.2 Super Station 4WD, modèle 1992, roulé env. 41 000 km (mise à prix: fr. 9000.–),

Bus «Citroën Cx 25 Gd (1989, rouge), camion (Land-Rover), fraiseuse à neige à moteur.

Exposition des biens à vendre: vendredi 26 août 1994 de 16 à 17 h, et samedi 27 août 1994 de 8 h. à 8 h.30.

2740 Moutier, 19 août 1994 — Le préposé aux faillites: F. Voirol

Bern (10354)

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung

Im Konkursverfahren ***Re-Invest AG,*** von May-Strasse 37, 3604 ***Thun,*** bzw. im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG gelangen am Donnerstag, 22. September 1994, 14 Uhr, im Restaurant Freienhof, Freienhofgasse 3, 3600 Thun, folgende Liegenschaften an eine einmalige öffentliche Versteigerung:

1. Thun Grundstück-Nr. 4217-1
   Stockwerkeigentum
   886/1000 Miteigentum am selbständigen Baurecht 4217, mit Sonderrecht an der Geschäftseinheit im UG, EG, 1. OG, 2. OG, 3. OG, 4 OG, 5. OG und DG
   Eintrag 28. Dezember 1989/6893
   Amtlicher Wert Fr. 1 833 390.–
   Konkursamtliche Schatzung (Verkehrswert) Fr. 3 000 000.–
2.– Thun Grundstück-Nr. 4217-4-3 bis 4217-4-14
13. je 1/14 Miteigentum an Nr. 4217-4
   je amtlicher Wert Fr. 4130.–
   Konkursamtliche Schatzung (Verkehrswert) Fr. 10 000.–/ Grundstück

Die Grundstücke gelangen gesamthaft zum Ausruf.

Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schatzung.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 5. bis 14. September 1994 beim Konkursamt Thun zur Einsichtnahme auf.

Einmalige Besichtigung findet statt am 9. September 1994, 14 bis 15 Uhr.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

3601 Thun, 15. August 1994 — Konkursamt Thun, Der Vorsteher: F. Hueber

Bern (10355)

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung

Im Konkursverfahren über ***Sollberger Alfred,*** geboren 4. September 1956, von Wynigen BE, Bauspengler, Wylergasse 8 D, 3608 ***Thun,*** Inhaber der Einzelfirma A. Sollberger, Bauspenglerei, Wylergasse 4 A, 3608 Thun, gelangt am Donnerstag, 29. September 1994, 14 Uhr, im Restaurant Kreuz, Allmendingenstrasse 6, 3608 Thun, folgende Liegenschaft an eine einmalige öffentliche Versteigerung:

Thun-Strättligen Grundstück-Nr. 400

Allmendingen, Wylergasse

– Wohnhaus Nr. 8 D
– 3,66 Aren Gebäudeplatz, Umschwung, Gewässer

Amtlicher Wert Fr. 329 500.–

Konkursamtliche Schatzung (Verkehrswert) Fr. 595 000.–

Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der Konkursamtlichen Schatzung.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 5. bis 14. September 1994 beim Konkursamt Thun zur Einsichtnahme auf.

Einmalige Besichtigung findet statt am 7. September 1994, 14 bis 15 Uhr.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

3601 Thun, 15. August 1994 — Konkursamt Thun, Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (10424)

Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung

Im Konkurs des ***Kirchhofer Hans Ulrich,*** 5044 ***Schlossrued,*** gelangt im Auftrag des Konkursamtes Kulm AG folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Steigerung:

Parzelle Nr. 109, Dorf, im Grundbuch Rickenbach, Plan 1

Hofraum, Garten	5 a 54 m²
Mechanische Werkstatt Nr. 94,	
versichert	Fr. 205 000.–/1991
Katasterschatzung:	Fr. 107 500.–/1991 Prot. 286
Konkursamtliche Schatzung:	Fr. 300 000.–

Zeit und Ort der Steigerung: Dienstag, 20. September 1994, 10 Uhr, Restaurant Kreuz, Buttisholz.

Die Auflage der Steigerungsbedingungen und des nachgeführten Lastenverzeichnisses erfolgt vom 22. bis 31. August 1994 beim Konkursamt Sursee, Mühlefeld 3, 6018 Buttisholz (telefonische Voranmeldung bei Akteneinsicht notwendig).

Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schatzung und der hypothekarischen Belastung.

Unmittelbar vor dem Zuschlag hat der Ersteigerer einen Betrag von Fr. 100 000.– in bar oder per Check einer Schweizer Bank zu bezahlen (Kostensicherungs- und Steigerungspreisanteil). Von dieser Anzahlung wird ein Betrag von Fr. 10 000.– an die Verwertungskosten angerechnet.

Die Besichtigung des Grundstückes findet am Montag, 19. September 1994, 14 bis 15 Uhr, statt.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, in Kraft seit dem 1. Januar 1985, sowie die dazugehörenden Verordnungen vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

6018 Buttisholz, 15. August 1994 — Konkursamt Sursee

Zug (10153[3])

Konkursamtliche Steigerung einer Liegenschaft

Im Konkursverfahren über die ***Gatto AG,*** Blegistrasse 15, 6340 ***Baar,*** gelangen die nachfolgend aufgeführten Liegenschaften zur einmaligen, öffentlichen Steigerung:

Grundbuch der Gemeinde Baar, Band XXXVII, Folio 156,
36,5/1000 Miteigentum an Baurechtsgrundstück, Band XXXVII, Folio 140, mit Sonderrecht an den Gewerberäumlichkeiten im 2. Obergeschoss laut Begründungsakt und Aufteilungsplänen.

Grundbuch der Gemeinde Baar, Band XXXVII, Folio 157,
41,3/1000 Miteigentum an Baurechtsgrundstück, Band XXXVII, Folio 140, mit Sonderrecht an den Gewerberäumlichkeiten im 2. Obergeschoss laut Begründungsakt und Aufteilungsplänen.

Ort der Steigerung: Kantonale Verwaltung, Konferenzzimmer 001, Aabachstrasse 5, 6300 Zug.

Datum und Zeit: Mittwoch, 21. September 1994, 15 Uhr.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 24. August 1994 an während 10 Tagen beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Besichtigung der Liegenschaft: nur nach telefonischer Vereinbarung.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag des Grundstückes je Fr. 50 000.– in bar oder mittels Bankcheck einer schweizerischen Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen (Eurochecks werden nicht akzeptiert).

Kaufinteressenten werden auf die Bestimmungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die dazugehörende Verordnung aufmerksam gemacht. Personengesellschaften und juristische Personen haben unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen, woraus die Vertretungsbefugnis ersichtlich ist.

6301 Zug, 4. August 1994 — Konkursamt Zug

Zug (8865[1])

Konkursamtliche Steigerung einer Liegenschaft

Im Konkurs über ***Ruppen Armin,*** geb. 7. September 1958, von Stalden VS, ehemals Sonnackerstrasse 8, 6340 ***Baar,*** gelangt nachfolgend aufgeführte Liegenschaft zur öffentlichen Versteigerung:

Grundbuch der Gemeinde Baar, Band XXXVIII, Folio 58, Stockwerkeigentum, 66/100 Miteigentum an der Liegenschaft GBP 2116 (Stammgrundstück, 1082 m², Gebäudegrundfläche, Umgelände, Wohn- und Bürogebäude, Assek. Nr. 1517a, Swimmingpool) mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Wohnung im Erdgeschoss, mit 5 Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsakt und Aufteilungsplänen, Beleg-Nr. 2702/1991, Rebmatt, obere Rebhalde 12, Baar.

Ort und Zeit der Steigerung: Restaurant Kreuz, Rathausstrasse 9, 6340 Baar, Donnerstag, 25. August 1994, 14 Uhr.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 22. Juli 1994 an während 10 Tagen beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Besichtigung der Liegenschaft: nur nach telefonischer Voranmeldung.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag des Steigerungsobjektes Fr. 50 000.– in bar oder mittels Bankcheck einer schweizerischen Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen (Eurochecks werden nicht akzeptiert).

Kaufinteressenten werden auf die Bestimmungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die dazugehörende Verordnung aufmerksam gemacht. Personengesellschaften und juristische Personen haben unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen, woraus die Vertretungsbefugnis ersichtlich ist.

6301 Zug, 11. Juli 1994 — Konkursamt Zug

Solothurn (10292[2])

Konkursamtliche Liegenschaftensteigerung

Im Konkursverfahren über ***Mattsson-Allan,*** 1939, Artmattstrasse 27, ***Gerlafingen,*** wird am Dienstag, 4. Oktober 1994, um 14. 15 Uhr, im Sitzungszimmer 15 des Bürogebäudes Rötistrasse 4 in Solothurn, öffentlich versteigert:

1. Grundbuch Gerlafingen Nr. 1918
   Stockwerkeigentum 213/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GB Gerlafingen Nr. 598 mit Sonderrecht an der 3-Zimmer-Wohnung im Dachgeschoss (Altbau) Gebäudeversicherung (GB Gerlafingen Nr. 598) Fr. 353 250.–
   Baranzahlung: Fr. 15 000.–
   Konkursamtliche Schätzung: Fr. 100 000.–
2. Grundbuch Gerlafingen Nr. 1908
   Stockwerkeigentum 21/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GB Gerlafingen Nr. 598 mit Sonderrecht an der Garage Nr. 1 im Untergeschoss
   Baranzahlung: Fr. 5 000.–
   Konkursamtliche Schätzung: Fr. 14 300.–
3. Grundbuch Gerlafingen Nr. 1909
   Stockwerkeigentum 21/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GB Gerlafingen Nr. 598 mit Sonderrecht an der Garage Nr. 2 im Untergeschoss
   Baranzahlung: Fr. 5 000.–
   Konkursamtliche Schätzung: Fr. 14 300.–
4. Grundbuch Gerlafingen Nr. 1913
   Stockwerkeigentum 21/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GB Gerlafingen Nr. 598 mit Sonderrecht an der Garage Nr. 6 im Untergeschoss
   Baranzahlung: Fr. 5 000.–
   Konkursamtliche Schätzung: Fr. 14 300.–

Es besteht kein Mindestangebot.

Der Zuschlag der Steigerungsobjekte erfolgt unabhängig von Schätzung und Belastung an den Meistbietenden. Unmittelbar vor dem Zuschlag ist die jeweilige Baranzahlung ohne Anrechnung an die Steigerungssumme zu leisten. Für den Rest der Steigerungssumme hat der Ersteigerer einen genügenden Finanzierungsausweis beizubringen.

Liegenschaftsbeschriebe und Steigerungsbedingungen liegen beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Besichtigungen nach telefonischer Absprache.

4501 Solothurn, 11. August 1994 — Konkursamt Wasseramt, Sachbearbeiterin: R. Lehmann, Telefon: 065 21 76 35

Basel-Landschaft (8511[1])

Öffentliche Liegenschaftsversteigerung
Am Donnerstag, 25. August 1994, 15 Uhr, findet in der Bürgerstube der Gemeinde Hölstein, Rübmatthalle, Bündtenweg 13, 4434 Hölstein, die öffentliche Versteigerung im Konkurs der im Grundbuch Hölstein eingetragenen Liegenschaft des Schuldners ***Wechsler-Kilcher René,*** Hauptstrasse 71, 4434 ***Hölstein,*** geb. am 5. Juni 1936, von Willisau LU, Schreinermeister, statt:
Baurechtsparzelle Nr. 1179, Baurecht bis 4. Februar 2027 auf Parzelle Nr. 603, 17 a Werkstattgebäude Nr. 8, 12 a 84 m² Hofraum, insgesamt 29 a 84 m² «Bärenmatte». Neue konkursamtliche Schatzung: Fr. 2 300 000.–.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 8. Juli 1994 an.
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung: Kaufsumme: Sicherstellung durch solide Solidarbürgschaft, Barzahlung von 20% oder Deponierung von Wertschriften oder Bankgarantie. Verwertungskosten: Deponierung von Fr. 10 000.–. Handänderungssteuer: 2,5% des Zuschlagspreises, ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer, wenn die Voraussetzungen von § 82 lit. g/StG erfüllt sind.
Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
Es findet nur eine Steigerung statt.
Besichtigung: Nach Vereinbarung (061 961 00 41).

4437 Waldenburg, 8. Juli 1994 Konkursamt Waldenburg

St. Gallen (10293)

Steigerungsbekanntmachung
Im Konkurs über die ***Interfinanz und Handels AG,*** Feldbachstrasse 8, 9000 ***St. Gallen,*** gelangen die folgenden Liegenschaften zur öffentlichen Versteigerung:
Grundpfand:
a. Grundstück Nr. 20 034, Grundbuchplan 13, Stockwerkeigentum, 148/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 1557, mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Wohnung im 1. OG
Konkursamtliche Schätzung Fr. 320 000.–
b. Grundstück Nr. 20 037, Grundbuchplan 13, Stockwerkeigentum, 128/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 1557, mit Sonderrecht an der 3½-Zimmer-Wohnung im 2. OG
Konkursamtliche Schätzung Fr. 283 000.–
c. Grundstück Nr. 20 038, Grundbuchplan 13, Stockwerkeigentum, 148/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 1557, mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Wohnung im Dachgeschoss.
Konkursamtliche Schätzung Fr. 321 000.–
alle drei Wohnungen an der Mettlenstrasse 30, 9524 Zuzwil.
Ganttag: Dienstag, 27. September 1994, 15 Uhr.
Gantlokal: Restaurant Grünegg, Unterdorfstrasse 2, 9524 Zuzwil.
Auflage der Steigerungsbedingungen vom 22. August 1994 bis 31. August 1994.
Die drei Wohnungen werden einzeln ausgerufen. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Zuschlagspreis eine Barzahlung, oder mittels Bankscheck, von je Fr. 50 000.– zu leisten. Der Rest der zu erbringenden Barzahlung ist innert 20 Tagen seit der Gant zu leisten.
Es wird im weiteren auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 ff. KOV sowie auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 (SR 211.412.411) verwiesen.
Die Liegenschaft kann auf telefonische Voranmeldung (Telefon 071 21 37 65), und am Ganttag von 14 Uhr bis 14.45 Uhr besichtigt werden.

9001 St. Gallen, 15. August 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
P. Rohner

St. Gallen (10356)

Steigerungsbekanntmachung
Im Konkurs über Dr. ***Jenny Viktor,*** Fellenbergstrasse 59, 9000 St. Gallen, nun Mattfeldstrasse 17, 9532 ***Rickenbach,*** gelangt folgende Liegenschaft zur öffentlichen konkursrechtlichen Versteigerung:
Grundpfand: Grundstück Parzelle Nr. 4694 Bruggen, bestehend aus selbständigem und dauerndem Baurecht, welches auf Grundstück Nr. 4626 als Dienstbarkeit im Sinne von Art. 779 ZGB eingetragen ist, mit Büro und Produktionsgebäude Nr. 5181 an der Bionstrasse 3, 9014 St. Gallen; Dauer des Baurechts 80 Jahre bis 8. Dezember 2068.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 5 100 000.–
Steigerungstermin: Donnerstag, 29. September 1994, 16 Uhr.
Steigerungslokal: Gasthaus Stocken, Kräzernstrasse 12, 9014 St. Gallen.
Auflage der Steigerungsbedingungen vom 22. bis 31. August 1994.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.– in bar auf Anrechnung am Zuschlagspreis zu bezahlen. Der Rest der zu erbringenden Barzahlung ist innert 14 Tagen seit der Gant zu leisten.
Es wird im weiteren auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 ff. KOV sowie das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 (SR 211.412.411) verwiesen.
Besichtigung des Gebäudes nach telefonischer Vereinbarung mit dem Hauswart, Herrn B. Rutz (Telefon 071 31 59 59).

9001 St. Gallen, 15. August 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der ausserordentliche Konkursbeamte: H. P. Eisenhut

St. Gallen (10154)

Steigerungsbekanntmachung
Rechtshilfeauftrag des Betreibungs- und Konkursamtes 7002 Chur
Im Konkurs über ***Bosshart Urs,*** geb. 1947, Wirt/Geschäftsführer, wohnhaft gewesen in 7000 Chur, Masanserstrasse 98, zurzeit ***unbekannten Aufenthaltes,*** gelangt folgendes Grundstück zur öffentlichen Versteigerung:
Grundstück Nr. 394
Liegenschaft an der Bahnhofstrasse 32 + 34 in Sevelen, bestehend aus:
a. Wohnhaus Nr. 394
b. Wohnhaus Nr. 395
c. 1275 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Wiese
Amtlicher Verkehrswert 1992: Fr. 643 000.–
Konkursamtliche Schätzung 1994: Fr. 726 000.–
Anzahlung vor Zuschlag: Fr. 50 000.–
Ganttag: Dienstag, 27. September 1994, 14 Uhr.
Gantlokal: Hotel Buchserhof, 9470 Buchs.
Auflage der Steigerungsbedingungen im Büro des Konkursamtes des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, 9470 Buchs: vom 29. August bis 7. September 1994.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung an den Zuschlagspreis die vorstehend aufgeführte Anzahlung in bar oder mittels Bankcheck zu bezahlen.
Es wird im weiteren auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 ff. KOV sowie auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (RS 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 (211.412.411) verwiesen.
Das Grundstück kann nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, 9470 Buchs (Telefon 081 756 26 22), besichtigt werden.

9470 Buchs, 10. August 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger

St. Gallen (10404)

Steigerungsbekanntmachung
Im Konkurs über ***Müller Richard,*** geb. 3. Oktober 1952, Architekturbüro, Kürschnengasse 16, 8888 ***Heiligkreuz,*** gelangt folgende Liegenschaft zur Versteigerung:
Einfamilienhaus, Staatsstrasse 86, 8888 Heiligkreuz, Parzelle Nr. 3743
1. Einfamilienhaus Assek.-Nr. 604,
571 m² Gebäudegrundfläche, Garten, Hofraum und Weg
Amtlicher Verkehrswert 1991: Fr. 480 000.–
Konkursamtliche Schätzung 1994: Fr. 560 000.–
Anzahlung vor Zuschlag: Fr. 60 000.–
Ganttag: Dienstag, 27. September 1994, 10 Uhr.
Gantlokal: Restaurant Löwen, 8887 Mels.
Auflage der Steigerungsbedingungen im Büro des Konkursamtes des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Bahnhofstrasse 2, 9470 Buchs: 14. September bis 23. September 1994.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung an den Zuschlagspreis die vorstehend aufgeführte Anzahlung in bar oder mittels Bankcheck zu bezahlen.
Es wird im weiteren auf Art. 275 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 ff. KOV sowie auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (RS 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 (211.412.411) verwiesen.
Die Liegenschaft kann gegen telefonische Vereinbarung mit dem Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, 9470 Buchs (Tel. 081 756 26 22), besichtigt werden.

9470 Buchs, 19. August 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger

Ticino (9794[1])

Avviso d'incanto unico
Fallito: ***Nydegger René,*** 1957, ***Stansstad***
Beni immobili da realizzare: nel comune di Bellinzona
Ubicazione: Saleggi
PPP 1907 – 96/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al primo piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 121 035.84
PPP 1908 – 96/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 2 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al primo piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 121 035.84
PPP 1909 – 98/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al secondo piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 123 557.42
PPP 1910 – 98/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al secondo piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 123 557.42
PPP 1911 – 100/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al terzo piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 126 079.–
PPP 1912 – 100/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al terzo piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 126 079.–
PPP 1913 – 102/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al quarto piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 128 600.58
PPP 1914 – 102/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al quarto piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 128 600.58
PPP 1915 – 104/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al quinto piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 131 122.16
PPP 1916 – 104/1000 comproprietà del fondo part. 901 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 10 composto da: due camere, bagno, atrio, cucina, soggiorno, terrazza, al quinto piano come al piano di ripartizione.
Stima ufficiale: fr. 131 122.16
Valore di stima peritale complessiva: fr. 2 100 000.–
Osservazioni: si fa riferimento all'elenco oneri depositato il 7 dicembre 1992, divenuto definitivo.
Le condizioni d'asta saranno visibili a decorrere dal 26 settembre 1994 presso lo scrivente Ufficio.
Data e luogo dell'incanto: 17 ottobre 1994 alle ore 14.30 presso l'Albergo Unione, via G. Guisan, Bellinzona.

6500 Bellinzona, 27 luglio 1994 Ufficio fallimenti di Bellinzona
F. Poncioni, uff.

Ticino (9795[1])

Avviso d'incanto
Fallito: ***Nydegger René,*** 1957, ***Stansstad.***
Beni immobili da realizzare: nel comune di Bellinzona
Ubicazione: Geretta
PPP 1886 – 47/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al piano terreno come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 82 793.32
PPP 1887 – 47/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 2 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al piano terreno come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 82 793.32
PPP 1888 – 36/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al piano terreno come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 63 416.16
PPP 1889 – 49/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al primo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 86 316.44
PPP 1890 – 49/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al primo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 86 316.44
PPP 1891 – 37/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 composto da: soggiorno, cucina, due camere, atrio, corridoio, bagno WC, due balconi, al primo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 65 177.72
PPP 1892 – 49/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al secondo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 86 316.44
PPP 1893 – 49/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al secondo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 86 316.44
PPP 1894 – 38/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 composto da: soggiorno, cucina, due camere, atrio, corridoio, bagno WC, due balconi, al secondo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 66 939.28
PPP 1895 – 52/1000 quota di comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 10 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al terzo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 91 601.12
PPP 1896 – 52/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 11 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al terzo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 91 601.12
PPP 1897 – 41/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 12 composto da: soggiorno, cucina, due camere, atrio, corridoio, bagno WC, due balconi, al terzo piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 72 223.96
PPP 1898 – 52/1000 quota di comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 13 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al quarto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 91 601.12
PPP 1899 – 52/1000 quota di comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 14 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al quarto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 91 601.12
PPP 1900 – 41/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 15 composto da: soggiorno, cucina, due camere, atrio, corridoio, bagno WC, due balconi, al quarto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 72 223.96
PPP 1901 – 56/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 16 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al quinto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 98 647.36
PPP 1902 – 56/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 17 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al quinto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 98 647.36
PPP 1903 – 41/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 18 composto da: soggiorno, cucina, due camere, atrio, corridoio, bagno WC, due balconi, al quinto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 72 223.96
PPP 1904 – 56/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 19 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al sesto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 98 647.36
PPP 1905 – 56/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 20 composto da: soggiorno, cucina, tre camere, atrio, corridoio, bagno WC, tre balconi, al sesto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 98 647.36
PPP 1906 – 44/1000 comproprietà del fondo part. 3958 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 21 composto da: soggiorno, cucina, due camere, atrio, corridoio, bagno WC, due balconi, al sesto piano come al piano di ripartizione.
Valore stima ufficiale: fr. 77 508.64
Valore stima peritale complessivo: fr. 3 700 000.–
Osservazioni: si fa riferimento all'elenco oneri depositato il 7 dicembre 1992, divenuto definitivo.
Le condizioni d'asta saranno visibili a decorrere dal 26 settembre 1994 presso lo scrivente Ufficio.
Data e luogo dell'incanto: 18 ottobre 1994 alle ore 14.30 presso l'Albergo Unione, via G. Guisan, Bellinzona.

6500 Bellinzona, 27 luglio 1994 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
F. Poncioni, uff.

Il presente avviso d'incanto è notificato oggi 10 agosto 1994 al portatore della seguente cartella ipotecaria:
fr. 150 000.– 7° grado, dg 7197 del 24 dicembre 1986 gravante il mappale n. 3958 RFD di Bellinzona.

6500 Bellinzona, 10 agosto 1994 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
F. Poncioni, uff.

Vaud (10357)

Vente d'immeuble – local industriel

Le mardi 11 octobre 1994 à 14 h., au bureau de l'office soussigné, rue de la Gare 15, 2e étage, 1110 Morges, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble décrit ci-dessous, appartenant à la masse en faillite ***Madel-Import S.A.,*** ayant son siège social à ***Romanel-sur-Morges,*** à savoir:

Commune de Romanel-sur-Morges

RF parcelle no 275, plan folio 5, au lieu dit «Communet», Moulin du Choc

Propriété par étages, soit part de 87,75/1000 de parcelle 254 avec droit exclusif sur:

Rez: Local industriel de 410 m² env. constituant le lot no 8 des plans.

Servitude active: droit d'usage exclusif (cour de déchargement), à charge de 254

Estimation fiscale (1992)	fr. 1 187 000.–
Estimation de l'office selon rapport d'expert:	fr. 550 000.–

Description sommaire de la parcelle de base no 254

– Bâtiment no 199 (halle industrielle)	2361 m²
– Places-jardins	1223 m²
Surface totale	3584 m²

Propriétaires: PPE de 11 lots pour 1000/1000, soit les parcelles no 255 à 261, 275, 276, 287 et 288

Administratrice: Seiler Andrée, Terreaux 20, à Lausanne.

Les conditions de vente seront déposées au bureau de l'office des faillites de Morges dès le 31 août 1994, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP).

Dès l'expiration de ce délai et jusqu'au jour des enchères, elles seront à la disposition de tout intéressé.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Des publications ultérieures indiqueront les dates des visites.

1110 Morges, 19 août 1994 — Office des faillites de Morges: F. Séchaud, substitut

Vaud (10203)

Ventes immobilières – imprimerie et terrain à bâtir

Mercredi 12 octobre 1994, à 14 h., à Rolle, Château, salle du Tribunal, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de la masse en faillite de ***Constructions Matera SA, Rolle,*** à savoir:

Vente I:

Commune de Rolle «Avenue de la Gare 10»

Parcelle RF 588, fo 11

– imprimerie (no ECA 911)	259 m²
– garage (no ECA 1066)	19 m²
– places-jardins	931 m²
surface totale:	1209 m²
Estimation fiscale 1992:	fr. 1 416 000.–
Estimation de l'office et d'expert:	fr. 800 000.–

Vente II:

Commune de Rolle «Route de l'Hôpital 2»

Parcelle RF 172, fo 11

– places-jardins	968 m²
Estimation fiscale 1992:	fr. 250 000.–
Estimation de l'office et d'expert:	fr. 330 000.–

Les conditions de vente seront déposés à l'office soussigné dès le 14 septembre 1994, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Une visite du bâtiment de l'imprimerie est fixée au mercredi 21 septembre 1994, à 16 h. précises. Rendez-vous des amateurs sur place, avenue de la Gare 10.

1180 Rolle, 10 août 1994 — Office des faillites de Rolle: J.-F. Quiblier, substitut

Vaud (10204)

Vente immobilière – villa individuelle

Mercredi 5 octobre 1994, à 14 h., à Rolle, Château, salle du Tribunal, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de la masse en faillite de ***Pro-Real-Immob SA, Mont-sur-Rolle,*** à savoir:

Commune de Mont-sur-Rolle «Chemin des Uttins 19»

Parcelle RF 797, fo 4

– habitation (no ECA 701)	142 m²
– places-jardins	860 m²
surface totale:	1002 m²
Estimation fiscale 1988:	fr. 779 000.–
Estimation de l'office et d'expert:	fr. 850 000.–

Les conditions de vente seront déposés à l'office soussigné dès le 14 septembre 1994, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Une seule visite est prévue. S'annoncer avant le 14 septembre 1994 au téléphone 021 825 15 63.

1180 Rolle, 10 août 1994 — Office des faillites de Rolle: J.-F. Quiblier, substitut

Vaud (10205)

Vente immobilière – terrain à bâtir

Mercredi 5 octobre 1994, à 15 h., à Rolle, Château, salle du Tribunal, l'office soussigné, sur commission rogatoire de l'office des faillites de Nyon, procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de la masse en faillite de ***Schenk Denis,*** domicilié à ***Nyon,*** à savoir:

Commune de Gilly «Route cantonale 39e»

Parcelle RF 714, fo 13

– Prés-champs	1378 m²
Estimation fiscale 1992:	fr. 353 000.–
Estimation de l'office et d'expert:	fr. 480 000.–

Les conditions de vente seront déposés à l'office soussigné dès le 14 septembre 1994, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

S'agissant d'un terrain accessible, il n'y aura pas de visite organisée.

1180 Rolle, 10 août 1994 — Office des faillites de Rolle: J.-F. Quiblier, substitut

Neuchâtel (10358³)

Vente d'un immeuble en construction

Le mardi 20 septembre 1994, à 11 h., au Service des Ponts et Chaussées, rue Pourtalès 13, salle 203, (au 2e étage), à Neuchâtel.

Failli: ***Mentha René,*** anciennement à ***Chézard.*** Délégation O. F. Cernier.

Cadastre de Neuchâtel

Article 12443: rue des Battieux – places-jardins de 597 m²

Estimation cadastrale (1986)	fr. 3 000.–
Estimation de l'expert (1994)	fr. 1 240 000.–

Un bâtiment est actuellement en construction, les travaux de finition sont estimés à environ fr. 115 000.–. Situation: rue des Battieux 21.

Dépot des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 5 septembre 1994.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiements seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Visite: le lundi 5 septembre 1994, à 14 h. précises.

2001 Neuchâtel, 19 août 1994 — Office des faillites Le préposé: M. Vallélian

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)
(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignoratizi ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Zürich (10294)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandeigentümer: ***Albrecht Philipp,*** geboren 1938, von Mels SG, Unternehmer, Zürcherstrasse 43, 8245 ***Feuerthalen.***

Steigerungstag: Dienstag, 25. Oktober 1994, 10 Uhr.

Steigerungslokal: Saal des Restaurant Sonnenhof, Tösstalstrasse 41, 8483 Kollbrunn.

Eingabefrist bis am 8. September 1994.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom 26. September 1994 bis am 5. Oktober 1994 von 14 bis 16.30 Uhr beim Betreibungsamt Zell ZH, Tösstalstrasse 73, 8486 Rikon.

Besichtigung: Am Samstag, 15. Oktober 1994 von 10 bis 12 Uhr.

Grundpfand: In der Gemeinde Zell ZH; Grundbuch Zell E. Bl. 1213, Kat.-Nr. 5084, Plan 36, 1 Einfamilienhaus mit 6½ Zimmern und Schwimmbad, unter Versicherungsnummer 1417 für Fr. 580 800.– versichert, Schätzungsjahr 1993, mit 525 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Schwimmbassin und Garage, an der Ringstrasse 12, Bolsternbuck in 8483 Kollbrunn.

Grenzen laut Katasterplan, Dienstbarkeiten und Vormerkungen laut Grundbuchauszug.

Rechtskräftige Schätzung: Fr. 750 000.–

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an der 1. Pfandstelle.

Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung an die Steigerungssumme Fr. 50 000.– in bar oder mit einem an die Order des Betreibungsamtes Zell ZH ausgestellten Bankcheck (keine Privatchecks) einer schweizerischen Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8486 Rikon, 19. August 1994 — Betreibungsamt Zell ZH: Siegfried Ruoss

Zürich (10359)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandeigentümer: ***Ernst + Co,*** Kollektivgesellschaft mit Sitz in ***Zürich,*** Architekturbüro, Wunderlistrasse 26, 8037 Zürich.

Steigerungstag: Dienstag, 25. Oktober 1994.

Steigerungslokal: Nebenzimmer im Restaurant Frieden, Dorfstrasse 88, in 8196 Wil.

Eingabefrist bis 9. September 1994.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 26. September bis 5. Oktober 1994, beim Betreibungsamt 8196 Wil, Bahnhofstrasse 340, Montag bis Freitag von 10 bis 12 Uhr.

Besichtigung: 27. August und 1. Oktober 1994, jeweils von 13 bis 14 Uhr.

Grundpfand: in der Gemeinde Wil, im Hüslihof, Grundbuchblatt 776, Plan 17, Kat. Nr. 3141, 944 m² Garten, erschlossenes Bauland, in der Kernzone.

Grenzen laut Katasterplan. Anmerkung: Vormerkung und Dienstbarkeiten laut Grundregisterauszug.

Betreibungsamtliche Schätzung: Grundstück Fr. 472 000.–

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an 1. Pfandstelle.

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme Fr. 20 000.– in bar zu bezahlen oder mit einem an die Order des Betreibungsamtes 8196 Wil ausgestellten Bankscheck (keine Privatschecks) einer schweizerischen Grossbank oder Kantonalbank.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 9. September 1994 beim Betreibungsamt 8196 Wil, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

8196 Wil ZH, 19. August 1994 — Betreibungsamt Wil: Edgar Körner

Bern (10155)

Betreibungsamtliche Liegenschaftssteigerung

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen ***Klatrost AG,*** 6210 ***Sursee,*** werden am Mittwoch, 19. Oktober 1994, 14 Uhr, im Restaurant Emmenhof, Kirchbergstrasse 90, 3400 Burgdorf, folgende Eigentumswohnungen öffentlich versteigert:

Burgdorf, Grundbuchblatt Nr. 3911-5
77,8/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 3911
5½-Zimmer-Maisonettewohnung im Erdgeschoss und 1. Obergeschoss, Tiergartenstrasse 11, Gartenanteil, Einstellhallenplatz

Amtlicher Wert	Fr. 181 350.–
Betreibungsamtliche Schatzung	Fr. 585 000.–

Burgdorf, Grundbuchblatt Nr. 3911-6
77,8/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 3911
5½-Zimmer-Maisonettewohnung im Erdgeschoss und 1. Obergeschoss, Tiergartenstrasse 11, Gartenanteil, Einstellhallenplatz

Amtlicher Wert	Fr. 181 350.–
Betreibungsamtliche Schatzung	Fr. 585 000.–

Burgdorf, Grundbuchblatt Nr. 3911-13
77,8/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 3911
5½-Zimmer-Maisonettewohnung im 2. Obergeschoss und im Dachgeschoss, Tiergartenstrasse 11, Einstellhallenplatz

Amtlicher Wert	Fr. 170 250.–
Betreibungsamtliche Schatzung	Fr. 570 000.–

Burgdorf, Grundbuchblatt Nr. 3911-15
77,8/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 3911
5½-Zimmer-Maisonettewohnung im 2. Obergeschoss und im Dachgeschoss, Tiergartenstrasse 11, Einstellhallenplatz

Amtlicher Wert	Fr. 170 250.–
Betreibungsamtliche Schatzung	Fr. 570 000.–

Burgdorf, Grundbuchblatt Nr. 3911-14
22,1/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 3911
2½-Zimmer-Maisonettewohnung im 2. Obergeschoss und im Dachgeschoss, Tiergartenstrasse 11, Einstellhallenplatz

Amtlicher Wert	Fr. 71 410.–
Betreibungsamtliche Schatzung	Fr. 235 000.–

Eingabefrist bis 8. September 1994 (Wert Steigerungstag). Die Forderungen sind detailliert und unter Beilage der Originalforderungstitel anzumelden.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 26. September bis 6. Oktober 1994 beim Betreibungsamt Burgdorf, Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf, zur Einsichtnahme auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren des Grundpfandgläubigers im 1. bis 3. Rang.

Besichtigung der Liegenschaft Montag, 10. Oktober 1994, 14 bis 15 Uhr.

Es wird ausdrücklich auf die Bundesbeschlüsse über die Bewilligungspflicht für den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.

3400 Burgdorf, 8. August 1994 — Betreibungsamt Burgdorf: B. Rüfenacht

Fribourg (10383)

Révocation de vente

La vente aux enchères publiques de la propriété de ***Reca Trading SA,*** à ***Olten,*** article 44AA et 655A de la commune de Cheiry, prévue le mardi 6 septembre 1994 à 14 h. 30, dans la salle de l'Auberge de et à Cheiry, est révoquée.

1470 Estavayer-le-Lac, 10 août 1994 — Office des poursuites de la Broye: S. Monney, préposé

Solothurn (10206²)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftensteigerung
Schuldnerin: ***Deba Immobilien AG,*** Bellingerweg 25, 4057 ***Basel.***
Liegenschaften und Zugehör:
1. GB Oberbuchsiten Nr. 1880, 9 a 94 m² Bifang, Wohnhaus Nr. 524 an der Bahnhofstrasse, Katasterschätzung Fr. 468 900.–, Gebäudeversicherung Fr. 1 101 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung Fr. 1 520 000.–
2. GB Oberbuchsiten Nr. 2357, 9 a 75 m² Bifang, Wohnhaus Nr. 523 an der Bahnhofstrasse, Katasterschätzung Fr. 456 900.–, Gebäudeversicherung Fr. 1 083 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung Fr. 1 430 000.–
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.
Steigerungstag: Donnerstag, 27. Oktober 1994, 9.30 Uhr.
Steigerungslokal: Amthaus Balsthal, Sitzungszimmer Erdgeschoss.
Eingabefrist bis und mit 8. September 1994 (die Forderungen sind Wert Steigerungstag aufzurechnen).
Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses während 10 Tagen ab dem 26. September 1994.

4710 Balsthal, 11. August 1994 Betreibungsamt Thal-Gäu

Solothurn (9884¹)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftensteigerung
Schuldner: ***Müller Rolf,*** 1944, des Rudolf, Architekt, von Löhningen, Belpbergstrasse 8, 3125 ***Toffen.***
Grundstück: Grundbuch Bettlach Nr. 1531
2 a 21 m² Kastelsfeld
Im Bau befindliches Reiheneinfamilienhaus
Riedstrasse 16 M
Katasterschatzung (Land): Fr. 21 200.–
Gebäudeversicherung: noch nicht geschätzt
inkl. 1/8 Anteil Miteigentum an Grundbuch Bettlach Nr. 459
2 a 08 m² Kastelsfeld
Katasterschatzung: Fr. 20 000.–
Betreibungsamtliche Schatzung: Fr. 372 500.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen eines Grundpfandgläubigers.
Steigerungstag: 3. November 1994, 15 Uhr.
Steigerungsort: Amtsschreiberei Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, Dammstrasse 14, 2540 Grenchen.
Eingabefrist: 1. September 1994 (die Forderungen sind Wert 3. November 1994 aufzurechnen).
Besichtigung der Liegenschaften: 26. Oktober 1994, 14 Uhr.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes vom 28. September bis 7. Oktober 1994.

2540 Grenchen, 5. August 1994 Betreibungsamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach:
P. Schwab, Notar

Solothurn (9885¹)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftensteigerung
Schuldnerin: ***Schmid Immobilien Grenchen AG, Grenchen,*** per Adresse: Ulrich Schmid, Lindengässli 9, 3132 Riggisberg.
Grundstück: Grundbuch Grenchen Nr. 1431
17 a 94 m², Ziegelmatten
Wohnhaus Flurstrasse 31, Gebäudeversicherung: Fr. 1 106 250.–
Wohnhaus Flurstrasse 33, Gebäudeversicherung: Fr. 1 106 250.–
Katasterschatzung: Fr. 891 600.–
Betreibungsamtliche Schatzung: Fr. 2 770 000.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen eines Grundpfandgläubigers.
Steigerungstag: 3. November 1994, 14 Uhr.
Steigerungsort: Amtschreiberei Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, Dammstrasse 14, 2540 Grenchen.
Eingabefrist: 1. September 1994 (die Forderungen sind Wert 3. November 1994 aufzurechnen).
Besichtigung der Liegenschaften: 27. Oktober 1994, 14 Uhr.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes vom 28. September bis 7. Oktober 1994.

2540 Grenchen, 5. August 1994 Betreibungsamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach:
P. Schwab, Notar

Solothurn (9886¹)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftensteigerung
Schuldner: ***Siegenthaler Peter,*** 1961, des Hermann, Dachdeckermeister, von Arni bei Biglen, Solothurnstrasse 23, 2545 ***Lengnau.***
Eigentümer: Siegenthaler Peter, 1961, des Hermann, Dachdeckermeister, von Arni bei Biglen, Solothurnstrasse 23, 2545 Lengnau.
Taffaro + Co., Wickelackerstrasse 21, 3144 Gasel/Köniz, als Miteigentümer zu je 1/2 Anteil.
Grundstück: Grundbuch Bettlach Nr. 1527
2 a 21 m², Kastelsfeld
im Bau befindliches Reiheneinfamilienwohnhaus Riedstrasse 16 H
Katasterschatzung (Land): Fr. 21 200.–
Gebäudeversicherung: noch nicht geschätzt
inkl. 1/8 Anteil Miteigentum an Grundbuch Bettlach Nr. 459
2 a 08 m² Kastelsfeld
Katasterschatzung: Fr. 20 000.–
Betreibungsamtliche Schatzung: Fr. 398 700.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen eines Grundpfandgläubigers.
Steigerungstag: 3. November 1994, 15.30 Uhr.
Steigerungsort: Amtschreiberei Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, Dammstrasse 14, 2540 Grenchen.
Eingabefrist: 1. September 1994 (die Forderungen sind Wert 3. November 1994 aufzurechnen).
Besichtigung der Liegenschaften: 26. Oktober 1994, 14 Uhr.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes vom 28. September bis 7. Oktober 1994.

2540 Grenchen, 5. August 1994 Betreibungsamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach:
P. Schwab, Notar

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

– Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
– Manuskript nach Vorlagen im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
– PLZ, Ort, Datüm und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Ticino (9800¹)

Avviso d'incanto unico Esec.n. 248350 - Inc. Imm. n. 1104/93
Debitrice: società anonima ***Ceresiana SA,*** A. U. Fasoletti Roberto, **6963 *Pregassona.***
Immobili da realizzare: in territorio del comune di Canobbio.

Ubicazione:	Descrizione:	Mappa:	Superficie m²
Al Maglio	– magazzino	463	1 691
	– magazzino		524
	– ufficio		130
	– tettoia e canile		104
	– ponte		45
	– ponte		36
	– strada		800
	– autorimessa		68
	– bosco		20 623
	– portico		18
	– fiume		380
	– prato		51 096
	– impianti betonaggio		54
	– autorimessa e officina		224
	– tettoia deposito		380
	– strada		68
	– tettoia		111
	– tettoia		302
	– tettoi		73

Valore complessivo di stima ufficiale: fr. 2 197 135.70
Valore complessivo di stima peritale: fr. 2 112 000.—

Ubicazione:	Descrizione:	Mappa n.:	Superficie m²
Al Maglio	– capannone	698	1 187
	– capannone		461
	– abitazione		283
	– abitazione		229
	– portico		7
	– stalla		182
	– portico		4
	– tettoia		12
	– strada e piazze		3 966
	– bosco		763
	– prato		29 523
	– serbatoio gas		17
	– serbatoio		30

Valore complessivo di stima ufficiale: fr. 3 510 478.60
Valore complessivo di stima peritale: fr. 3 321 156.—

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): 30 agosto 1994.
Data e luogo dell'incanto: 4. novembre 1994, ore 15, presso l'Ufficio di esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano, 4° piano, porta C4.18.
Le condizioni d'asta saranno visibili a partire dal giorno 15 ottobre 1994 e per dieci giorni consecutivi.

6900 Lugano, 3 agosto 1994 Ufficio esecuzione Lugano:
E. Antonini, uff.

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

Vaud (10360)

Vente immobilière – maison villageoise
Le lundi 21 novembre 1994, à 15 h. 30, à Cossonay-Ville, salle du Conseil communal, 2e étage, bâtiment administratif, l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de ***Baudat André,*** 1307 ***Villars-Lussery,*** savoir:
Commune de Villars-Lussery – Au coin
Parcelle RF 15, fo 1, en nature de:
habitation 168 m²
places-jardins 264 m²
places-jardins 848 m²
surface totale 1280 m²
Estimation fiscale 1993 fr. 240 000.–
Estimation ECA (indice 108) fr. 565 818.–
Estimation de l'office selon rapport d'expertise fr. 450 000.–
Délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Vente requise par le créancier hypothécaire 1er rang pour son capital.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 14 octobre 1994. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
Une visite sera organisé ultérieurement à une date qui sera annoncée par publication.

1304 Cossonay, 15 août 1994 Office des poursuites de Cossonay:
P.-A. Chapuisat, préposé ad intérim

Vaud (10361)

Vente immobilière – ferme partiellement rénovée
Le lundi 5 décembre 1994, à 14 h., à Cossonay-Ville, salle du conseil communal, 2e étage, bâtiment administratif, l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de ***Poncet Yves,*** 1316 ***Chevilly,*** à savoir:
Commune de Chevilly
Parcelle RF no 15, feuille 1, «Chevilly Sentolliet»
Logement 293 m²
Place-jardin 913 m²
Surface totale 1206 m²
Estimation fiscale 1989: fr. 750 000.–
Estimation de l'office selon rapport d'expertise: fr. 900 000.–
Délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 21 octobre 1994. Elle pourront êtra attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
Une visite sera organisée selon publication ultérieure.

1304 Cossonay, 19 août 1994 Office des poursuites de Cossonay:
Y. Breuer, substitut

Vaud (10362²)

Vente immobilière – terrain «zone villa»
Le mardi 18 octobre 1994, à 10 h., en salle du Tribunal, bâtiment de l'administration communale, 1610 Oron-la-Ville, l'office des poursuites de Moudon-Oron procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de ***Matalex Promotion SA,*** 1807 ***Blonay,*** à savoir:
Commune de Bussigny-sur-Oron
Parcelle RF 97, fo. 7, «Le Jordil, En Joratel», consistant en:
– prés-champs d'une surface totale de 8346 m².
Estimations:
– fiscale, 1989: fr. 621 000.–
– de l'office: fr. 584 000.–
Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang.
Fin du délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Les conditions de vente, comprenant l'état des charges et l'état descriptif seront à la disposition des intéressés, au bureau de l'office, avenue de Lucens 1, 1510 Moudon, dès le 30 septembre 1994.
Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont, en outre, rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983.

1510 Moudon, 15 août 1994 Office des poursuites de Moudon-Oron:
J.-C. Chaignat, substitut

Vaud (10295)

Vente immobilière – habitation désaffectée
Mercredi 19 octobre 1994, à 14 h., à Rolle, Château, salle du Tribunal, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de ***Nicolier André,*** domicilié à 1261 ***Le Muids,*** à savoir:
Commune d'Essertines-sur-Rolle «A Châtel»
Parcelle RF 428, fo 33
– Dépendances (no ECA 100) 236 m²
– pré 154 m²
– places-jardins 163 m²
surface totale: 553 m²
Estimation fiscale: fr. 210 000.–
Estimation de l'office et d'expert: fr. 30 000.–
Vente requise par le créancier gagiste 1er rang pour le capital.
Délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Les conditions de vente seront déposées à l'office soussigné dès le 30 septembre 1994, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.
Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
S'agissant d'une habitation désaffectée, il n'y aura pas de visite organisée.

1180 Rolle, 11 août 1994 Office des poursuites de Rolle:
J.-F. Quiblier, substitut

Vaud (10296)

Vente immobilière – terrain à bâtir et garage
Le vendredi 21 octobre 1994, à 9 h., à la salle de la Justice de Paix, rue du Simplon 22, à Vevey, l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de ***YFF S.A. en liquidation,*** Colondalles 89, 1820 ***Montreux,*** à savoir:
Commune de la Chardonne
Parcelle RF no 2177, fo 39 du plan, au lieu-dit «La Grangette», consistant en:
– Garage (Al 1096) 18 m²
– Pré-champ 1638 m²
– Surface totale 1656 m²
– Estimation fiscale 1992 RG: fr. 210 000.–
– Estimation de l'office selon rapport de l'expert: fr. 380 000.–
Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rangs pour les capitaux et les intérêts.
Délai pour les productions: 8 septembre 1994.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office dès le 28 septembre 1994.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil (livret de famille ou acte de naissance) et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

1800 Vevey, 12 août 1994 Office des poursuites de Vevey:
B. Chappuis, préposé

Vaud (10297)

Immeuble locatif et commercial
Le jeudi 10 novembre 1994, à 11 h., salle du Tribunal, Hôtel-de-Ville, à 1400 Yverdon-les-Bains, l'office des poursuites d'Yverdon procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de ***Maison Rouge sur Canal SA, Yverdon-les-Bains;*** à savoir:
Commune d'Yverdon-les-Bains – rue de la Maison-Rouge no 7
parcelle RF no 2087, fo 28, bureaux et magasins 257 m²
places-jardins 157 m²
surface totale: 414 m²
Estimation fiscale RG 1992: fr. 933 000.–
Estimation de l'office selon rapport d'expert: 2 925 000.–
Les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières doivent produire leurs créances, servitudes et autres droits dans un délai échéant le 8 septembre 1994.
Les conditions de vente, les états descriptif et des charges, le plan de situation ainsi que le rapport d'expertise seront déposés au bureau de l'office des poursuites d'Yverdon dès le 26 septembre 1994 où ils pourront être consultés.
La vente est requise par le créancier hypothécaire en 1er rang pour le capital.
La date des visites sera fixée ultérieurement.

1401 Yverdon-les-Bains, 11 août 1994
Office des poursuites d'Yverdon:
P. Rossé, substitut

Nachlassverträge
Concordats–Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe
Sursis concordataire et appel aux créanciers
Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG–LP–LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Fribourg (10298)

Débitrice: ***Jura Centre Basse SA,*** à ***Fribourg,*** avenue du Général Guisan 34. Exploitation d'un commerce d'alimentation générale.
Date de l'octroi: 8 août 1994.
Durée du sursis: 4 mois, expirant le 8 décembre 1994.
Commissaire au sursis, Ivan Progin, comptable diplômé, 1743 Estavayer-le-Gibloux.
Les créanciers de la débitrice et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire leurs créances ou revendications, accompagnées des pièces justificatives auprès du commissaire au sursis. Les débiteurs sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens de la débitrice, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les déclarer au commissaire dans le même délai.
Délai pour les productions: vingt jours dès la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, soit jusqu'au 8 septembre 1994, sous peine pour les créanciers d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
Assemblée des créanciers: vendredi 11 novembre 1994, à 10 h. 30, dans la salle d'audience de la maison de justice, rue des Chanoines 127, 1700 Fribourg.
Examen des pièces: dès le 31 octobre 1994, dans les bureaux de la Fiduciaire N. Wassmer SA, rue St-Pierre 6, 1700 Fribourg.
Tous les créanciers ayant entamé des poursuites doivent produire à nouveau (art. 300 LP).
Le commissaire ne donne aucune garantie pour le paiement des dettes contractées durant le sursis concordataire.

1743 Estavayer-le-Gibloux, 11 août 1994 — Le commissaire: Ivan Progin

St. Gallen (10425)

Einladung zur Gläubigerversammlung
Schuldnerin: ***Kirchmeier & Co.,*** Loo, 9527 ***Niederhelfenschwil.***
Gläubigerversammlung: Die Gläubigerversammlung findet statt am Donnerstag, 15. September 1994, 14 Uhr, im Restaurant Kreuz, in Niederhelfenschwil.
Die Akten liegen ab dem 25. August 1994 am Sitz des Sachwalters zur Einsicht auf. Um telefonische Voranmeldung wird gebeten. Die angemeldeten Gläubiger erhalten eine separate Orientierung betreffend die Gläubigerversammlung. Die Schuldnerin beabsichtigt, einen Nachlass mit Vermögensabtretung vorzuschlagen. An der Gläubigerversammlung sind deshalb gegebenenfalls der Liquidator und der Gläubigerausschuss zu wählen.

9008 St. Gallen, 16. August 1994
Der Sachwalter:
Rechtsanwalt lic. iur. Urs Weber
Goethestrasse 61, St. Gallen
Tel. 071 25 31 91, Fax 071 25 38 45

Graubünden (10426)

Einladung
zur Gläubigerversammlung der ***Rätia Möbel AG,*** Comercialstrasse 17, 7007 ***Chur.***
Die Gläubigerversammlung findet am Dienstag, 13. September 1994, 14 Uhr, im Hotel Chur, in Chur, statt. Den Gläubigern wird ein Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorgeschlagen. Anlässlich der Gläubigerversammlung sollen der Liquidator und der Gläubigerausschuss gewählt werden.
Die Akten liegen 10 Tage vor der Gläubigerversammlung, d. h. ab 1. September 1994, für die beteiligten Gläubiger im Büro der Allemann + Gredig, Treuhand- und Revisions AG, Ottostrasse 29, 7000 Chur, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsichtnahme auf.

7000 Chur, 15. August 1994
Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
Christian Allemann, lic. oec., dipl. Bücherexperte
Allemann + Gredig, Treuhand- und Revisions AG
Ottostrasse 29, Chur

Graubünden (10427)

Verweigerung
Nachlassverfahren ***Caviezel-Hänny Markus, Praden,*** und ***Caviezel-Hänny Carina, Praden.***
Der Kreisgerichtsausschuss Churwalden hat an seiner Sitzung vom 21. Juli 1994 die Bestätigung des Nachlassvertrages in Sachen Markus Caviezel-Hänny und Carina Caviezel-Hänny verweigert.

7075 Churwalden, 15. August 1994
Für den Kreisgerichtsausschuss Churwalden:
Der Kreispräsident

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Aargau (10299)

Im Nachlass-Stundungsverfahren des ***Benedetto Mannino,*** wohnhaft in 5312 ***Döttingen,*** Finkenweg 1, das am 6. April 1994 durch das Bezirksgericht Zurzach bewilligt wurde, teilen wir den beteiligten Gläubigern mit, dass die Gläubigerversammlung am Mittwoch, dem 31. August 1994, nachmittags um 15 Uhr, im Restaurant Horner, Alte Zürich-Bern-Strasse (Autobahnausfahrt Lenzburg, Richtung Wohlen) in Hendschiken stattfinden wird.
Die Akten können von den beteiligten Gläubigern – nach telefonischer Voranmeldung – während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Büro der Sachwalterin eingesehen werden.

5603 Staufen, 12. August 1994
Die Sachwalterin: Risag GmbH
Kornweg 7, Staufen
Postadresse: Postfach 649, 5600 Lenzburg

Genève (10384)

La débitrice ci-après a obtenu un sursis concordataire de 4 mois qui arrivera à échéance le 15 novembre 1994.
Un appel aux créanciers a été publié dans la Feuille d'avis officielle de Genève ainsi que dans la Feuille officielle suisse du commerce le 29 juillet 1994.
L'assemblée des créanciers est convoquée au lieu et en date mentionnés ci-dessous.
Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les 10 jours qui précèdent l'assemblée en l'etude du commissaire.
Le commissaire ne donne aucune garantie pour le paiement des dettes contractées pendant le sursis concordataire, (art. 295 et ss de la loi sur la poursuite pour dettes et la faillite).
Débitrice: ***Vimi Néon SA,*** chemin des Aulx 3, 1228 ***Plan-les-Ouates.***
Activité: étude, création et fabrication d'enseignes lumineuses et d'éclairage au moyen de tubes néon haute tension.
Commissaire au sursis: Me Vincent Jeanneret, avocat.
Domicile du commissaire: Etude Tavernier, Gillioz, de Preux, Dorsaz, rue Toepffer 11, 1206 Genève.
Assemblée des créaciers: le 22 septembre 1994, dès 10 h. 30, salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, à Genève.
Prise de connaissance des pièces: dès le lundi 12 septembre 1994.

1206 Genève, 15 août 1994 — Le commissaire au sursis

Verlängerung der Nachlass-Stundung
Prorogation du sursis concordataire
Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 – LP 295, al. 4 – LEF 295, cpv. 4)

Vaud (10428)

Par décision du 15 août 1994, le président du Tribunal du district d'Echallens a prolongé d'un mois, soit jusqu'au 2 novembre 1994 le sursis concordataire accordé à ***Pagani & Fils SA,*** route de Cossonay 18, à ***Echallens.***
L'assemblée des créanciers fixée au 25 août prochain, à 11 h., est renvoyée au mardi 11 octobre 1994, à 11 h., dans une salle du Tribunal du district d'Echallens.
Examen des pièces: durant les dix jours précédant l'assemblée des créanciers, au bureau du commissaire au sursis, Pascal Stouder, rue des Terreaux 2, à Lausanne, ceci sur rendez-vous.

1002 Lausanne, 19 août 1994 — Le commissaire au sursis: P. Stouder

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato

(SchKG–LP–LEF 306, 308, 317)

Ticino (10429)

Il segretario assessore della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, rende noto che con decisione 28 luglio 1994, intimata il 29 luglio 1994 e cresciuta in giudicato, è stato omologato il concordato proposto ai propri creditori da ***Guggiari Bojanka, Massagno.***
I pagamenti saranno effettuati dal commissario del concordato, Luigi Gaffuri, c/o Mega Fiduciaria SA, corso S. Gottardo 32, 6830 Chiasso.

6900 Lugano, 16 agosto 1994 — Il segretario assessore: Avv. Franca Galfetti Soldini

Ticino (10430)

Il segretario assessore della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, rende noto che con decisione 28 luglio 1994, intimata il 29 luglio 1994 e cresciuta in giudicato, è stato omologato il concordato proposto ai propri creditori dalla ***Ristorante Morena SA, Massagno.***
I pagamenti saranno effettuati dal commissario del concordato, Luigi Gaffuri, c/o Mega Fiduciaria SA, corso S. Gottardo 32, 6830 Chiasso.

6900 Lugano, 16 agosto 1994 — Il segretario assessore: Avv. Franca Galfetti Soldini

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung
Homologation du concordat par abandon d'actif
Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG–LP–LEF 316d)

Bern (10363)

Schuldnerin: ***HV Technics AG*** (ehemals Hogatron AG), Bollstrasse 61, 3076 ***Worb.***
Der von der genannten Gesellschaft mit ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung wurde mit Entscheid des Gerichtspräsidenten II i.V. von Konolfingen vom 21. Juli 1994 gerichtlich bestätigt.

3082 Schlosswil, 11. August 1994 — Der Gerichtspräsident II als Nachlassrichter: H. R. Burri

Nichtbestätigung des Nachlassvertrages
Refus d'homologation du concordat
Rifiuto d'omologazione del concordato

(SchKG–LP–LEF 306)

Solothurn (10431)

In der Nachlass-Sache ***Meyer Erich,*** Gewerbestrasse 2–4, 4707 ***Deitingen,*** hat das Amtsgericht von Bucheggberg-Wasseramt mit Urteil vom 25. Juli 1994 festgestellt, dass der vorgeschlagene Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung nicht zustandegekommen ist. (Art. 304 ff. SchKG)
Dieses Urteil ist am 9. August 1994 nach unbenutztem Ablauf der Appellationsfrist in Rechtskraft erwachsen. Die am 23. November 1993 bewilligte Nachlass-Stundung ist damit dahingefallen.

4600 Olten, 16. August 1994 — Die gerichtlich bestellte Sachwalterin: thv Treuhand AG

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung
Etat de collocation dans le concordat par abandon d'actif
Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG–LP–LEF 250, 316g)

Freiburg (10364)

Auflage des Kollokationsplanes
Im Nachlassverfahren mit teilweiser Vermögensabtretung des ***Ueltschi Heinz,*** Fabrikstrasse 8, 3286 ***Muntelier,*** Inhaber der Einzelfirma Heinz Ueltschi, Innenausbau, mit Sitz in 3286 Muntelier, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Hauptsitz der Liquidatorin an der Monbijoustrasse 20, 3001 Bern, während den Geschäftszeiten zur Einsicht auf (telefonische Voranmeldung erwünscht, Tel. 031 381 09 53).
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt bzw. im Amtsblatt des Kantons Freiburg von heute durch Klageschrift einzureichen.

3280 Meyriez, 16. August 1994 — Die Liquidatorin: Treuhand- & Revisions-AG Bern, Zweigniederlassung Meyriez: André Brügger

Verschiedenes–Divers–Diversi
SchKG – LP – LEF

Zürich (10207)

Löschung von Grundpfandrechten
(Art. 69 Abs. 2 und 3 VZG)
Da die Inhaber der auf dem Grundstück der ***Blumenparadies AG,*** an der Goldbrunnenstrasse 115, 8055 ***Zürich,*** lastenden fünf Schuldbriefe an 8. bis 12. Pfandstelle, datiert 11. Juli 1990, unbekannt sind, machen wir gemäss Art. 69 der Verordnung über die Zwangsverwertung von Grundstücken öffentlich bekannt, dass allfällige Gläubiger dieser Grundpfandforderungen im Gesamtbetrag von Fr. 3 500 000.– an der öffentlichen Versteigerung vom 8. Juli 1994 vollständig zu Verlust gekommen sind, und dass wir daher diese Grundpfandrechte im Grundbuch am 11. August 1994 für die ganzen Kapitalbeträge gelöscht haben.
Die Veräusserung oder die Verpfändung dieser Pfandtitel für die nicht mehr bestehenden Forderungsbeträge wäre als Betrug strafbar.

8036 Zürich 3, 19. August 1994 — Betreibungsamt Zürich 3: A. Wallner, Substitut

Zürich (10202²)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
In der Spezialliquidation nach VZG Art. 134 gelangt das nachbezeichnete Grundstück der ***Genossenschaft Ulme,*** mit Sitz in 8913 ***Ottenbach,*** Dorfplatz 1, zur öffentlichen, konkursrechtlichen Versteigerung:
Steigerungstag: Freitag, 23. September 1994, 14 Uhr.
Steigerungslokal: Restaurant Engel, Dorfplatz 1, 8913 Ottenbach (im Steigerungsobjekt selber).
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen während 10 Tagen vom 24. August 1994 an beim Konkursamt Affoltern am Albis, Bahnhofplatz 9, 8910 Affoltern am Albis, zur Einsicht auf.
Besichtigung des Steigerungsobjektes: Freitag, 2. September, und Freitag, 16. September 1994, jeweils von 14 bis 16 Uhr (oder nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt Affoltern am Albis, Tel. 01 761 60 61).
Steigerungsobjekt:
In der Gemeinde Ottenbach: Grundregisterblatt 244, Kat. Nr. 325, 1 Wohnhaus mit Restaurant («Engel»), Fachwerkbau, Assek. Nr. 322 (Gebäudeschätzungswert 1987: Fr. 1 618 300.–), 1 Lagergebäude Assek. Nr. 323 (Gebäudeschätzungswert 1984: Fr. 193 000.–), mit 1229 m². Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Parkplatz; Dorfplatz 1; Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundregister.
Konkursamtliche Schätzung des Objektes: Fr. 1 000 000.–
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von Fr. 50 000.– in bar oder mit einem Bankcheck, ausgestellt von einer Schweizer Bank, an die Order des Konkursamtes Affoltern am Albis, 8910 Affoltern am Albis, zu bezahlen (keine Privatchecks).
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 (SR 211.412.411) aufmerksam gemacht.
Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen, aus dem die Vertretungsbefugnis ersichtlich ist. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
Freihandverkauf der Restaurant-Fahrhabe:
Es wird den Interessierten Gelegenheit geboten, die vorhandene Restaurant-Fahrhabe, welche weder Bestandteil- noch Zugehörsqualität aufweist (bewegliches Wirtschaftsmobiliar, Service usw.), gesamthaft separat vom eingesetzten Liquidator der Genossenschaft Ulme, der Ipse AG, R. Walther, Wiesenstrasse 1, 8008 Zürich, zu kaufen. Kaufsangebote können ab sofort bis 23. September 1994 schriftlich direkt beim Liquidator eingereicht werden. Der Verkauf dieser Mobilien findet unmittelbar nach durchgeführter Versteigerung der Liegenschaft statt.

8910 Affoltern am Albis, 19. August 1994
Konkursamt Affoltern am Albis:
A. Hiltpold, Notar-Stellvertreter

Zürich (10365)

Steigerungsanzeige und Spezialanzeige
nach Art. 139 SchKG, in Verbindung mit Art. 30 VZG für den Schuldner und Pfandeigentümer, Grundpfandgläubiger und Grundlastberechtigte.
Nach rechtskräftiger Abweisung einer Beschwerde des Schuldners durch die zuständige Aufsichtsbehörde wird die auf den 14. Juli 1994, 14 Uhr, angesetzte Steigerung neu angekündigt:
Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: ***Hertach Anton,*** geb. 16. August 1941, von Niederurnen, Kaufmann, Seestrasse 157a, 8820 ***Wädenswil.***
Steigerungstag: Donnerstag, 8. September 1994, 14 Uhr.
Steigerungslokal: Sitzungszimmer Nr. 3, im Alten Gewerbeschulhaus, Schönenbergstrasse 4a, Wädenswil.
Besichtigung: Mittwoch, 31. August 1994, 14 bis 15 Uhr.
Grundpfand: In der Stadt Wädenswil gelegen gemäss Grundbuchblatt Nr. 5709, Kat. 10300, Pl. 22, Vers. Nr. 681/680, Grundst. Fläche 494 m², Hofraum und Garten, an der Seestrasse 157a, 8820 Wädenswil,
1 Wirtschaftsgebäude mit Laden-, Ausstellungs- und Lagerraum mit Wohngelegenheit. Erdgeschoss, ca. 130 m² Lager-, und ca. 150 m² Gewerberaum. 1. OG ca. 200 m² Gewerberäumlichkeiten, 2. OG ca. 150 m² Wohnfläche, Dusche/WC nicht in der Wohnung.
Heizung: mobile Elektroöfen, Autoabstellplatz.
Grenzen laut Katasterplan. Anmerkung, Vormerkung und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.
Rechtskräftige betreibungsamtliche Schätzung: Grundstück Fr. 735 000.–.
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an 2. Pfandstelle. Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme Fr. 50 000.– in bar oder mit einem an die Order des Betreibungsamtes 8820 Wädenswil ausgestellten Bankcheck (keine Privatchecks), einer schweizerischen Grossbank, Zürcher Kantonalbank oder einer ortsansässigen Bank zu bezahlen.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen welche mit dem Lastenverzeichnis vom 22. August bis 30. August 1994 nach telefonischer Vereinbarung auf dem unterzeichneten Betreibungsamt eingesehen werden können.

8820 Wädenswil, 15. August 1994 — Betreibungsamt Wädenswil: Christina Billeter

Zürich (10300)

Lastenverzeichnis
In der Spezialliquidation nach Art. 134 VZG über die ***Textilia Group SA,*** mit Sitz in ***Opfikon,*** liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen, Zentralstrasse 9, 8304 Wallisellen, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach, 8180 Bülach, anzuheben.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird das Lastenverzeichnis rechtskräftig.

8304 Wallisellen, 19. August 1994 — Konkursamt Wallisellen Postfach, Wallisellen

Bern (10385)

Spezialliquidation nach Art. 134 VZG
Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung
Schuldnerin: ***Müller Architekten AG in Liquidation, Toffen.***
Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen die Genannte gelangen am Donnerstag, 20. Oktober 1994, um 14 Uhr, im Restaurant zum Bären, Bernstrasse 8, 3125 Toffen, auf Verlangen der Grundpfandgläubiger folgende Stockwerkeinheiten zur Steigerung:
- Toffen-Grundbuchblatt Nr. 817-6/49/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 817 mit Sonderrecht an Lagerraum im Untergeschoss links
  Konkursamtliche Schatzung vom 11. November 1993: Fr. 170 000.–
- Toffen-Grundbuchblatt Nr. 817-7/149/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 817 mit Sonderrecht an Büro-/Gewerberäumen im Erdgeschoss links
  Konkursamtliche Schatzung vom 11. November 1993: Fr. 600 000.–

Auflage der Lastenverzeichnisse und Steigerungsbedingungen vom 26. August 1994 bis 5. September 1994 bei der unterzeichneten Amtsstelle.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 40 000.– (pro Objekt) in bar oder mit Bankcheck zu leisten. Es werden nur von Schweizer Banken ausgestellte Checks entgegengenommen.

3123 Belp, 23. August 1994 — Konkursamt Seftigen

Bern (10301)

Neuauflage des Lastenverzeichnisses
In der Nachlass-Liquidation der ***Megabau AG,*** Bahnhofstrasse 5, 3294 ***Büren an der Aare,*** liegt das Lastenverzeichnis
Grundbuch Lyss
Blatt Nr. 2921, Wohnhaus, Garage Nr. 43, Platz und Umschwung von 7,26 Aren
den beteiligten Gläubigern bei folgender Adresse zur Einsichtnahme auf:
Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau (telefonische Voranmeldung unter Telefon 032 51 29 55). Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innerhalb von 10 Tagen ab dem 19. August 1994 beim Richteramt Aarberg geltend zu machen. Widrigenfalls erwächst das Lastenverzeichnis in Rechtskraft.

2560 Nidau, 19. August 1994 — Die Liquidatorin: Voser Treuhand AG

Obwalden (10208)

Auflage Lastenverzeichnis nach Art. 134 VZG
In der Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG über die ***Aregger & Co.,*** Immobilien, Haltenstrasse 35, 6064 ***Kriens,*** liegen die Lastenverzeichnisse betreffend die in der Gemeinde Bürglen UR, Breitengasse 50, gelegenen Liegenschaften: HB 1395, Parzelle Nr. 1042, HB 1272, Parzelle Nr. 806 (1/4 Anteil Miteigentum); HB 1399, Parzelle Nr. 1046 mit Baurecht auf HB 1395, 1396, 1397, 1398; HB 1460–1471 (je 1/46 Miteigentum an HB 1339), den Beteiligten beim Konkursamt Obwalden, Sarnen, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind beim zuständigen Gericht, innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. August 1994 durch Klageschrift (im Doppel) anzuheben, widrigenfalls die Lastenverzeichnisse als anerkannt betrachtet würden.

6060 Sarnen, 11. August 1994 — Konkursamt Obwalden: Leo Müller

St. Gallen (10368)

Steigerungsbekanntmachung
Im Spezialliquidationsverfahren, Art. 134 VZG, des eingestellten Konkurses über die Firma ***Fimaco AG,*** Burgstrasse 28, 8750 ***Glarus,*** gelangt im Auftrage des Konkursamtes des Kantons Glarus folgende Liegenschaft zur öffentlichen, konkursrechtlichen Versteigerung:
Grundpfand: Grundstück Parzelle Nr. 1177, Grundbuch St. Gallen-St. Fiden, bestehend aus Mehrfamilienhaus mit Restaurant und 537,5 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, Fidesstrasse 2, 9000 St. Gallen.
Ganttag: Dienstag, 4. Oktober 1994, 14.30 Uhr.
Steigerungslokal: Restaurant Hischen, Grosser Saal, Rorschacher Strasse 109, St. Gallen.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 3 155 000.–.
Auflage der Steigerungsbedingungen: vom 22. bis 31. August 1994.
Derr Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.– in bar auf Anrechnung am Zuschlagspreis zu bezahlen. Der Rest der zu erbringenden Barzahlung ist innert 20 Tagen seit der Gant zu leisten.
Es wird im weiteren auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 ff. KOV sowie auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 (SR 211.412.411) verwiesen.
Das Grundstück kann nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt (Tel. 071 21 37 66) besichtigt werden.

9001 St. Gallen, 15. August 1994 — Konkursamt des Kantons St. Gallen: Schlaepfer

Aargau (10433)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Im Sepzialliquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG der ***Replan AG,*** mit Sitz in ***Luzern,*** bringt das Konkursamt Rheinfelden, in Brugg, am Donnerstag, 6. Oktober 1994, 14.30 Uhr, im Bezirksgerichtssaal Brugg, im Auftrag des Konkursamtes Luzern-Stadt, das nachstehende Grundstück öffentlich zur Steigerung:
GB Zeiningen Nr. 1340, Plan 25, Parzelle 1321
43,78 Aren Wiese, Hell
Konkursamtliche Schätzung Fr. 1 600 000.–
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.– zu leisten, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von Fr. 15 000.–
Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung nebst den erwähnten Baranzahlungen noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.
Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 29. August bis 7. September 1994 beim Konkursamt Rheinfelden, in Brugg, zur Einsicht auf.
Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Rheinfelden, in Brugg (Tel. 056 41 85 74), besichtigt werden.

5200 Brugg, 15. August 1994 — Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (10386)

Nichtzustandekommen des Nachlassvertrages
Das Bezirksgericht Lenzburg hat im Nachlassverfahren ***Pfister E. W. & Co.,*** in ***Niederlenz,*** am 30. Juni 1994 festgestellt, dass der Nachlassvertrag nicht zustande gekommen ist. Der Entscheid ist rechtskräftig.
Mit der Publikation des rechtskräftigen Entscheides fallen die Wirkungen der Nachlass-Stundung dahin. Gemäss Art. 309 SchKG kann jeder Gläubiger binnen 10 Tagen seit dieser Bekanntmachung ohne vorgängige Betreibung die Konkurseröffnung verlangen.

5600 Lenzburg, 4. August 1994 — Bezirksgericht Lenzburg

Aargau (10366)

Im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG der ***Rüegger & Co. AG, Zofingen,*** betreffend die Liegenschaft GB Opfikon Blatt 3805 und 3992, liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zofingen, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht Zofingen anhängig zu machen, ansonst dieses als anerkannt betrachtet wird.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Aargau (10367)

Im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG der ***Rüegger & Co. AG, Zofingen,*** betreffend die Liegenschaft GB Zofingen Nrn. 175 und 602, liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zofingen, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind bis längstens 1. September 1994 beim Bezirksgericht Zofingen anhängig zu machen, ansonst dieses als anerkannt betrachtet wird.

5036 Oberentfelden, 19. August 1994 — Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Ticino (10432)

Cancellazione di titoli di pegno immobiliare (art. 69 Reg. TF sulla RFF) — Esec. n. 112182/111729/111728 104175/112620/112965

L'Ufficio esecuzione e fallimenti del Distretto di Riviera in Biasca rende noto che a seguito di mancata notifica e consegna dei seguenti titoli ipotecari:
- cartella ipotecaria al portatore di fr. 100 000.– DG 1900 del 2 ottobre 1989 in 4° grado
- cartella ipotecaria al portatore di fr. 100 000.– DG 1901 del 2 ottobre 1989 in 4° ᵉ pari grado

gravanti il mapp. n. 236 di Osogna – PPP 357/358/359/360/361/362/351/352/353/354/355, già di proprietà ***Immobiliare Pimalo SA, Biasca,*** vengono cancellati a seguito di incanto pubblico del 26 luglio 1994, effettuato dallo scrivente Ufficio.
Si avverte che l'alienazione o la costituzione di pegno dei titoli sopraccitati, totalmente estinti, sarà punita come frode.

6710 Biasca, 19 agosto 1994 — Ufficio di Riviera: G. Mossi, suppl. uff.

Neuchâtel (10434)

Etat des charges dans la liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
Faillie: ***S.I. du Minaret S.A.,*** à ***Neuchâtel,*** propriétaires des articles 4090/B, 4091/C, 4092/D du cadastre de St-Blaise (ruelle de la Raisse 3).
Les états des charges des articles susindiqués sont déposés à l'office soussigné où il peuvent être consultés. Les actions en contestation de l'état des charges doivent être introduites dans les 10 jours à dater de la présente publication, sinon lesdits états seront considérés comme acceptés.

2001 Neuchâtel, 19 août 1999 — Office des faillites de Neuchâtel Le préposé: M. Vallélian

Neuchâtel (10369³)

Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
La liquidation de la faillite de ***Nitesco S.A.,*** Château 21, à 2034 ***Peseux,*** prononcée le 29 juin 1994, a été suspendue faute d'actif suffisant et clôturée le 4 août 1994, à teneur de l'art. 230 LP.
Sur demande d'un créancier gagiste, la liquidation est poursuivie en ce qui concerne l'immeuble désigné ci-après et constitué en gage à son profit, au sens de l'art. 134 ORI:
Cadastre de Peseux
Parcelle 3373, au Château, bâtiment et places-jardin de 381 m², sis rue du Château 23.
Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes: jeudi 8 septembre 1994 inclusivement.
Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 12 août 1994.

2017 Boudry, 19 août 1994 — Office des faillites Le préposé: E. Naine

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus–Titoli smarriti

Aufruf–Sommation–Diffida

(OR–CO–CO 983, 984)

Der derzeitige Besitzer folgender Namenaktien wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Thal-Gäu in Balsthal vorzulegen:

119 Namenaktien Sparkasse Gäu, Egerkingen, à Fr. 100.– nom.
Nr. 104 697-104 699 ltd. auf Ewald Iseli
Nr. 104 793-104 795 ltd. auf Erben Willi Ackermann-Wyss
Nr. 104 522-104 546 ltd. auf Nelly Ackermann-Wyss
Nr. 103 883-103 893 ltd. auf Erben Lina von Arb-Heim
Nr. 102 676-102 695 ltd. auf Eduard Bieli-Studer
Nr. 104 662-104 681 ltd. auf Erwin Büttiker-Niggli
Nr. 105 192 ltd. auf Erwin Büttiker-Niggli
Nr. 104 734-104 749 ltd. auf Ida Flury-von Arx
Nr. 103 081-103 090 ltd. auf Heinz Portmann
Nr. 104 729-104 733 ltd. auf Erna Wyss-Schneider
Nr. 104 483 ltd. auf Michaela Maria Spiegel
Nr. 102 875-102 877 ltd. auf Theodor Nützi
Nr. 105 189 ltd. auf Margrit Hunziker
43 Namenaktien Sparkasse Gäu, Egerkingen, à Fr. 500.– nom.
Nr. 504 066-504 069 ltd. auf Kurt Lehmann
Nr. 503 882-503 889 ltd. auf Nelly Ackermann-Wyss
Nr. 501 711-501 713 ltd. auf Erben Lina von Arb-Heim
Nr. 501 393-501 394 ltd. auf Heinz Portmann
Nr. 502 715-502 716 ltd. auf Heinz Portmann
Nr. 505 381-505 390 ltd. auf Kurt Steiner
Nr. 507 604-507 607 ltd. auf Lina und Albert Mumenthaler
Nr. 504 992-504 996 ltd. auf William Trösch
Nr. 507 827 ltd. auf Rudolf Ackermann
Nr. 500 148 ltd. auf Heinrich Vögeli
Nr. 502 860 ltd. auf Heinrich Vögeli
Nr. 505 311-505 312 ltd. auf Heinrich Vögeli.
Widrigenfalls werden die Namenaktien kraftlos erklärt. (W 1264²)

4710 Balsthal, 15. Juni 1994 — Richteramt Thal-Gäu Der Amtsgerichtsschreiber: Hch. Müller

---

Der unbekannte Inhaber der Schuldbriefe von:
- Fr. 132 000.–, lit. B, 6%, vom 28. Juni 1929, Beleg II/6969, haftend im 1. Rang, lautend zugunsten der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal,
- Fr. 65 000.–, lit. C, 6½%, vom 19. Juni 1930, Beleg II/8004, haftend im 2. Rang, lautend zugunsten der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal,
- Fr. 35 000.–, lit. D, 6½%, vom 1. Dezember 1930, Beleg II/8665, haftend im 3. Rang, lautend zugunsten des Fritz Trachsel,

alle lastend auf der Liegenschaft Bern-Gbbl. Nr. 1805, Kreis II (aufgeteilt auf neue Blätter 1805-1 und 1805-2) der Trachsel Dora und des Trachsel Fritz, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert einem Jahr, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.
AM 065-64 (W 1689³)

3011 Bern, 16. August 1994 — Der Gerichtspräsident III: Hug

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 8. Oktober 1931 für Fr. 55 000.–, haftend an 1. Pfandstelle auf Grundstück GB Schaffhausen Nr. 1915 bzw. neu 9718 (Pfandprot. Bd. 10 Seite 240 Nr. 179; Gläubiger, Schuldner und Grundeigentümer: Erbengemeinschaft des Hugo von Ziegler, bestehend aus: Elisabeth de Neufville geb. von Ziegler, geb. 1922; Hans Peter von Ziegler, geb. 1924, und Heinrich von Ziegler, geb. 1927).
Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 31. Oktober 1994 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt wird. (W 2104¹)

8201 Schaffhausen, 8. Oktober 1993
Bezirksrichter Schaffhausen
Die Gerichtsschreiberin: M. Seiler

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 2. März 1994 den Aufruf des folgenden Wertpapieres verfügt (EO940001):

Kassenobligation der Migros Bank, Nr. 1110409.00 zu nominal Fr. 10 000.–, Zins 7,5%, Laufzeit 3 Jahre, fällig am 7. Juli 1995 mit den dazugehörenden Zinscoupons.
Der unbekannte Inhaber dieses Wertpapieres sowie jedermann, der über dieses Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen 6 Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden bzw. die Kassenobligation vorzuweisen, ansonst dieses kraftlos erklärt würde. (W 1275²)

8400 Winterthur, 16. Juni 1994 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

---

Par ordonnance du 15 juin 1994, le président du Tribunal civil du district du Val-de-Ruz, conformément aux art. 870 CCS et 981 ss CO, somme le détenteur de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 45 000.– inscrite au registre foncier du Val-de-Ruz le 1er novembre 1968 sous no 111, grevant en 2e, 3e et 4e rang avec profit des cases libres divers articles et entre autre l'ancien art. 116 du cadastre de Boudevilliers, de produire ce document au greffe du Tribunal du district du Val-de-Ruz, à Cernier, dans un délai expirant le 30 juillet 1995, faute de quoi l'annulation du titre sera prononcée. (W 1276¹)

2053 Cernier, 15 juin 1994 La greffière du Tribunal: Y. Paroz Veuve

---

Le détenteur du titre suivant:
cédule hypothécaire au porteur de fr. 25 000.–, troisième rang, inscrite au registre foncier de Vevey le 10 novembre 1955 sous no 189 290, grevant la parcelle no 99 de la commune de Vevey, située à la rue de la Madeleine 35, propriété anciennement de Suzette Martin, et actuellement de Michel Waldmann, est sommé de me le produire jusqu'au 30 décembre 1994, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 2610¹)

1800 Vevey, 13 décembre 1993 Le président du Tribunal civil du district de Vevey: Denis Tappy

---

Le président du Tribunal du district du Val-de-Travers à Môtiers somme le détenteur éventuel des 4 actions nominatives SMH Société Suisse de Microélectronique et d'Horlogerie S.A. d'une valeur nominale de fr. 100.– chacune, sans coupon, formant le certificat d'actions no 500033, au nom de M. Roger Cousin, de produire ces titres au greffe du Tribunal du district du Val-de-Travers dans un délai de six mois, délai expirant le 20 décembre 1994, faute de quoi l'annulation juridique sera prononcée. (W 1483²)

2112 Môtiers, 11 juillet 1994 Le président du Tribunal: B. Schneider

---

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR–CO–CO 971, 977, 986)

Der Eigentümerschuldbrief von Fr. 15 000.–, eingetragen am 8. September 1959, Beleg II/7999, lastend auf Gurzelen-Grundbuchblatt Nr. 417 der Erben des Friedrich Künzi, Kehr, 3137 Gurzelen, wird kraftlos erklärt. (K 1690)

3123 Belp, 19. August 1994 Der Gerichtspräsident von Seftigen: Kraemer

---

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Pfäffikon ZH hat mit Verfügung vom 11. August 1994 folgende Schuldurkunde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 3000.–, Zinsfuss 4%; datiert 18. Juni 1900, lastend an 1. Pfandstelle auf Grundstück Grundregister ....., Kat.-Nr. 55, Plan 2, Unterhittnau, 8335 Hittnau. (K 1691)

8330 Pfäffikon ZH, 11. August 1994 Bezirksgericht Pfäffikon ZH
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren:
Die Gerichtsschreiberin:
lic. iur. A. Bloesser

Par décision du 9 août 1994, le président du Tribunal civil du district d'Yverdon a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur no 130 907 du registre foncier d'Yverdon, du capital de fr. 15 000.–, intérêt maximum 6%, grevant en 1er et 2e rang, avec profit des cases libres, les parcelles nos 5, 55, 56, 81, 109 de la commune de Prahins et no 23 de la commune de Mézery, propriété des hoirs de Daniel André Freymond, fils de Victor Auguste Freymond et de Marie née Bovey, originaire de Saint-Cierges, né le 4 août 1907, quand vivait domicilié à Prahins et décédé le 19 janvier 1990. (K 1692)

1400 Yverdon, 19 août 1994 Le président: A. Tanner, v.-p.

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 8. August 1994 die ***Nordstern Versicherungs-Aktiengesellschaft, Zürich,*** zum Betrieb der Versicherungszweige Nr. 7 (Transportgüter, einschliesslich Waren, Gepäckstücke und alle sonstigen Güter) und Nr. 9 (sonstige Sachschäden, Schmucksachenversicherung) ermächtigt. (A 2872)

Office fédéral des assurances privées:

Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 8 août 1994 la ***Nordstern Compagnie d'Assurances S.A.***, à ***Zurich,*** à exploiter les branches d'assurances no 7 (marchandises transportées, y compris les marchandises, bagages et tous autres biens) et no 9 (autres dommages aux biens, assurance des bijoux). (A 2872)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 8 agosto 1994 la ***Nordstern Versicherungs-Aktiengesellschaft,*** à ***Zurigo,*** ad esercitare i rami assicurativi n. 7 (merci trasportate, compresi merci, bagagli e ogni altro bene) e n. 9 (altri danni ai beni, assicurazione dei oggetti di valore). (A 2872)

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 4. August 1994 die ***Coop Versicherungs-Gesellschaft, Wallisellen,*** zum Betrieb der Versicherungszweige Nr. 1 (Unfall), Nr. 3 (Landfahrzeug-Kasko), Nr. 7 (Transportgüter), Nr. 8 (Feuer und Elementarschäden), Nr. 9 (Sonstige Sachschäden), Nr. 10 (Haftpflicht für Landfahrzeuge mit eigenem Antrieb), Nr. 13 (Allgemeine Haftpflicht) und Nr. 18 (Touristische Beistandsleistung) ermächtigt. (A 2873)

Office fédéral des assurances privées:

Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 4 août 1994, la ***Coop Compagnie d'Assurances S.A.***, à ***Wallisellen,*** à exploiter les branches d'assurances no 1 (Accidents), no 3 (Corps de véhicules terrestres), no 7 (Marchandises transportées), no 8 (Incendie et éléments naturels), no 9 (Autres dommages aux biens), no 10 (Responsabilité civile pour véhicules terrestres automoteurs), no 13 (Responsabilité civile générale) et no 18 (Assistance). (A 2873)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 4 agosto 1994 la ***Coop Compagnia di Assicurazioni,*** a ***Wallisellen,*** ad esercitare i rami assicurativi n. 1 (infortuni), n. 3 (corpi di veicoli terrestri, esclusi quelli ferroviari), n. 7 (merci trasportate, compresi merci, bagagli e ogni altro bene), n. 8 (incendio ed elementi naturali), n. 9 (altri danni ai beni), n. 10 (responsabilità civile autoveicoli terrestri), n. 13 (responsabilità civile generale) e n. 18 (assistenza). (A 2873)

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

GMF Treuhandgesellschaft m.b.H., Henric Petri-Strasse 19, 4051 Basel, meldet das Luftfahrzeug

Typ:	Werknummer:	Immatrikulation:
BE300LW	FA-228	HB-GJC

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.
Nach Art. 11 Abs. 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

a. allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
b. allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 2874)

3003 Bern, 15. August 1994
Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

Freigabe der Realkaution eines Inhabers der Bewilligung für den ausserbörslichen Verkehr mit Wertpapieren

Die KB Kredit Bank, Zürich, verzichtet auf die ihr von der Direktion der Volkswirtschaft des Kantons Zürich erteilte Bewilligung für den gewerbsmässigen Verkehr mit Wertpapieren.
Wer Ansprüche aus Wertpapiergeschäften an die von dieser Gesellschaft geleistete Realkaution geltend machen will, wird eingeladen, sie innert Monatsfrist, vom Tage dieser Bekanntmachung an, beim Börsenkommissariat, Selnaustrasse 32, Postfach 8039 Zürich, schriftlich anzumelden unter Beilage der erforderlichen Unterlagen. Nach unbenütztem Ablauf der Frist oder nach Erledigung der rechtzeitig geltend gemachten Ansprüche wird die Kaution zurückgegeben. (A 2875)

8090 Zürich, 19. August 1994 Direktion der Volkswirtschaft des Kantons Zürich
Der Stellvertreter:
Dr. E. Homberger, Regierungsrat

Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

In Anwendung von Art. 18 der Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 wird Koschinsky Gerhard, geb. 9. April 1935, von Uhwiesen ZH, wohnhaft in 8248 Uhwiesen, Chlosterbergstrasse 33, nach einem durchgeführten Totalausverkauf untersagt, für die Dauer vom 21. September 1994 bis 20. September 1997 in der ganzen Schweiz ein Geschäft für Damenoberbekleidung zu eröffnen. (A 2876)

8200 Schaffhausen, 15. August 1994 Kanton Schaffhausen
Departement des Innern
Patentbüro

Rechnungsruf in der amtlichen Liquidation

Über den Nachlass von ***Friedrich Nelly,*** geb. 9. Februar 1899, von Zürich und Winterthur ZH, ledig, gestorben am 19. März 1994, wohnhaft gewesen Emil Klöti-Strasse 25, 8037 ***Zürich,*** hat der Einzelrichter in Erbschaftssachen am Bezirksgericht Zürich mit Verfügung vom 22. Juli 1994 die amtliche Liquidation im Sinne von Art. 593 ff. ZGB angeordnet.
Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner der Erblasserin aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden binnen der unten angesetzten Frist beim Notariat Unterstrass-Zürich anzumelden. Innert der gleichen Frist haben Besitzer von Vermögenswerten der Verstorbenen diese zu melden. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht rechtzeitig eingeben, riskieren, dass sie aus der Hinterlassenschaft nicht mehr befriedigt werden können.
Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die keine Eingabe machen, werden mit einer Ordnungsbusse bestraft.
Anmeldefrist für Forderungen, Schulden und Vermögenswerte: bis 23. September 1994. (A 2878)

8000 Zürich, 15. August 1994 Notariat Unterstrass-Zürich
Postfach, 8042 Zürich
A. Kuhn, Notar-Stellvertreter

Öffentliches Inventar – Auflage

Erblasser: ***Wyler Julien,*** geb. 28. November 1910, von Endingen, Viehhändler, gestorben am 4. Februar 1994, wohnhaft gewesen Brahmsstrasse 21, 8003 ***Zürich.***
Das öffentliche Inventar über den genannten Erblasser liegt den Beteiligten bis 26. September 1994 beim Notariat Wiedikon-Zürich zur Einsicht auf. (A 2877)

8003 Zürich, 15. August 1994 Notariat Wiedikon-Zürich
Weststrasse 70, Zürich

Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Banque Unigestion, Genève

Troisième publication
Dans son assemblée générale extraordinaire du 9 août 1994, la société a décidé de réduire son capital-actions de fr. 185 000 000.– à fr. 83 250 000.–, par remboursement aux actionnaires, de la manière suivante:
a. diminution de la valeur nominale des 150 000 actions nominatives liées «A» de fr. 100.– à fr. 45.– chacune;
b. diminution de la valeur nominale des 340 000 actions au porteur «B» de fr. 500.– à fr. 225.– chacune.

Les créanciers sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances auprès de la société, en son siège social, place Jargonnant 2, à Genève, et exiger d'être désintéressés ou garantis. (A 2807¹)

1200 Genève, 9 août 1994 Le conseil d'administration

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Esas-Klimatechnik AG in Liq., Glarus

Erste Veröffentlichung
Die Generalversammlung vom 14. Juni 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre begründeten Ansprüche an die Gesellschaft innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft, Heinz Belz, Zürcherstrasse 153, 8500 Frauenfeld, anzumelden. (A 2879³)

8750 Glarus, 16. August 1994 Der Liquidator: Heinz Belz

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Acifer Léman SA, en liquidation, Lancy

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire du 11 avril 1994 a décidé la dissolution et la mise en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont sommés de produire leurs créances, avec tous les justificatifs, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cette avis à l'adresse de la société en liquidation, route des Jeuenes 79, 1212 Lancy. (A 2880³)

1212 Lancy, 15 août 1994 Les liquidateurs

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Montero AG in Liquidation, Luzern

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Juli 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet zuhanden der Liquidatorin, Balmer-Etienne Treuhand AG, Kauffmannweg 4, 6003 Luzern, anzumelden. (A 2881³)

6003 Luzern, 19. August 1994 Die Liquidatorin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

D'Alfieri SA en liquidation, Neuchâtel

Première publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1992, la dissolution de la société a été prononcée.
Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en main du liquidateur, J.-L. Brunner, de KPMG Fides, rue Saint-Maurice 10, 2001 Neuchâtel. (A 2882³)

2001 Neuchâtel, 19 août 1994 Le liquidateur: J.-L. Brunner

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Intermercon AG in Liquidation, Zug

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Juli 1994 hat die Liquidation der Intermercon AG, Zug, beschlossen und die Verwaltung mit der Liquidation beauftragt. Als Liquidatorin wurde die Peter Leuthold AG für Wirtschaftsprüfung und Beratung, Stolzestrasse 3, 8006 Zürich, ernannt.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Peter Leuthold AG für Wirtschaftsprüfung und Beratung, Stolzestrasse 3, 8006 Zürich, anzumelden.
Es ist beabsichtigt, eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen. (A 2884³)

8006 Zürich, 13. Juli 1994 Die Liquidatorin:
Peter Leuthold AG für
Wirtschaftsprüfung und Beratung

Warnung: Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Industrie zu namhaften Preisen an.
Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel mit einem Publikationstext von Liquidations-Schuldenrufen aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt zugestellt!
Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.
Eidg. Amt für das Handelsregister

Marken–Marques–Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum–Office fédéral de la propriété intellectuelle–Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen–Enregistrements et renouvellements–Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 31. März 1993 **411255**

S.C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, **Racine** (WI 53403–5011, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

Johnson GO GETTER

Erneuerung der Marke Nr. **270404**. Schutz ab 31. März 1993.

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; natürliche und künstliche Düngemittel; Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Halbarmachen von Lebensmitteln; synthetische Harze; Frostschutz- und Enteisungsmittel; chemische Präparate zum Überziehen landwirtschaftlicher Produkte; industrielle chemische Zwischenprodukte; poröser Kunststoff; Gerbmittel; Dunstverhinderungs- und -beseitigungsmittel; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Fleckenentfernungsmittel; Mittel zum Ablaugen von Farben und Firnissen; Seifen und Detergentien, mit Ausnahme von Körperseifen und -detergentien; Polierwachse; Schutzüberzugswachse; Wachs oder Wachsersatzstoffe enthaltende Mittel zum Reinigen, Polieren und Schützen von rohen und fertigbearbeiteten Oberflächen; Wachsentferner; Schuhwichse, Schuhcremen, Schuhreinigungs- und -appreturmittel.
Int. Kl. **1 bis 4, 17**

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 31. März 1993 **411256**

S.C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, **Racine** (WI 53403–5011, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

Johnson CRUSADE

Erneuerung der Marke Nr. **270405**. Schutz ab 31. März 1993.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Mittel zum Ablaugen von Farben und Firnissen; Seifen und Detergentien, mit Ausnahme von Körperseifen und -detergentien; Polierwachse; Schutzüberzugswachse; Wachs oder Wachsersatzstoffe enthaltende Mittel zum Reinigen, Polieren und Schützen von rohen und fertigbearbeiteten Oberflächen; Wachsentferner; Schuhwichse, Schuhcremen, Schuhreinigungs- und -appreturmittel, keimtötende Mittel, mit Ausnahme solcher für den Körper; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; Insektizide; Insekten abstossende Mittel; Fungizide; Luftverbesserungsmittel; Mottenschutzmittel; Mittel, die die Anhäufung von krankheits- und infektionshervorrufenden Substanzen in der Luft verhindern.
Int. Kl. **1 bis 5**

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **411257**

International Business Machines Corporation, Old Orchard Road, **Armonk** (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: Dipl.-Ing. Christian Heusch, c/o International Business Machines Corporation, Säumerstrasse 4, 8803 Rüschlikon

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

9 Computer, Daten- und Textverarbeitungsgeräte und -anlagen, Speicher für die genannten Geräte und Anlagen, elektronische Bauteile für sämtliche genannten Apparate und Anlagen; Computerprogramme; Träger für Computerprogramme, wie Magnetbänder und Magnetplatten; Unterrichtsapparate und -instrumente.

16 Bücher, Zeitschriften, Ausbildungsmaterial (ausgenommen Apparate) und Handbücher für den Entwurf, Bau, Betrieb, Unterhalt und das Programmieren von Computern und Daten- und Textverarbeitungsgeräten und -anlagen sowie für Entwurf, Erstellung, Beschreibung, Betrieb und Unterhalt von Computerprogrammen; Dokumentation für Computerprogramme.

41 Instruktions- und Unterrichts-Dienstleistungen, insbesondere Durchführung von Kursen für die Datenverarbeitung, Datenübertragung und das Programmieren von Datenverarbeitungsgeräten und -anlagen; Dienstleistungen auf den Gebieten der Film- und Video-Produktion und -Archivierung; Publikation von Lehr- und Lernmitteln.

42 Technische Beratung, Überwachung und Inspektion; Sachverständigen-Gutachten; Materialprüfung, Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Verkehrslenkung und -überwachung, Ausstellungen, Planung und Entwurf von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen und Erstellung von Computerprogrammen für Dritte im Auftrag, Vermietung von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen sowie von Büroräumlichkeiten. Vertrieb von Computerprogrammen.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **411258**

International Business Machines Corporation, Old Orchard Road, **Armonk** (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: Dipl.-Ing. Christian Heusch, c/o International Business Machines Corporation, Säumerstrasse 4, 8803 Rüschlikon

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

42 Technische Beratung, Überwachung und Inspektion; Sachverständigen-Gutachten; Materialprüfung, Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Verkehrslenkung und -überwachung, Ausstellungen, Planung und Entwurf von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen und Erstellung von Computerprogrammen für Dritte im Auftrag, Vermietung von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen sowie von Büroräumlichkeiten. Vertrieb von Computerprogrammen.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **411259**

International Business Machines Corporation, Old Orchard Road, **Armonk** (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: Dipl.-Ing. Christian Heusch, c/o International Business Machines Corporation, Säumerstrasse 4, 8803 Rüschlikon

PowerOpen

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

35 Dienstleistungen auf den Gebieten der Buchhaltung und Buchführung; Rechenzentrums-Dienstleistungen; Datenübertragungs-Dienstleistungen; Planung und Überwachung sowie Forschungs- und Informations-Dienstleistungen auf dem Gebiet der Geschäftsführung; Gutachtertätigkeiten, Erstellung und Führung von Statistiken und Salärabrechnungen.

42 Technische Beratung, Überwachung und Inspektion; Sachverständigen-Gutachten; Materialprüfung, Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Verkehrslenkung und -überwachung, Ausstellungen, Planung und Entwurf von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen und Erstellung von Computerprogrammen für Dritte im Auftrag, Vermietung von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen sowie von Büroräumlichkeiten. Vertrieb von Computerprogrammen.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **411260**

International Business Machines Corporation, Old Orchard Road, **Armonk** (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: Dipl.-Ing. Christian Heusch, c/o International Business Machines Corporation, Säumerstrasse 4, 8803 Rüschlikon

IBM

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

35 Dienstleistungen auf den Gebieten der Buchhaltung und Buchführung; Rechenzentrums-Dienstleistungen; Datenübertragungs-Dienstleistungen; Planung und Überwachung sowie Forschungs- und Informations-Dienstleistungen auf dem Gebiet der Geschäftsführung; Gutachtertätigkeiten, Erstellung und Führung von Statistiken und Salärabrechnungen.

37 Unterhalt und Reparatur von Datenverarbeitungsgeräten und -anlagen sowie Programmiervorrichtungen, Herstellung von Datenverarbeitungsanlagen und Programmiervorrichtungen für Dritte im Auftrag.

41 Instruktions- und Unterrichts-Dienstleistungen, insbesondere Durchführung von Kursen für die Datenverarbeitung, Datenübertragung und das Programmieren von Datenverarbeitungsgeräten und -anlagen; Dienstleistungen auf den Gebieten der Film- und Video-Produktion und -Archivierung; Publikation von Lehr- und Lernmitteln.

42 Technische Beratung, Überwachung und Inspektion; Sachverständigen-Gutachten; Materialprüfung, Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Verkehrslenkung und -überwachung, Ausstellungen, Planung und Entwurf von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen und Erstellung von Computerprogrammen für Dritte im Auftrag, Vermietung von Datenverarbeitungs- und -übertragungsanlagen sowie von Büroräumlichkeiten. Vertrieb von Computerprogrammen.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **411261**

Reisebüro Kuoni AG, Neue Hard 7, **8037 Zürich**

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

KNOWS

Kuoni's Nationally Offered Worldwide Statistics

KUONI

Dienstleistungen eines Reisebüros, nämlich Organisation, Reservierung, Veranstaltung und Vermittlung von Reisen, Vermittlung von Verkehrsleistungen, Reisebegleitung, Vermittlung von Reservierungen von Unterkunft und Verpflegung.
Int. Kl. **39, 42**

Gebrauchspriorität: 1. Januar 1993.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **411262**

Reisebüro Kuoni AG, Neue Hard 7, **8037 Zürich**

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

HelveticTours

Dienstleistungen eines Reisebüros, nämlich Organisation, Reservierung, Veranstaltung und Vermittlung von Reisen, Vermittlung von Verkehrsleistungen, Reisebegleitung, Vermittlung von Reservierungen von Unterkunft und Verpflegung.
Int. Kl. **39, 42**

Gebrauchspriorität: 1982.

2¼%-Realzinsanleihen 1990–2000

der

Luzerner Kantonalbank
Fr. 70 000 000.–
1990–14. 9. 2000
Val.-Nr. 27.252

Berner Kantonalbank
Fr. 100 000 000.–
1990–14. 9. 2000
Val.-Nr. 26.075

Neuer Jahreszins 5%

Gemäss den Anleihebedingungen wird der Zinssatz der aufgeführten Anleihen für die Zinsperiode vom 14. 9. 1994 bis 14. 9. 1995 wie folgt festgelegt:

Landesindex der Konsumentenpreise per Juli 93:	138,3	Punkte
Landesindex der Konsumentenpreise per Juli 94:	139,2	Punkte
Prozentuale Veränderung:		0,65%
zuzüglich Realzins von 2¼ Prozent		2.25%
Total		2,90%

Somit kommt für die Zinsperiode vom 14. September 1994 bis 14. September 1995 gemäss den Anleihebedingungen der Mindestsatz von 5% zur Anwendung.

Luzern/Bern, 31. August 1994

Luzerner Kantonalbank
Berner Kantonalbank

Schweizerischer Bankverein
Société de Banque Suisse
Società di Banca Svizzera

Call-Optionen auf Namenaktien der «Zürich» Versicherungs-Gesellschaft (Valor: 137 068, ZUZU) ab 2¾% Optionsanleihe Stadt Zürich 1993–2003 von CHF 154 Mio.

Der Schweizerische Bankverein erhöht, **per sofort,** die Anzahl dieser Optionen wie folgt:

bisher:	660 000 Call-Optionen
Erhöhung:	90 000 Call-Optionen
neu:	750 000 Call-Optionen

Die vollständigen Optionsbedingungen und die genauen Angaben über den Schweizerischen Bankverein können beim Schweizerischen Bankverein, Zürich, oder über Telefon (01) 223 47 03 bezogen werden.

Zürich, 18. August 1994

Schweizerischer Bankverein

SAEG Refindus Holding AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

am Dienstag, 13. September 1994, 09.00 Uhr, am Ort der Verwaltung der Gesellschaft (Motor-Columbus AG, Parkstrasse 27, 5400 Baden).

Traktanden:

1. **Geschäftsbericht 1993/94 mit Jahresbericht und Jahresrechnung**
   Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht 1993/94 mit Jahresbericht und Jahresrechnung zu genehmigen.
2. **Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzergebnisses**
   Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzverlust von Fr. 46 786 529.51 auf neue Rechnung vorzutragen.
3. **Entlastung des Verwaltungsrates**
   Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt die Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates.
4. **Wahl der Revisionsstelle**
   Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, als Revisionsstelle wiederum die Arthur Andersen AG, Zürich, zu wählen.
5. **Auflösung der Gesellschaft**
   Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, die SAEG Refindus Holding AG im Sinne von Art. 736 Ziffer 2 OR aufzulösen und zu liquidieren.
6. **Wahl der Liquidatoren**
   Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, als Liquidatoren die Herren Ulrich Dietiker, von Thalheim, in Rupperswil, und Josef Rothenfluh, von Obersiggenthal, in Niederrohrdorf, zu wählen.

Der Geschäftsbericht 1993/94, der Bericht der Revisionsstelle und die Anträge des Verwaltungsrates an die Generalversammlung liegen ab 19. August 1994 am Sitz der Gesellschaft, Chamerstrasse 79, 6300 Zug, sowie am Ort der Verwaltung der Gesellschaft, Parkstrasse 27, 5400 Baden, zur Einsicht auf. Jeder Aktionär kann verlangen, dass ihm unverzüglich eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugestellt wird.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst frühzeitig, spätestens aber am 13. September 1994 bei der Zutrittskontrolle bekanntzugeben. Als Depotvertreter gelten die im Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Die Ausgabe der Eintrittskarten zur Generalversammlung erfolgt gegen Hinterlegung der Aktien oder gegen einen genügenden Ausweis über deren Hinterlegung vom 22. August bis 9. September 1994 bei der Motor-Columbus AG, Parkstrasse 27, 5401 Baden, sowie bei der Schweizerischen Bankgesellschaft.

Zug, 17. August 1994

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. Ernst Thomke

SAMEN **Mauser** HOLDING AG

Samen Mauser Holding AG
Industriestrasse 308
CH-4613 Rickenbach SO
Telefon 062 46 55 36
Telefax 062 46 55 40

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

der Samen Mauser Holding AG, Rickenbach, vom 7. September 1994, am Domizil der Samen Mauser AG, Industriestrasse 24, 8404 Winterthur, 15 Uhr.

Traktanden:

1. Begrüssung / Feststellung der Präsenz / Wahl der Stimmenzähler.
2. Orientierung über den Geschäftsverlauf.
3. Wahl des Verwaltungsrates
   Bestätigungs- und Ergänzungswahlen.
4. Schaffung von Einheitsaktien
   4.1. Statutenänderung Art. 4:
   – alt: 47 680 Namenaktien à Fr. 500.–
   – neu: 238 400 Namenaktien à Fr. 100.–
   4.2 Statutenänderung Art. 4bis:
   Umwandlung des an der o. GV 1993 geschaffenen genehmigten Kapitals
   – alt: 16 420 Namenaktien à Fr. 500.–
   – neu: 82 100 Namenaktien à Fr. 100.–
5. Schaffung einer 2. Tranche genehmigten Kapitals.
   Der Verwaltungsrat beantragt an der ausserordentlichen Generalversammlung die Schaffung einer 2. Tranche genehmigten Kapitals von Fr. 6,29 Mio durch die Ausgabe von 62 900 Namenaktien à Fr. 100.–.
6. Verschiedenes.

Traktandum 3

Folgende Verwaltungsräte stellen sich zur Wiederwahl:
Oscar Fischer, Biel
Christian Waldburger, Herisau
Bruno Bacher, Langnau am Albis
Christian Blaser, Hägendorf
Carlo Cattori, Camorino
Karl Gauss, Winterthur
Erwin Meier, Tann-Rüti
Max Schwarz, Villigen
August Widmer, Niederuzwil
Dr. Hermann Zulauf, Schinznach-Dorf

Folgende Herren stellen sich neu zur Wahl:
Haydar U. Odok, Zürich
Dr. Ulrich Richard, Zürich
Klaus Maess, Au ZH

Anträge des Verwaltungsrates:

Traktandum 4.1.

Statutenänderung Art. 4 – Grundkapital, Aktien, Aktionäre

Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 31 040 000.–, es ist eingeteilt in

Alt	Neu
– 72 000 Namenaktien à Fr. 100.– – 47 860 Namenaktien à Fr. 500.–	– 310 400 Namenaktien à Fr. 100.–

Die Gesellschaft ist berechtigt, anstelle von Aktientiteln Zertifikate über eine oder mehrere Aktien auszugeben. Die Zertifikate werden ohne Dividendencoupons abgegeben und tragen die Unterschrift von zwei Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Der Gesellschaft steht das Recht zu, Namenaktien in Inhaberaktien bzw. Inhaberaktien in Namenaktien umzuwandeln und Aktien in solche von kleinerem Nennwert zu zerlegen oder unter Vorbehalt von Art. 623 Abs. 2 OR zu solchen von grösserem Nennwert zusammenzulegen. Den Beschluss darüber fasst die Generalversammlung mit der Mehrheit der vertretenen Aktienstimmen (in Abänderung von Art. 655 OR).

Traktandum 4.2.

Statutenänderung Artikel 4bis – Genehmigtes Kapital

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, bis zum 22. April 1995 das Aktienkapital durch Ausgabe von vollständig zu liberierenden Namenaktien, im Maximalbetrag von Fr. 9,23 Mio, wie folgt zu erhöhen:

Alt	Neu
– höchstens 16 420 Namenaktien à Fr. 500.– – höchstens 10 200 Namenaktien à Fr. 100.–	– höchstens 92 300 Namenaktien à Fr. 100.–

Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme sowie Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Die neuen Namenaktien unterliegen nach dem Erwerb den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 8 der Statuten. Der jeweilige Ausgabetag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlage werden vom Verwaltungsrat bestimmt.

Der Verwaltungsrat ist berechtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszuschliessen und Dritten zuzuweisen, wenn solche neuen Aktien für die Übernahme von Unternehmen durch Aktientausch oder zur Finanzierung des Erwerbes von Unternehmen oder Unternehmensteilen oder neuen Investitionsvorhaben der Gesellschaft oder für die Beteiligung von Mitarbeitern verwendet werden sollen. Aktien, für welche Bezugsrechte eingeräumt, aber nicht ausgeübt wurden, sind von der Gesellschaft zu Marktkonditionen zu veräussern.

Traktandum 5

Der Verwaltungsrat stellt Antrag zur Schaffung einer 2. Tranche genehmigten Kapitals mit entsprechender Ergänzung der Statuten durch einen Artikel 4ter wie folgt:

Artikel 4ter, Genehmigtes Kapital

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, bis zum 7. September 1996 das Aktienkapital durch Ausgabe von höchstens 62 900 vollständig zu liberierende Namenaktien mit einem Nennwert von je Fr. 100.– im Maximalbetrag von Fr. 6,29 Mio. zu erhöhen. Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme oder Teilerhöhungen sind gestattet. Die neuen Namenaktien unterliegen nach dem Erwerb den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 8 der Statuten. Der jeweilige Ausgabebetrag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlage werden vom Verwaltungsrat bestimmt.

Der Verwaltungsrat ist berechtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszuschliessen und Dritten zuzuweisen, wenn solche neuen Aktien für die Übernahme von Unternehmen durch Aktientausch oder zur Finanzierung des Erwerbes von Unternehmen oder Unternehmensteilen oder neuen Investitionsvorhaben der Gesellschaft oder für die Beteiligung von Mitarbeitern verwendet werden sollen. Aktien, für welche Bezugsrechte eingeräumt, aber nicht ausgeübt wurden, sind von der Gesellschaft zu Marktkonditionen zu veräussern.

Rickenbach, 15. August 1994

Bergbahnen Gstaad-Saanenland Holding AG (BGSH), Gstaad

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Freitag, 16. September 1994, 14 Uhr
(Beginn Zutrittskontrolle 13 Uhr)
Ort: Alpengalazelt, Gstaad.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokoll der Generalversammlung vom 18. September 1993	Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresverlust von Fr. 180 054.75 und aus der Bilanz per 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 12 442 100.95, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzverlustes	Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzverlust von Fr. 180 054.75 dem Verlustvortrag des Vorjahres von Fr. 589 462.45 zuzuschlagen und den resultierenden Bilanzverlust von insgesamt Fr. 769 517.20 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Orientierung über die Neuorganisation der Unternehmensleitung	Nur Orientierung: keine Beschlussfassung.
6. Wahl in den Verwaltungsrat	Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. Bruno Hammer, Urs Imobersteg, Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
7. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
8. Varia	Keine Anträge und Beschlussfassung.

Bergbahnen Gstaad Saanenland AG, Gstaad (BGS)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Donnerstag, 15. September 1994, 17 Uhr
Ort: Berghaus Eggli, Gstaad.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 17. September 1993	Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresgewinn von Fr. 16 625.67 und aus der Bilanz per 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 6 167 825.63, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, 1994, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresgewinn 1993/94 von Fr. 16 625.67 zum Gewinnvortrag des Vorjahres von Fr. 48 718.55 zu schlagen und vom resultierenden Bilanzgewinn von insgesamt Fr. 65 344.22 Fr. 15 000.– den gesetzlichen Reserven zuzuführen und den Rest von Fr. 50 344.22 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Wahlen	Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. Bruno Hammer, Urs Imobersteg, Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
6. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
7. Varia	Keine Anträge auf Beschlussfassung.

Sportbahnen AG Saanenmöser-SLG 2000 Saanenmöser (SLG)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Mittwoch, 14. September 1994, 20.30 Uhr.
Ort: Berghaus Eggli, Gstaad.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 17. September 1993	Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresgewinn von Fr. 94 477.65 und aus der Bilanz per 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 12 556 249.05, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresgewinn 1993/94 von Fr. 94 477.65 dem Gewinnvortrag des Vorjahres von Fr. 41 525.– zuzuschlagen und vom resultierenden Bilanzgewinn von insgesamt Fr. 136 002.65 Fr. 50 000.– den gesetzlichen Reserven sowie Fr. 80 000.– der Spezialreserve zuzuführen und den Rest von Fr. 6002.65 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat	Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. Bruno Hammer, Urs Imobersteg, Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
6. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
7. Varia	Keine Anträge und Beschlussfassung.

Hinweis zu allen oben publizierten Generalversammlungen

Die Namenaktionäre erhalten die Einladungen zusammen mit den Stimmausweisen an die den Gesellschaften rechtzeitig bekanntgegebenen Adressen zugestellt. Die Inhaberaktionäre verlangen bei ihrer Depotbank eine Bescheinigung über den Aktienbesitz oder legen ihre Aktien der Eingangskontrolle vor. Ohne Vorweisung des gültigen Stimmausweises (oder genügender Vollmacht) oder ohne Bankbescheinigung oder ohne Vorlage der Aktien ist der Zutritt zur Generalversammlung nicht möglich.

Den Geschäftsbericht 1993/94 stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne zu. Auf jeden Fall liegt der Geschäftsbericht 20 Tage vor der Generalversammlung am jeweiligen Domizil auf.

Die geschäftsführende Gesellschaft: Bergbahnen Gstaad-Saanenland AG, 3780 Gstaad,
Fax 030 4 62 12.

Gondelbahn Zweisimmen-Rinderberg AG Zweisimmen (GZR)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Dienstag, 13. September 1994, 20 Uhr.
Ort: Hotel Krone, Zweisimmen.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokolle der Generalversammlungen vom 3. Juli 1993, 12. Januar 1994 und 8. April 1994	Der Verwaltungsrat beantragt, diese Protokolle zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresgewinn von Fr. 6372.20 und aus der Bilanz auf den 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 7 624 348.87, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes	Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn 1993/94 von Fr. 6372.20 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Wahlen	Der Verwaltungsrat beantragt, Herrn Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
6. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
7. Varia	Keine Anträge auf Beschlussfassung.

Hornbergbahnen AG, Saanenmöser (SHB)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Mittwoch, 14. September 1994, 19 Uhr
Ort: Berghaus Eggli, Gstaad.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 17. September 1993	Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresgewinn von Fr. 146 234.55 und aus der Bilanz auf den 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 6 110 889.90, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresgewinn 1993/94 von Fr. 146 234.55 mit dem Verlustvortrag des Vorjahres von Fr. 207 344.65 zu verrechnen und den resultierenden Bilanzverlust von insgesamt Fr. 61 110.10 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Wahlen	Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. Bruno Hammer, Urs Imobersteg, Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
6. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
7. Varia	Keine Anträge auf Beschlussfassung.

Luftseilbahn Gstaad-Höhi Wispile AG Gstaad (LGW)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Donnerstag, 15. September 1994, 20.30 Uhr
Ort: Berghaus Eggli, Gstaad.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 18. September 1993	Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresergebnis von Fr. –.–. und aus der Bilanz auf den 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 2 471 125.30, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzergebnisses	Das Jahresergebnis beträgt Fr. –.–. Keine Beschlussfassung nötig.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat	Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. Bruno Hammer, Urs Imobersteg, Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
6. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
7. Varia	Keine Anträge auf Beschlussfassung.

Eggli-Gondelbahn AG, Gstaad (LGE)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1994

Datum/Zeit: Donnerstag, 15. September 1994, 19 Uhr
Ort: Berghaus Eggli, Gstaad.

Traktanden:	Anträge des Verwaltungsrates:
1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 18. September 1993	Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll zu genehmigen.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht sowie die Jahresrechnung 1993/94, bestehend aus der Erfolgsrechnung mit einem Jahresverlust von Fr. 262 697.65 und aus der Bilanz per 30. April 1994 mit einer Bilanzsumme von Fr. 6 800 212.80, nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, zu genehmigen.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzverlustes	Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresverlust 1993/94 von Fr. 262 697.65 dem Verlustvortrag des Vorjahres von Fr. 297 045.90 zuzuschlagen und den resultierenden Bilanzverlust von insgesamt Fr. 559 743.55 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates	Der Verwaltungsrat beantragt, ihm für das Geschäftsjahr 1993/94 Decharge zu erteilen.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat	Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren Dr. Bruno Hammer, Urs Imobersteg, Hugo Schranz sowie weitere an der GV zu benennende Herren/Damen in den VR zu wählen.
6. Wahl der Revisionsstelle	Der Verwaltungsrat beantragt, die Revisuisse Price Waterhouse AG, Thun, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1994/95 zu wählen.
7. Varia	Keine Anträge auf Beschlussfassung.

METALL ZUG

Metallwaren-Holding AG

Einladung zur 107. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre der Metallwaren-Holding AG

Samstag, 17. September 1994, 15.30 Uhr, im Zugorama der V-Zug AG, Baarerstrasse 124, Zug.

Traktanden:

1. **Vorlage des Geschäftsberichtes mit Jahresbericht und Jahresrechnung 1993/94 sowie Konzernrechnung 1993, gestützt auf die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers**
   Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung von Jahresbericht und Jahresrechnung 1993/94 sowie Konzernrechnung 1993 und Kenntnisnahme von den Berichten der Revisionsstelle bzw. des Konzernrechnungsprüfers
2. **Entlastung des Verwaltungsrates**
   Antrag des Verwaltungsrates: Erteilung der Entlastung an alle Mitglieder
3. **Verwendung des Bilanzgewinnes 1993/94**
   Antrag des Verwaltungsrates:

Jahresgewinn		2 449 446.—
Vortrag aus dem Vorjahr		1 138 803.—
Bilanzgewinn		3 588 249.—
20% Dividende auf dem dividendenberechtigten Aktien- und Partizipationskapital:		
pro Inhaberaktie	Fr. 80.– brutto	
pro Namenaktie	Fr. 20.– brutto	
pro Partizipationsschein	Fr. 10.– brutto	total 2 250 000.—
Zuweisung an Spezialreserve		300 000.—
Vortrag auf neue Rechnung		1 038 249.—

4. **Wahl der Revisionsstelle und des Konzernrechnungsprüfers**
   Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, als Revisionsstelle und zugleich als Konzernrechnungsprüfer für eine Amtsperiode von einem Jahr
5. **Verschiedenes**

Unterlagen
Der Geschäftsbericht mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung 1993/94, der Konzernrechnung 1993, dem Bericht der Revisionsstelle/des Konzernrechnungsprüfers sowie dem Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Bilanzgewinnes liegen während 20 Tagen vor der ordentlichen Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft, Industriestrasse 12 in Zug, zur Einsichtnahme auf. Aktionäre und Partizipanten, welche eine entsprechende Einsichtnahme wünschen, werden gebeten, sich vorab telefonisch beim Sekretariat (Telefon 042 21 32 41) anzumelden. Jeder Aktionär und Partizipant kann die Zustellung einer Ausfertigung der am Gesellschaftssitz zur Einsicht aufgelegten Unterlagen verlangen.

Eintrittskarten
Den Namenaktionären, die am 24. August 1994 im Aktienregister eingetragen sind, werden die Eintrittskarten mit den entsprechenden Unterlagen persönlich zugestellt. Vom 19. August bis 19. September 1994 werden keine Übertragungen im Aktienregister vorgenommen.
Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten für die Generalversammlung – gegen Hinterlegung der Aktien oder eine entsprechende Bestätigung ihrer Depotbank – bis spätestens 12. September 1994 bei folgenden Banken beziehen:
Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein
Zuger Kantonalbank

Vollmachten
Falls Sie nicht persönlich an unserer Generalversammlung teilnehmen können, ist eine Vertretung wie folgt möglich:

a) für Namenaktionäre durch einen anderen stimmberechtigten Namenaktionär, wobei die Gesellschaft spätestens einen Tag vor der Generalversammlung im Besitz der schriftlichen Vollmacht sein muss;
b) durch eine Bank als Depotvertreterin;
c) durch unsere Gesellschaft: Wenn Sie Ihre Vollmacht unterschrieben und ohne anderslautende Weisung für die Stimmabgabe unserer Gesellschaft zustellen, werden wird dafür besorgt sein, dass Ihr Stimmrecht im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt wird (Organvertreter: Herr Heinz M. Buhofer, Sekretär des Verwaltungsrates);
d) als unabhängigen Stimmrechtsvertreter können Sie Herrn Peter A. Schäli, Sonnhaldenstrasse 30, 6032 Emmen, bevollmächtigten. Herr P. A. Schäli wird gemäss den von Ihnen erhaltenen Weisungen stimmen. Bei Fehlen von Weisungen stimmt er nach bestem Ermessen im Interesse der Aktionäre.

Depotvertreter
Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh bekanntzugeben, spätestens am 17. September 1994, vor 15.00 Uhr, bei der Eintrittskontrolle. Als Depotvertreter gelten die dem Bankengesetz unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Information an die Partizipanten der Metallwaren-Holding AG:
Diese Einladung an die Aktionäre der Metallwaren-Holding AG gilt gleichzeitig als Information an die Partizipanten, die jedoch kein Recht auf Teilnahme an der Generalversammlung haben.
Die von der Generalversammlung gefassten Beschlüsse werden ab 22. September 1994 bis zum 31. Oktober 1994 am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Partizipanten aufgelegt.

Zug, 19. August 1994

Für den Verwaltungsrat:
Heinz Buhofer
Präsident und Delegierter

Sunstar-Holding AG, Liestal

Die Aktionäre sind hiermit zur Teilnahme an der

26. ordentlichen Generalversammlung

unserer Gesellschaft eingeladen. Diese findet statt: am Donnerstag, dem 22. September 1994, 11 Uhr, im Sunstar-Park-Hotel, Davos.

Traktanden:

1. Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 1993/94
   Bericht der Revisionsstelle
   Antrag: Genehmigung
2. Entlastung des Verwaltungsrates
   Antrag: Erteilung der Entlastung
3. Verwendung des Jahresergebnisses

Antrag des VR:	Zuweisung an die allgemeine Reserve	Fr. 200 000.—
	Ausschüttung einer Dividende von 6%	Fr. 3 000 000.—
	Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 101 549.19

4. Wahl der Revisionsstelle
   Antrag: Wiederwahl der Testor Treuhand, Basel
5. Verschiedenes

Zutrittskarten sind bis 15. September 1994 gegen **Besitznachweis** schriftlich von der Verwaltung anzufordern.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Revisionsstelle über die Rechnungsperiode liegen zur Einsicht am Sitz der Gesellschaft auf.

Liestal, 19. August 1994

Sunstar-Holding AG
Der Verwaltungsratspräsident
F. Buser

New Foto One AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Donnerstag, den 8. September 1994, 17 Uhr.
Ort: Büro Dr. F. Allemann, Tischenloostrasse 59, 8800 Thalwil
geht an die Aktionäre: per Einschreiben

Traktanden:
– Allgemeine Information
– Unterschriften Regelung
– Wahl/Mutationen des Verwaltungsrates
– Diverses

Die Einladung geht auch an die Kontrollstelle: Herrn H. P. Zentner
Treuhand Stauffacher AG
Hauptstrasse 49
8750 Glarus

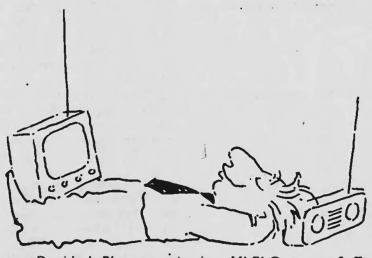
Liebhaber-Objekt
Zu verkaufen
Einfamilienhaus
Faulensee/Thunersee, am Strandweg, mit eigenem Bootssteg und Boje.
Wohnraum mit Cheminée, Essraum, Küche, Schlafraum, Gästezimmer mit separater Dusche und WC.
Gedeckter Sitzplatz, grosse Sonnenterrasse.
126 m² NWF, einzigartige Aussicht, ruhige, sonnige Lage.
VB Fr. 980 000.–
Anfragen unter Chiffre F 005-144152 an Publicitas, Postfach 7621, 3001 Bern.

POWER VON HEWLETT PACKARD
NEUE PREISE

DeskJet 310	459.-
DeskJet 520	479.-
DeskJet 500C	529.-
DeskJet 560C	979.-
DeskJet 1200C	2'790.-
DeskJet 1200C/PS	4'194.-
— 3 Jahre Garantie für HP DeskJet's! —	
LaserJet 4L	1'110.-
LaserJet 4P	1'480.-
LaserJet 4ML	1'900.-
LaserJet 4 Plus	2'250.-
LaserJet 4Si	5'490.-

PANATRONIC AG
ALL IN ONE
Bahnstrasse 80 • 8105 Regensdorf
Tel.: 01-871 18 18 • Fax: 01-871 19 19
MAILBOX: 157 50 18 • HOTLINE: 157 50 76 (Fr. 2.-/Min.)
Sch. Hb.

Guter Rat ? Ist nicht teuer!
60'000 Führungskräfte
Fr. 64.53 kosten Sie 1'000 Kontakte im
Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio
Dieser günstige Tausenderpreis wird von keiner anderen Zeitung/Zeitschrift erreicht (Quelle: MA-Leader 93)


Das Kleininserat. Der ideale Platz, um mit seinen Hi-Fi-Geräten auf offene Ohren zu stossen. Kleine Inserate. Grosse Wirkung. Publicitas.

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für
Immobilien-Inserate
die Handel, Gewerbe und Industrie berühren

Inserate: Verkauf und Beratung
PUBLICITAS
Seilerstrasse 8, 3001 Bern
Tel. 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91